

HERRLIMAG

ÉDITION ANNUELLE

2023 N°61



www.herrlisheim.fr





Crédit photo : Gettyimages.



**UNE BONNE BANQUE
FINANCE VOTRE MAISON,
UNE TRÈS BONNE
LA PROTÈGE AUSSI.**

Crédit  Mutuel

Espace Rhénan
place du 19 mars - 67850 Herrlisheim

Homiris est un service opéré par EPS – SAS au capital de 1000000 euros – Siège social : 30 rue du Doubs 67100 Strasbourg – Correspondance abonnés : 36 rue de Messines – CS 70002 – 59891 Lille Cedex 9. RCS Strasbourg n° 338 780 513 – Code APE 80.20Z – N° TVA Intracommunautaire FR 92 338 780 513 – NIF Collectivité Saint-Martin 179886. L'autorisation administrative délivrée par le Conseil National des Activités Privées de Sécurité en date du 16/04/2018 sous le numéro AUT-067-2117-04-16-20180359358 ne confère aucune prérogative de puissance publique à l'entreprise ou aux personnes qui en bénéficient.

Caisse Fédérale de Crédit Mutuel et Caisses affiliées, société coopérative à forme de société anonyme au capital de 5 458 531 008 euros, 4 rue Frédéric-Guillaume Raiffeisen, 67913 Strasbourg Cedex 9, RCS Strasbourg B 588 505 354 – N° Orias : 07 003 758. Banques régies par les articles L.511-1 et suivants du code monétaire et financier.

* EPS, N°1 de la télésurveillance en France (source : Atlas 2019 En Toute Sécurité).





**AVOIR L'ASSURANCE
DE POUVOIR COMPTER
SUR MON AGENCE**

Rendez-vous dans votre Agence de

HERRLISHEIM

26 Rue de Drusenheim - 03 88 96 87 38 ⁽¹⁾

www.credit-agricole.fr/ca-alsace-vosges ⁽²⁾



ALSACE VOSGES

(1) Numéro non surtaxé. Prix selon opérateur. (2) Accès au site gratuit hors coût de l'opérateur. Caisse régionale de Crédit Agricole Mutuel Alsace Vosges - 1 place de la Gare 67000 Strasbourg. 437 642 531 RCS Strasbourg. Société coopérative à capital variable. Établissement de crédit. Société de courtage d'assurances. Immatriculée à l'ORIAS sous le n° 07 008 967. © iStock. Création : citeasen.fr.



Place À la livraison à domicile

Spar Herrlisheim livre maintenant à domicile jusqu'à 6 km
Gagnez du temps et passez commande sur

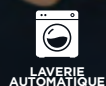
mescoursesdeproximite.com

ou au

03 90 64 26 90



Ou alors pour les **aventuriers**, profitez du transport collectif
sur demande jusqu'à votre magasin





HORAIRES D'OUVERTURE DE LA MAIRIE

Lundi

9h-12h et 15h-17h

Mardi

9h-12h et 15h-17h

Mercredi

9h-12h

Jeudi

9h-12h et 15h-17h

Vendredi

9h-12h et 15h-17h
17h-17h30 (permanence
accueil uniquement)



LE MOT DU MAIRE	5
HERRLI'COM	6
HERRLI'JEUNES	23
HERRLI'ECONOMIE	34
HERRLI'NATURE	58
HERRLI'TRAVAUX	63
HERRLI'ASSOC	66
HERRLI'PLUS	99

HERRLI'MAG

Responsable de Communication: David VELTZ

Communication: Equipe Herri'com - Tél. : 03 88 59 77 11

Imprimé sur du papier issu de forêts gérées durablement ou de sources recyclées.

Adresse email : herrlicom@herrlisheim.fr

Maquette, mise en page et impression: Parmentier Imprimeurs

Photo de couverture: Elisabeth Scherrer, Photo du sommaire: Marie Adam

Le conseil municipal



Serge Schaeffer
Maire de HERRLISHEIM
Vice président de la communauté
de communes du Pays Rhénan



Nadine Beuriot
1ère Adjointe
Conseillère communautaire



Michel Georg
2ème Adjoint
Conseiller communautaire



Catherine Kistler
3ème Adjointe



David Veltz
4ème Adjoint



Vincent Friess
Conseiller municipal



Marie Adam
Conseillère municipale



Jérôme Schmitt
Conseiller municipal



Agnes Wohlhuter
Conseillère municipale
Conseillère communautaire



Patricia Rieger
Conseillère municipale



Lothaire Burg
Conseiller municipal



Aurélie Laeng
Conseillère municipale



Jérôme Andres
Conseiller municipal



Delphine Heydmann
Conseillère municipale



Martial Welsch
Conseiller municipal



Estelle Paumard
Conseillère municipale



Thiébault Rietsch
Conseiller municipal



Marie-Catherine Balaud Weinum
Conseillère municipale



Jean Jacques Mehr
Conseiller municipal



Raymonde Friederich
Conseillère municipale



Sébastien Nicolas
Conseiller municipal



Frédéric Reymann
Conseiller municipal
Conseiller communautaire



Sandrine Siefer
Conseillère municipale



Gilles Burgard
Conseiller municipal



Alexandre Wendling
Conseiller municipal



Emmanuelle Eder
Conseillère municipale



Thomas Jung
Conseiller municipal

ÉDITO DU MAIRE



Mesdames et Messieurs, chers amis,

Je tiens tout d'abord à vous souhaiter, au nom de toute l'équipe municipale, une très bonne année 2023. Outre la santé et un excellent moral, je vous souhaite beaucoup de satisfactions, de réussites individuelles, familiales et collectives.

L'année passée nous a révélé de nombreux changements et bouleversements dans un contexte international tendu et incertain. La crise énergétique, sur fond de conflit aux portes de l'Europe, est venue s'inviter rapidement et sans doute durablement dans notre actualité. Elle impactera fortement les particuliers comme les collectivités. Le surcoût annuel du gaz et de l'électricité pour notre commune est de l'ordre de 400.000 €. Face à cette situation inédite, nous avons immédiatement réagi par des mesures de sobriété et nous avons réorienté les investissements de façon à réduire

progressivement notre dépendance aux énergies fossiles. A titre d'exemple, nous développons la production d'électricité photovoltaïque sur l'école Prévert et sur le nouveau Centre Technique Municipal pour une surface de l'ordre de 1500 m². Malgré des capacités d'autofinancement de plus en plus limitées, nous gardons le cap sur la poursuite de notre action tout en étant vigilants à la précarité qui pourrait se développer et la nécessaire solidarité de façon à ne laisser personne sur le bord du chemin.

En complément de ces investissements significatifs dans les domaines de l'énergie, de grands travaux sont visibles sur notre commune et se poursuivront en 2023. Je voudrais en particulier mettre l'accent sur le nouveau lotissement des « Archers ». Attendu par un grand nombre de futurs accédants à la propriété il comporte des terrains individuels, des logements collectifs et intermédiaires le tout dans un cadre privilégiant les aménagements naturels et les modes de déplacement doux. Je voudrais tout particulièrement souligner la décision du conseil municipal de féminiser les noms des nouvelles rues de ce lotissement, ce qui constitue une première dans notre commune. La commercialisation par la société Amélogis est en cours. L'autre grand chantier qui a démarré fin 2022 est le nouveau centre technique municipal. Ce bâtiment destiné aux services et équipements techniques de la commune abritera également un nouveau local associatif. Sa conception orientée vers les énergies renouvelables permettra, outre ses installations photovoltaïques, de récupérer et stocker une grande quantité d'eau de pluie de façon à assurer une quasi autonomie dans le domaine de l'arrosage. Enfin, le nouveau stade « quatre saisons » est un équipement sportif de dernière génération permettant au club local de football de développer ses objectifs et d'être encore plus attractif. Cet équipement s'adresse également aux autres associations, aux enfants des écoles de la commune ainsi qu'aux jeunes du collège grâce à la participation financière de la Collectivité Européenne d'Alsace et de la Région Grand Est.

J'aimerais enfin saluer et remercier toutes celles et ceux qui se mettent au service de la collectivité que ce soient les élus, les personnels municipaux, les pompiers, les forces de l'ordre, les enseignants, les associations, les structures caritatives, les bénévoles, les professions médicales, les commerçants artisans et plus largement les habitants volontaires en particulier dans les chantiers participatifs de la commune. Leur action et leur engagement au bénéfice de tous constituent l'âme et la fraternité de notre village.

Merci pour votre confiance et bonne lecture de ce bulletin annuel.

Bien à vous

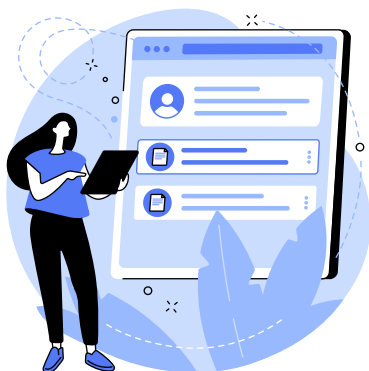


Votre Maire

et Vice-Président de la communauté de Communes du Pays Rhénan

RÉTROSPECTIVE DE L'ANNÉE

DÉMATÉRIALISATION PAR VOIE ELECTRONIQUE DES DEMANDES D'AUTORISATION D'URBANISME

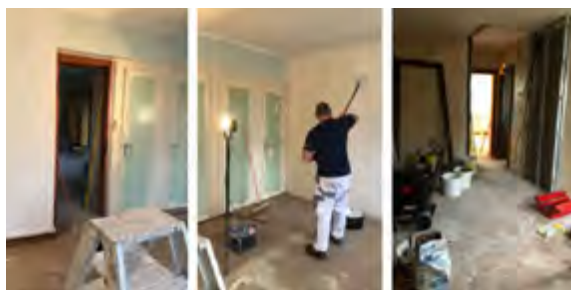


Depuis 2016, de nombreuses démarches administratives sont proposées en ligne, permettant aux usagers d'accéder au service public de manière rapide et simplifiée, avec les mêmes garanties de réception et de prise en compte de leur dossier que lors d'un dépôt en mairie. C'est le principe de saisine par voie électronique (SVE).

Une nouvelle étape a été réalisée en 2022 : dorénavant, les demandes d'autorisations d'urbanisme, (notamment les permis de construire/d'aménager/de démolir, les déclarations préalables de travaux, les certificats d'urbanisme...) doivent faire l'objet d'une saisine par voie électronique. Les pétitionnaires (particuliers, notaires, architectes, constructeurs, etc...) peuvent saisir et déposer toutes les pièces d'un dossier directement via internet. La demande est instruite de façon dématérialisée et il est possible de suivre, à tout moment, l'avancement du dossier et de correspondre avec le service instructeur. Les services de la commune restent vos interlocuteurs de proximité pour vous guider avant le dépôt du dossier et tout au long de l'instruction de la demande. Des informations complémentaires, relatives à l'accès au portail du téléservice, sont disponibles sur le site internet de la commune.

REFECTION DU PATRIMOINE LOCATIF

Rue Châteauneuf la forêt, le rez-de-chaussée -très vétuste- a fait l'objet de travaux de rénovation et de mises aux normes en vue d'une location. Une façon supplémentaire d'améliorer les recettes de la commune par de l'investissement.



PLANTATIONS D'ARBRES



La commune a initié la plantation de 14 arbres en début d'année : rue du Cygne, rue d'Offendorf, rue Paul Verlaine et à l'école Jacques Prévert.

HERRLI'PROPRE 2022



Le vent du nord n'a pas suffi à dissuader plus de 70 participants à l'édition 2022 de Herrli'propre. L'opération annuelle de nettoyage et de ramassage des déchets par les habitants de la commune s'est déroulée le matin du samedi 19 mars, à la veille du printemps. Sous la houlette de l'équipe municipale, du maire, des adjoints, des conseillers présents et des bénévoles, l'opération a permis de quadriller le village et de répartir les équipes de volontaires dans les différents endroits munis de pinces, gants, sacs et gilets de sécurité. De nombreux enfants étaient présents avec leurs parents pour participer à l'opération. Nous y voyons un signe de mobilisation des générations futures. Plusieurs sacs de différents déchets de toutes sortes ont été ramassés : en particulier des masques, canettes, papiers, mégots mais aussi des pneus et autres déchets qui dégradent fortement notre cadre de vie.

En fin de matinée les participants se sont retrouvés autour des différents stands mis à disposition par le RIEOM sur la gestion des déchets. Ils ont partagé un moment de convivialité offert par la commune.

Sensibles à la préservation de l'environnement, ils souhaitent que cette action serve également de témoignage pour tous : protégeons collectivement la nature dont nous avons tellement besoin.

SOLIDARITÉ EN FAVEUR DES UKRAINIENS



Grâce à votre générosité, la commune a livré deux camionnettes de produits à la Protection civile. Merci à vous !

LE PRINTEMPS DE L'AIRE DE JEUX DU PETIT PONT



Calendrier respecté pour la réouverture de l'aire de jeux du petit pont. Cet espace cher à nos enfants a subi un lifting complet : du sol aux installations. Le chantier avait d'abord démarré par un indispensable traitement de la surface. Les eaux de pluies seront dorénavant mieux absorbées grâce à un drainage efficace relié à un dessableur et un puit d'infiltration.

Dans un deuxième temps les installations ont toutes été remplacées par des nouveautés pensées pour plusieurs catégories d'âges : des plus petits jusqu'aux 12 ans. Les jeux ont été fabriqués à Russ dans la proche vallée de la Bruche avec du bois des Vosges. Les entreprises prestataires sont également toutes locales. Malgré un temps dégradé les délais ont été tenus et l'inauguration a pu avoir lieu -sous la pluie également- le 08 avril 2022. Plusieurs invités de marque lors de l'inauguration par le Maire Serge Schaeffer et ses adjoints, en présence d'élus : citons en particulier la sénatrice Elsa Schalck, la députée européenne Anne Sander, le président de la Comcom Denis Hommel et le conseiller d'Alsace Michel Lorentz, mais aussi et avant tout les enfants déjà impatients dès la sortie de l'école. Dans son discours, le Maire a notamment souligné l'attention portée à l'accessibilité aux enfants à mobilité réduite lors du choix des équipements. Il a expliqué que des nouveaux jeux ont été installés pour l'apprentissage de l'équilibre avant de rappeler que pour le financement du projet, la commune a obtenu une subvention de la CEA. Il a ensuite invité les participants de tous âges à un jus de pomme d'honneur, tout droit issu d'une entreprise locale, accompagné de madeleines. Les horaires d'ouverture de l'aire de jeux sont de 07h à 20h. En avant pour de nouvelles aventures !

BIBLIOTHÈQUE DE HERRLISHEIM



La bibliothèque de Herrlisheim met à disposition un nouveau portail culturel : Bibliothèque.herrlisheim.fr

Vous pouvez y effectuer des recherches dans le catalogue de la médiathèque, réserver des documents ou prolonger vos prêts en vous connectant à votre compte lecteur. Vous y trouvez aussi des informations

pratiques, les projets d'animations, les sélections de l'Apéro'Bib (club de lecture), les coups de cœur des bibliothécaires et des lecteurs, et beaucoup d'autres choses ! Toute l'équipe de la bibliothèque vous souhaite une belle visite !

DISTRIBUTION DE CARTES ET HAMMELE DE PAQUES AU CLOS FLEURI PAR CARITAS ET LES ADJOINTES



Les enfants du Périscolaire, les représentantes de Caritas et les adjointes au maire ont distribué les cartes de Pâques confectionnées par les petites mains, ainsi que les "Hammele" traditionnels. Elles ont souhaité de belles fêtes de Pâques aux résidents du Clos fleuri.

DES FONDS POUR L'ACTION SOCIALE DE LA COMMUNE



Comme il est d'usage, quand le messti bat son plein en septembre à Herrlisheim, les habitants déballet sur les trottoirs les objets qu'ils ont mis de côté durant toute l'année. Le vide-greniers est organisé par la commune, administré par une association, pour finalement contribuer au soutien de publics en difficulté au sein de la commune. C'est ainsi qu'à la suite du vide-greniers de 2021, le Lion's Club a remis un chèque de 1000€ au Centre Communal d'Action Sociale lors de la réunion de la commission du 31 mars 2022. Le Maire, président du CCAS, a salué l'engagement des membres de l'équipe du district 103 Est et les a chaleureusement remerciés pour ce nouveau don.

LES CONSEILLERS MUNICIPAUX JEUNES À LA RENCONTRE DES POMPIERS ET DES RATSCHERS

Actualité chargée pour nos élus du Conseil Municipal des Jeunes le 16 Avril. Le samedi de Pâques, les jeunes du conseil municipal ont rendu visite aux sapeurs-pompiers à l'occasion de la journée dédiée aux gestes qui sauvent. Cette formation gratuite est destinée à tous les habitants qui peuvent apprendre les gestes de premier secours. Quels sont-ils ? Alerter : Quand ? Qui ? Comment ? Masser : en attendant l'arrivée des secours, Défibrioler : où trouver les

RÉTROSPECTIVE DE L'ANNÉE

appareils ? Comment s'en servir ? Poser un garrot : comment freiner une hémorragie ? La conclusion de Presclia, Line et Olivier est inspirée du slogan des pompiers : nous pouvons tous être acteurs de notre sécurité et de celle des autres. Ce même jour, nos jeunes se sont aussi montrés curieux des traditions en se mêlant à l'équipe des «Ratschers» lors de leur tournée fleurie de collecte. En effet, le samedi, les «Ratscher» (joueurs de crécelles) sonnent aux portes des maisons pour recevoir dans leur carriole printanière le soutien des habitants : chocolats, moutons et quelques €. Ils ont appris les refrains en alsacien qu'une petite dizaine de paroissiens juniors (souvent des enfants de chœur de la paroisse) avaient entonnés le vendredi saint, dans nos rues, au rythme de leurs crécelles. Ils ont découvert les refrains qui viennent remplacer les cloches parties à Rome : l'angelus de 6, 12 et 18 heures, l'appel à la messe de la Passion... Vendredi : un réveil très matinal, un message différent à chaque tournée, beaucoup de kilomètres parcourus... Et donc samedi : des remerciements et des sourires bien mérités. Comme tous les ans, la collecte finance la sortie annuelle des servants d'autel.



BORNES DE RECHARGE POUR VÉHICULES ÉLECTRIQUES



4 nouvelles bornes doubles de recharge de véhicules électriques ont été installées dans notre commune. Ce dossier est à l'initiative de la municipalité et de la comcom qui a pris cette compétence sur l'ensemble du territoire. La mise en place de ces nouvelles bornes réparties dans les différents quartiers amène l'offre totale à 5 bornes doubles, en ajoutant celle de la gare qui est déjà en activité.

Emplacements :

- À proximité du stade de foot
- À proximité du Gymnase
- À proximité de l'église
- À proximité du lotissement des Archers

INAUGURATION DES COMPOSTEURS COLLECTIFS



Herrlisheim propose dorénavant un dispositif de compostage collectif au 4 rue Châteauneuf-la-Forêt. Au lancement, les habitants ont été invités à une initiation sur cette pratique.

Les composteurs accueillent déjà les déchets verts de certains habitants de Herrlisheim qui ont répondu à l'appel de l'Association Nature et Environnement Herrlisheim-Offendorf et Environs.

Ce projet, le premier dans la Communauté de Communes du Pays Rhénan, est le fruit d'un partenariat entre la Commune de Herrlisheim, la RIEOM – qui a gracieusement fourni les bacs – et l'Association.

Le site est gratuit, accessible à toutes les personnes qui souhaitent composter et qui n'ont pas moyen de le faire (habitant en appartement ou ayant peu de place dans le jardin pour un composteur individuel), après inscription et signature du règlement.

Deux permanences hebdomadaires sont assurées tout au long de l'année (en soirée le mercredi, en matinée le samedi). Information et inscription à natureherrlisheim@gmail.com

NOUVEAUX BANCs



Des nouveaux bancs ont été installés : le long de la trame verte à proximité de l'écluse et de la maison de retraite, et en face de la mairie. Bonnes promenades et bonnes pauses !

JUMELAGE DE LA COMMUNE AVEC LA 11^e COMPAGNIE DU 54^e RÉGIMENT DES TRANSMISSIONS DE HAGUENAU



Une délégation de la commune s'est rendue au camp d'Oberhoffen pour assister à la création d'une nouvelle compagnie d'instruction au 54^e RT et à la signature par le maire, Serge Schaeffer, d'une charte de partenariat avec cette nouvelle compagnie.

La collaboration ainsi initiée s'inscrit dans le cadre du

développement du lien entre la nation et son armée. Elle favorisera la connaissance réciproque et le travail en commun. La compagnie, spécialisée dans la formation en guerre électronique viendra s'entraîner à Herrlisheim et rehausser de sa présence les cérémonies commémoratives du village. La délégation communale composée de 6 élus, 5 anciens combattants, 2 sapeurs-pompiers et 1 jeune réserviste de la commune a été accueillie avec les honneurs au quartier Estienne. La collaboration est déjà opérante et s'annonce fructueuse !

CÉRÉMONIE COMMÉMORATIVE

Le 23 juillet, une cérémonie en hommage aux militaires américains morts à Herrlisheim en janvier 1945 a conclu un voyage d'étude en Alsace de cadets américains. Les jeunes soldats ont pu visiter les sites où leurs prédécesseurs ont combattu.

Lors de cette cérémonie "le club des passionnés", l'association des collectionneurs de véhicules anciens a présenté des engins et des véhicules d'époque.

REFECTION DU MUR DU CIMETIERE ISRAËLITE



Des travaux de réparation du mur d'enceinte ont été réalisés en juin.

La municipalité est associée à l'entretien et au maintien de ce patrimoine intimement lié à notre histoire.

LE KLEINBACH



Dans le cadre de la gestion des milieux aquatiques, et afin de maintenir le cours d'eau dans son profil d'équilibre pour le bon écoulement naturel, la commune réalise régulièrement des tournées sur le terrain. Les agents sont fréquemment amenés à retirer les embâcles et débris flottants les plus gênants.

FÊTE DE LA MUSIQUE



Après deux années bien particulières, la commune a proposé une nouvelle animation tout public à l'occasion de la Fête de la musique. Du Centre Socio-Culturel à la cour de la mairie en passant par le parvis de l'église, la présence de plusieurs groupes locaux de styles variés, a offert une large palette de musiques pour toutes les générations. Au programme de la soirée :

- Les membres de l'Harmonie St Arbogast de Herrlisheim ont joué plusieurs de leurs morceaux favoris dans la cour du CSC sous les arbres décorés pour l'occasion, dans une ambiance guinguette intemporelle,
- Le Duo Rogisa a fait danser dans le public venu très nombreux sur le parvis de l'église,
- La Chorale Ste Cécile a interprété plusieurs chants de son répertoire. Un registre de chansons populaires a permis de faire participer le public.

DÉPLOIEMENT DE LA FIBRE OPTIQUE



Après des travaux de déploiement de la fibre optique, le réseau s'est mis en place.

En amont, une réunion publique de présentation de la fibre s'est tenue le mercredi 29 juin au CSC ; vous étiez très nombreux pour poser vos questions au maire Serge Schaeffer et à Didier Liret, Directeur Relations collectivités locales Orange en Alsace.

Grâce au déploiement de la fibre optique dans la commune, l'accès au Très Haut Débit devient une réalité.

RÉTROSPECTIVE DE L'ANNÉE

13 JUILLET SURPRISE COLORÉE



Entre coutume et innovations, la municipalité a proposé des animations depuis l'après-midi jusqu'à la nuit tombée. Pour ce qui est de la tradition, il y a celle réintroduite en 2021 de la distribution des Weckele (brioches du 14 juillet) aux scolaires des écoles primaires et maternelles. La mairie remercie une nouvelle fois les généreux commerçants donateurs qui soutiennent l'opération. 320 pièces ont été offertes aux enfants ainsi qu'une cocarde républicaine aux coureurs de la commune. Les résidents de la maison de retraite ont également bénéficié de cette distribution ce qui leur a certainement permis de se remémorer les traditions de leur jeunesse.

La nouveauté, « surprise colorée » consistait en un magnifique spectacle son et lumière aquatique. Bien connue aux quatre coins du monde, et des visiteurs du festival annuel de Furdenheim, l'Aquatique Show s'est déplacé à Herrlisheim pour 2 démonstrations de 20 minutes chacune. Rideaux et jets d'eau se sont alternés pour servir d'écran aux jeux de lumière tournants et tourbillonnants. Le spectacle arc en ciel et tricolore a émerveillé les quelque 1 000 visiteurs présents, petits et grands, sur des thèmes musicaux de toutes générations, du classique au contemporain.

Tradition à nouveau que de se réunir autour du terrain de foot avec un service boissons et petite restauration assuré par des associations locales : cette année l'ASC St Arbogast et les aviculteurs. Sur leur chemin ou au retour chez eux, les habitants de la commune découvert pour la première fois leur mairie parée des couleurs patriotiques bleu, blanc, rouge grâce à des spots spécifiquement installés devant la façade du bâtiment. Le maire Serge Schaeffer a souligné que l'idée du spectacle d'eau s'était avérée particulièrement pertinente et judicieuse au regard des pics de chaleur de cette année et du risque d'incendie associé.

TRAVAUX ZONE ARTISANALE DE HERRLISHEIM

Loin des lieux de passage habituels des Herrlisheimois, la zone artisanale a bénéficié de travaux de voirie, précisément dans la rue Alfred Kastler. La chaussée a entièrement été rénovée, une piste cyclable protégée des circulations a été aménagée et des noues d'infiltration naturelles végétalisées ont été mises en place.

L'investissement a été réalisé par la Comcom du Pays Rhénan au titre de sa compétence sur les zones d'activité.



COMMÉMORATION AMÉRICAINS



Superbe cérémonie le samedi 23 juillet avec les « Cadets » de l'armée américaine. Merci à eux, aux délégations présentes et au public. Merci à la Députée Européenne Anne Sander, à l'attaché Parlementaire Christian Klipfel, au Général Degoulange, aux membres du 54^e RT et de la gendarmerie, aux représentants des ordres nationaux et des anciens combattants, aux présidents d'association présents. Une mention particulière pour Daniel Zilliox, trompettiste. Enfin, bravo à M. Eugène Gross et au club des passionnés pour les "baptêmes de jeep" forts appréciés des jeunes Américains ainsi qu'à Ried'envol et à son président, Lothaire Burg, pour la visite de l'exposition proposée à l'église St Arbogast.

TERRE DE JEUX VILLAGE LABÉLISÉ

Le 4 août, les enfants des Tickets Sports et Loisirs de Herrlisheim ont inauguré l'œuvre qu'ils ont créé au fond de l'aire de jeu, en présence du maire, de la 1^{ère} adjointe, du responsable des services techniques et des animatrices des TSL. La commune est en effet labellisée Terre de

Jeux 2024. Des actions sont menées dans ce cadre pour promouvoir les jeux olympiques de 2024 de Paris et valoriser la pratique sportive sur le territoire. Après les journées des olympiades dans les écoles au mois de juin, c'était au tour des jeunes vacanciers des Tickets Sports et Loisirs de mettre la main à la pâte. Sous la houlette de Stéphanie Gross, animatrice qui a consacré deux journées complètes à l'élaboration de la fresque et aux finitions, une douzaine d'enfants a travaillé plus de 6h à ses côtés pour réaliser la peinture des dessins. Les images sont toutes en rapport avec la thématique des jeux : flamme olympique, anneaux représentant les cinq continents, de nombreuses disciplines sont illustrées, des plus anciennes aux plus récentes comme le break dance. Les enfants, coiffés de leur casquette Terre de jeux, ont expliqué passionnément leur travail au maire et aux personnes présentes. À l'issue, ils ont dégusté un verre de jus de pommes local avant de rejoindre le terrain de tennis pour leur activité du matin. Un grand BRAVO à eux et à Stéphanie pour cette magnifique réalisation !

Venez admirer la fresque à l'aire de jeux du Petit Pont !

TOTEMS DÉCORATIFS SURCYCLAGE



Ils ont été exposés dans différents endroits en visibilité de la commune. Pour la rentrée des classes ils étaient placés devant les établissements scolaires pour ensuite être implantés dans d'autres endroits de la commune de façon à en faire profiter un maximum d'habitants. Allez à la découverte de ces œuvres originales. Une affiche est apposée sur les palettes pour l'explication de ce que représente le Surcyclage.

REUNIONS D'ÉCHANGES AVEC LES ARTISANS ET COMMERÇANTS



Le 2 septembre la rencontre avec les commerçants et artisans a donné lieu à des échanges productifs pour développer

la visibilité et l'attractivité de nos commerçants et artisans locaux.

La commune soutient nos entreprises locales et prépare un événement, type forum pour mars 2023.

BIENVENUE AUX NOUVEAUX ARRIVANTS !



La commune a souhaité la bienvenue aux nouveaux arrivants ! Les personnes et familles arrivées depuis 2020 dans la commune ont assisté à la présentation de Herrlisheim, une commune attractive et appréciée.

Les échanges informatifs se sont tenus dans la bonne humeur et une ambiance familiale.

DÉCOUVERTE DU TISSU ASSOCIATIF DE HERRLISHEIM



Samedi 03 septembre 2022, les associations de notre village étaient très nombreuses à la rencontre des passionnés, comme des curieux au Gymnase.

Le Gymnase était mis à disposition pour permettre aux dirigeants et membres de :

- présenter leur association,
- parler de leur passion : sport, activité culturelle ou caritative,
- répondre aux questions des enfants, jeunes, parents, et toutes les personnes intéressées,
- procéder aux inscriptions pour la saison 2022/2023.

RÉTROSPECTIVE DE L'ANNÉE

Les associations ayant des membres depuis des années ou comptant un grand nombre de membres ont donnés des détails sur leur historique, leurs sections, leur ambition... D'autres, moins connues, ont séduit avec une activité nouvelle ou originale.

Les sapeurs-pompiers ont présenté au public, nombreux et intéressé, une manœuvre spectaculaire d'un véhicule en feu.

MESSTI 2022, OUVERTURE SUPPLEMENTAIRE



Une vingtaine de forains présents pour le bonheur des petits comme des grands !

Nouveauté 2022 : ouverture supplémentaire le vendredi soir de 18h à 22h.

Restauration : tartes flambées, grillades par l'ASC St Arbogast et l'aviculture, les samedi 10 et dimanche 11 à la ferme Pfaadt sous le chapiteau.

Encore un très beau week-end festif dans la commune !

JOURNÉES EUROPÉENNES DU PATRIMOINE 17 ET 18 SEPTEMBRE



La commune de Herrlisheim s'inscrit cette année dans cet événement international en mettant en valeur son église St Arbogast, d'abord labellisée "Patrimoine du XX^e siècle" puis "Architecture Contemporaine Remarquable" : ouverture de l'église St Arbogast labellisée Architecture Contemporaine Remarquable « La petite cathédrale du Ried » et exposition sur la genèse de l'édifice au travers de l'histoire de la commune.

HERRLI'PLAYMO



Vous avez pu découvrir sur plus de 1700m², un monde féérique avec plus d'une vingtaine d'univers de la petite figurine connue mondialement dont voici quelques exemples :

- La Ville médiévale,
- L'Antiquité Grecque
- La ville de Rome
- Le monde du Cirque
- La féerie de Noël
- Le monde Préhistorique
- Les Année 80 et 90
- Les soldats du feu
- La Police
- Les Chevaliers
- La Guerre de sécession avec plus de 2000 figurines !!!
- Les Vikings
- Le Camping
- L'hôpital
- L'Alsace

Il était également possible d'acheter des figurines durant l'exposition grâce aux partenaires.

Des belles découvertes, des belles histoires !

LES CHANTIERS PARTICIPATIFS



Plusieurs chantiers participatifs ont réuni une trentaine d'habitants volontaires et bénévoles de la commune autour de travaux pour la collectivité. L'objectif était d'assembler des chalets en kit acquis par la municipalité et de réaliser des décorations dans la perspective du 2^e marché de Noël. Alors que la première édition avait déjà obtenu un très grand succès, l'investissement des volontaires agiles et bricoleurs devenait un véritable gage de réussite ! Bravo et merci à nos habitants engagés et au service de tous.

EXTINCTION NOCTURNE



Dans le cadre du plan de sobriété énergétique, notre municipalité, comme beaucoup d'autres, a procédé à l'extinction de l'éclairage nocturne. La période concernée se situe en pleine nuit de 23h à 5h du matin. L'ensemble des points lumineux de voirie sont concernés à l'exception des entrées et sorties de la commune, à savoir les rues de Gamsheim, Saint Arbogast, Drusenheim et Offendorf.

La mesure est rentrée en application début novembre après la réalisation des travaux permettant de dégrupper les réseaux et la programmation de l'extinction. Les éclairages de Noël étaient également limités cette année et se sont concentrés principalement en centre-ville. Merci pour votre compréhension.

INVESTISSEMENT DANS LES ÉNERGIES RENOUVELABLES



La facture énergétique de notre commune ne cesse de progresser dans des proportions inquiétantes et sans précédent. Les augmentations cumulées d'électricité et de gaz pourraient se chiffrer à plus de 400.000€/an. La quasi exclusivité des bâtiments publics sont chauffés au gaz à l'heure actuelle. Afin de nous extraire progressivement de cette situation, des investissements importants vont être entrepris. Les travaux d'installation de production d'énergie solaire ont démarré à l'école Prévert. Au total 94 panneaux photovoltaïques seront déployés en toiture afin de fournir près de 36KWC. Cette installation sera suivie d'un projet de 1200m² dans le cadre du futur atelier municipal.

MARCHE HEBDOMADAIRE

Lors de la grande tombola au marché de Herrlisheim en novembre, un total de 44 lots ont été tirés au sort. Les gagnants ont été individuellement contactés pour retirer leur ticket gagnant.

Bravo et merci aux commerçants pour leur générosité et leur participation.



Le marché a lieu tous les jeudis matin. Découvrez la liste des commerçants sur le site Internet de la commune : <https://www.herrlisheim.fr/Vie-economique/Marche.html>

LE MARCHÉ DE NOËL PLEBISCITE PAR LES VISITEURS



Pour la deuxième année consécutive les marchés de Noël de Herrlisheim se sont déroulés les 2 et 10 décembre derniers. Pour cette édition, la commune a fait l'acquisition de 9 chalets destinés aux exposants, en particulier pour les associations.

Un chantier participatif communal a rassemblé une trentaine de volontaires, permettant d'assembler les chalets en un temps record. Cette année encore, la fréquentation autour du centre socioculturel et de l'église a été particulièrement importante, notamment lors du lancement des éclairages publics et bien sûr pour l'arrivée du Père Noël. Une vingtaine d'associations ont pu tenir un stand à proximité des trente artisans créateurs locaux. Enfin une vingtaine de commerçants de proximité étaient présents dont certains sont à l'oeuvre toute l'année au marché local du jeudi matin. Le froid était vite oublié à proximité des bûches scandinaves et du vin chaud fumant qui accompagnait les nombreuses spécialités et gourmandises. Pour l'animation, la chorale Sainte-Cécile, l'harmonie Saint-Arbogast, le groupe des jeunes et l'organiste ont, chacun dans leur domaine, développé la magie de Noël pour le bonheur des petits et des grands.

La solidarité n'était pas en reste avec l'organisation de tours de poney pour le Téléthon, la présence de l'antenne locale de Caritas, la collecte de jouets par le conseil municipal des jeunes pour les enfants défavorisés et le point d'apport des boîtes de Noël pour la solidarité.

RÉTROSPECTIVE DE L'ANNÉE

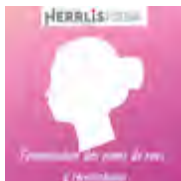
FÊTE DES SENIORS

Grand succès de la journée des seniors ! Près de 300 participants, de l'ambiance, de la gastronomie, des sourires, de la convivialité.

Bravo et merci à toutes celles et ceux qui en ont fait une réussite. Merci à Madame la Députée Stéphanie Kochert, pour sa visite.



FÉMINISATION DES NOMS DE RUES À HERRLISHEIM



Herrlisheim n'ont pour la 1^{ère} fois de son histoire des nouvelles rues avec des noms de femmes.

Liste des rues se référant à une personnalité féminine :

Secteur de l'Axioparc

- Katia Krafft (1942 – 1991), volcanologue à l'origine de l'invention du chromatographe de terrain pour analyser les gaz volcaniques.
- Elisa Déroche (1882 – 1919), actrice et aviatrice française.

Secteur du collège

- Simone Veil (1927 – 2017), rescapée de la Shoah, magistrate, femme d'état et première femme présidente du parlement européen.

Nouveau lotissement des Archers

- Louise Weiss (1893 - 1983), journaliste et femme politique engagée en faveur de la construction européenne.
- Marie Curie (1867 -1934), prix Nobel de physique en 1903 et de chimie en 1911.
- Adélaïde Hautval (1906 – 1988), médecin-psychiatre, reconnue Juste parmi les nations.
- Joséphine Baker (1906 – 1975), résistante durant la Seconde Guerre mondiale et militante pour les droits civiques.
- Gisèle Halimi (1927 – 2020), avocate et femme politique engagée pour la promotion de l'égalité des droits et dans la lutte contre les violences faites aux femmes.

Bien plus qu'un symbole, la féminisation des noms de rues de Herrlisheim est l'occasion de rendre hommage aux femmes qui se sont illustrées par leur combat, leur engagement, leur créativité et leurs performances.

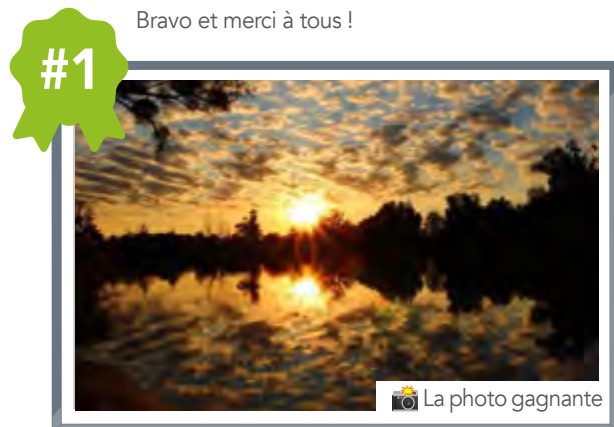
CONCOURS PHOTOS ÉTÉ 2022

Nous avons réceptionné de magnifiques clichés !

Plus de 1120 votes pour ce concours spécial été 2022, un grand merci pour votre participation !

Bravo à **Typhaine Zimmer** qui remporte le concours photos été 2022 !

Bravo et merci à tous !



La photo gagnante

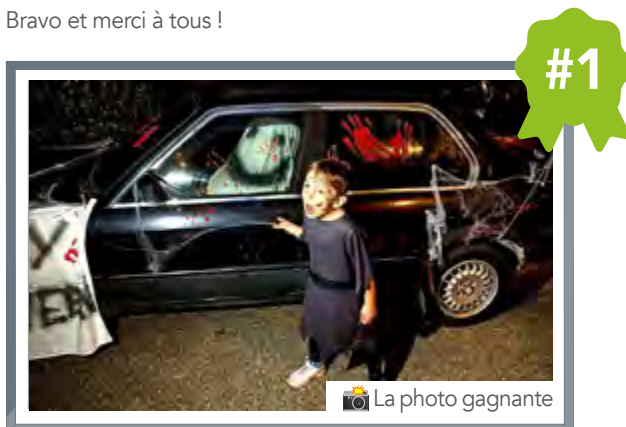
CONCOURS PHOTOS HALLOWEEN

Un grand merci à l'ensemble des participant(e)s ! Nous avons réceptionné des photos glaçantes et plus terrifiantes les unes que les autres.

Plus de 670 votes pour ce concours original d'Halloween !

Bravo à **Fiona Kelly** qui remporte ce concours d'Halloween 2022 !

Bravo et merci à tous !



La photo gagnante

CONCOURS PHOTOS DÉCO DE NOËL DE NUIT OU DE JOUR

Un grand merci à l'ensemble des participant(e)s ! Nous avons réceptionné des photos plus féeriques les unes que les autres.

Bravo à Mme **Laura Esch** qui remporte ce concours pour la plus belle photo de jour ☀️.

Bravo à M **Vincent Leclerc** qui remporte ce concours pour la plus belle photo de nuit 🌙.

Bravo et merci à tous !



HERRLI.COM



Réactif, à votre écoute, original : Herrli.com, un véritable trait d'union entre vous et la vie communale !

Herrli.com vous fait vibrer à travers :

- **Facebook** et ses plus de **2560 followers** (abonnés) <https://www.facebook.com/Herrlisheim>
- **Instagram** et ses plus de **580 Followers** (abonnés) https://www.instagram.com/commune_herrlisheim/?next=%2F
- **Le panneau lumineux d'informations au centre du village.**
- **Le site internet :** www.herrlisheim.fr
- La chaîne **YouTube**.
- Le **Herrli'Infos**.
- Le **Herrli'Mag**.

Herrli.com un groupe pour vous, jamais à court d'idées !

Merci pour votre confiance !

Pour toute demande de renseignement ou de relais d'informations (animations, manifestations, évènements, économie, administration, informations générales, etc.) une seule adresse mail pour nous contacter : herrlicom@herrlisheim.fr

Herrli'comement vôtre !

ACTIVITÉ POUR LES 12 ANS ET MOINS

Je réalise un dessin de ce qui me plaît à Herrlisheim.

Mais attention, il y a des consignes à respecter. Le dessin doit comporter des informations trouvées dans ce Herlli'mag.

Première étape. Je choisis mes informations. 3 éléments seront obligatoires dans le dessin : une association, un métier, et une action en faveur de l'environnement.

- 1 Dans la partie mauve de ce Herlli'mag, je prends une association dont je fais partie ou que j'aimerais rejoindre,
- 2 Dans la partie rouge, je choisis un métier qui m'intéresse particulièrement,
- 3 Dans la partie verte, je cherche l'action en faveur de l'environnement la plus importante selon moi.

Deuxième étape. Je réalise un dessin dans lequel figurent ces 3 informations.

Si je veux, je peux aussi ajouter mon école (partie jaune), un chantier que je trouve important (partie bleue), ou d'autres informations trouvées dans le magazine. Mais ce n'est pas obligatoire.

Troisième étape. Je dépose mon dessin à la mairie avant le 28 février 2023, en précisant mon nom, mon âge et mon adresse. Je peux aussi joindre un mot d'explication sur mes choix pour ce dessin.

Certains dessins seront mis à l'honneur courant 2023. Surprise !

ACTIVITÉ POUR LES MOINS DE 18 ANS

Je cherche des informations dans le magazine.

La consigne est très simple :

Première étape. Je compte le nombre d'articles dans ce magazine qui retracent ou mentionnent une action pour améliorer le cadre de vie à Herrlisheim : démarche en faveur de l'environnement, de la nature, des économies d'énergie, etc.

Deuxième étape. Je note ma réponse dans le cadre ci-dessous que je découpe.

Réponse au jeu - 18 / Nombre d'articles dédiés :

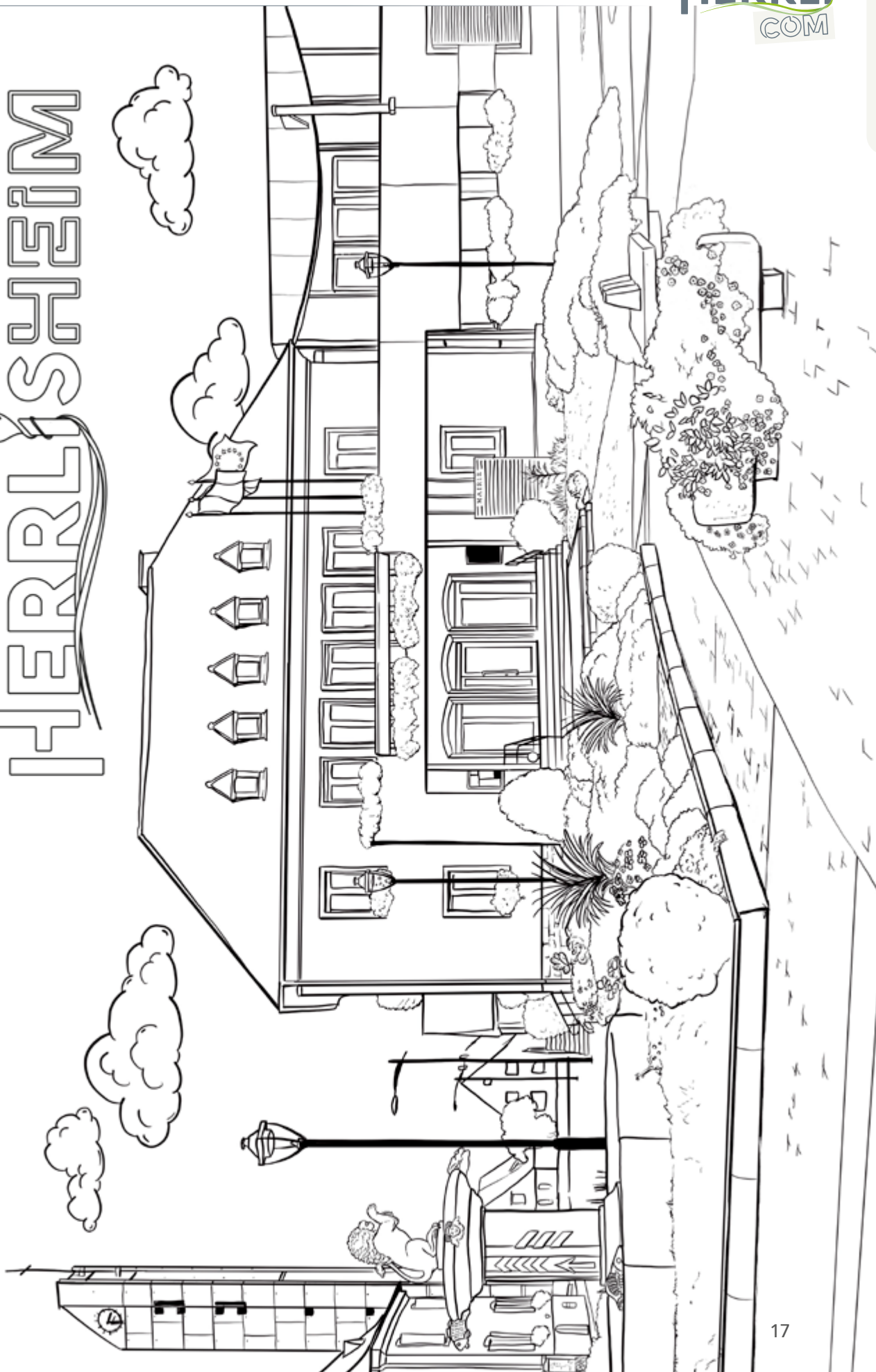
Troisième étape. Je dépose mon coupon-réponse à la mairie avant le 28 février 2023, en précisant mon nom, mon âge et mon adresse. Les bonnes réponses seront mises à l'honneur courant 2023 (tirage au sort en cas de trop grand nombre de gagnants). Surprise !

COLORIAGE

À vos crayons pour colorier la mairie et le clocher emblématique de Herrlisheim !



Commune de
HERRLISHEIM



CONSEIL MUNICIPAL DES JEUNES

RÉTROSPECTIVE 2022 EN IMAGES DU CMJ



NOVEMBRE

Collecte en faveur de la banque alimentaire

Nos jeunes ont donné de leur temps en participant à la collecte alimentaire organisée au SPAR pour les personnes dans le besoin.



DÉCEMBRE

Collecte de jouets pour les familles démunies au marché de Noël

On termine l'année en beauté avec la collecte annuelle de boîtes solidaires et de jouets au marché de Noël !



Cérémonie commémorative du 11 Novembre

A l'occasion de la commémoration de l'armistice de la Première Guerre Mondiale, nos jeunes ont récité, avec émotion, le poème "Le Dormeur du Val" par Arthur Rimbaud.

SEPTEMBRE

Le CMJ fait sa rentrée et accueille son nouveau parrain !

Après une réunion où nos CMJ ont pu faire un tour des sujets d'actualités et discuter de leurs futurs projets, ils ont eu l'occasion de faire la connaissance de leur nouveau parrain, Elliot Klein.



JUILLET

La traditionnelle distribution des "Weckeles", les brioches du 14 juillet

Les conseillers municipaux jeunes ont participé, sous la chaleur, à la distribution des brioches pour nos écoliers avant la grande soirée "surprise colorée".



Cérémonie le 23 juillet avec les "Cadets" de l'armée américaine

A l'occasion de la venue des cadets américains, nos jeunes ont pu lire "After Herrlisheim" de William Waddington.

Ils ont eu l'occasion d'aller les rencontrer et de faire leur connaissance mais aussi de faire un tour dans une Jeep d'époque !

MAI

Commémoration du 8 Mai

Récitation du poème "Le Dormeur du Val" d'Arthur Rimbaud à l'occasion de la commémoration des civils et militaires tombés lors de la Seconde Guerre Mondiale.



AVRIL

Le CMJ à la rencontre des pompiers et des "ratschers"

Nos jeunes sont allés saluer les sapeurs pompiers lors de la journée dédiée aux gestes qui sauvent.

Ils ont également pu remettre le traditionnel "Hammele" aux jeunes et à leurs encadrants qui ont sillonné la commune avec leurs crécelles.



MARS

Commémoration du 20 Mars

Un hommage à été rendu aux morts, civils et militaires lors du soixantième anniversaire du "Cessez-le-feu" marquant la fin de la guerre d'Algérie.



Opération Herri'propre !

Le CMJ a répondu présent lors de l'édition 2022 du Herri' propre. A la veille du printemps, un grand nettoyage de la commune à eu lieu.

Voilà de quoi bien commencer l'année !





Conseil Municipal Jeunes 2021-2023



Elliot Klein
Parrain du CMJ



Prescilia SAVARY
Maire junior de HERRLISHEIM



Kayla LE TOURNEUR
Adjointe junior



Olivier BIGORGNE
Adjoint junior



Juliette SIMON
*Conseillère
municipal junior*



Clément HACQUARD
*Conseiller municipal
junior*



Charlize MARTIN
*Conseillère municipale
junior*



Line VELTZ
*Conseillère municipale
junior*



PROJET HERRL'HISTOIRE

L'année dernière nous lançons dans le Herri'mag n°60, le projet Herri'histoire qui rappelons-le consiste en une grande collecte de photos et de témoignages de Herrlisheim sur la période 1939-1945, afin de constituer un fond d'archives municipales pour la conservation de la mémoire du village.

Nous avons comme ligne de mire 2025, année du 80^e anniversaire de la libération de Herrlisheim et de la fin de la seconde guerre mondiale, au cours de laquelle nous souhaiterions partager les éléments collectés sous forme d'expositions, de livre, voire même de sentier pédestre interactif retraçant les événements marquants du village.

Depuis le lancement du projet, nous avons déjà pu collecter plus d'une centaine de photos d'époque tant sur Internet dans les archives américaines, que dans les archives de la Mairie ou encore dans notre cadre familial.

En voici quelques extraits :



La plaine de Herrlisheim parsemée d'épaves de chars après les violents combats de janvier 1945. La photo a été prise au niveau de la D468 entre Herrlisheim et Gamsheim



Notre grand-père Fernand ZILLIOX et ses amis (HERRMANN Charles, LUDWIG Alfred et KIENTZ Ernest ?) sur les épaves de chars après les combats, toujours entre Herrlisheim et Gamsheim.



Canons allemands embusqués derrière la voie ferrée entre Herrlisheim et Gamsheim, responsables de la destruction des chars en photo plus haut (on distingue aussi l'église d'Offendorf en ruine en arrière-plan)

Nous avons également démarré les premières interviews et retranscriptions de témoignages chez des volontaires qui se sont manifestés auprès de nous.

Enfin, nous avons pu rassembler une grande quantité de rapports et témoignages militaires notamment de la 12^e Division Blindée de l'armée américaine relatant les combats menés à Herrlisheim en janvier 1945.

Par le biais des réseaux sociaux nous avons pris contact avec l'association des vétérans de la 12^e Division Blindée américaine qui voit notre projet d'un très bon œil et qui souhaite nous aider dans notre démarche.

Un autre temps fort de cette année 2022 a été la rencontre avec Mary-Ann Baird, habitant en Louisiane aux Etats-Unis, et dont le père, Brantley LANDRY J., a combattu à Herrlisheim. Son père a été blessé par balle dans les rues de Herrlisheim et a été fait prisonnier par les Allemands le 17 janvier 1945. Mary-Ann et son mari ont profité de leur voyage au marché de Noël à Strasbourg pour faire un petit crochet par Herrlisheim afin de retourner sur les traces de Brantley et ont contacté Eric qui leur a servi de guide pendant la matinée. Ils ont ainsi pu voir les hauts lieux des combats autour de Herrlisheim : la Breymühl, le Steinwald, la D468, l'église et le monument aux morts.



Don BAIRD, Eric ZILLIOX et Mary-Ann BAIRD (LANDRY) devant l'église de Herrlisheim et le monument aux morts



Brantley LANDRY J.

Au cours de cette nouvelle année 2023, nous allons continuer nos actions de collecte de photos et témoignages. Vous nous verrez peut-être faire du tractage lors d'événements voire du porte-à-porte afin de mobiliser un maximum de personnes ! Surtout n'hésitez pas à vous manifester !

Nous comptons sur vous qui avez vécu cette période pour nous partager vos souvenirs mais aussi sur vous, enfants et petits-enfants pour nous aider à collecter ces précieux témoignages auprès de votre famille.

- 1 **Questionnez** vos parents et grands-parents. Consultez vos albums photos. Explorez vos greniers afin de retrouver les photos d'époque du village et témoignages de vos familles !
 - 2 **Sélectionnez** les photos et documents que vous êtes prêts à partager (idéalement photos de lieux du village et de scènes de vie d'avant, pendant ou après-guerre ; lettres ; témoignages retranscrits ; objets...) et, si vous le souhaitez, ajoutez des explications : localisation, date, identification des personnes, anecdotes même anonymes...
 - 3 **Transmettez-nous** les photos et documents sélectionnés. Pour cela plusieurs possibilités :
 - **Passez en mairie** pour faire scanner vos photos par la secrétaire de mairie,
 - **Envoyez-nous par e-mail** vos photos et documents scannés par vos soins à l'adresse : histoire@herrlisheim.fr
 - **Sollicitez un rdv** avec Mathilde et Eric pour nous transmettre vos documents et si vous le souhaitez pour partager avec eux vos témoignages et souvenirs ! **La mairie centralise au 03 88 59 77 11.**
 - **Envoyez-nous par courrier** à la mairie vos photos et documents originaux que nous scannerons. Pensez bien à mettre vos coordonnées afin que nous puissions vous les restituer! **1 rue d'Offendorf – 67850 Herrlisheim.**
- Et bien sûr n'hésitez pas à **parler du projet à vos familles, amis, connaissances et à les motiver à participer !**



Eric ZILLIOX
32 rue de Gamsheim
67850 Herrlisheim
☎ 06 79 27 19 90
✉ eric.zilliox@hotmail.fr



Mathilde ZILLIOX
10 rue de la Forêt
67850 Herrlisheim
☎ 07 66 15 55 18
✉ zilliox.mathilde@hotmail.fr



CENTRE PÉRISCOLAIRE

Nous vous présentons la nouvelle équipe périscolaire ainsi que l'équipe du service technique, qui continue de nous soutenir sur le temps de restauration scolaire ainsi que sur le temps du trajet.

Nous tenons à remercier Jeanine KIENTZ. Après avoir contribué au bon fonctionnement durant près de 30 ans en tant qu'ATSEM à l'école maternelle ainsi qu'en tant qu'animatrice au périscolaire, elle a pris sa retraite bien méritée depuis le 1^{er} janvier 2023. MERCI JEANINE !



NOS DIFFÉRENTS ACCUEILS AU PÉRISCOLAIRE :

L'accueil du matin : il se fait à partir de 7h à l'école du Petit-Pont. Les enfants sont ensuite accompagnés dans leurs écoles respectives. Le mercredi, l'accueil se fait directement au périscolaire. Nous avons actuellement une vingtaine d'inscrits.

Le mercredi : les enfants sont accueillis au centre périscolaire avec un petit déjeuner sous forme de buffet. Un programme d'activités variées est mis en place chaque trimestre. Nous avons une moyenne de 25 enfants par mercredi.

La restauration scolaire : nous avons deux sites de restauration. Le premier se situe au centre périscolaire où les élèves des écoles maternelles et les élèves de l'école des Hirondelles sont accueillis.

Le deuxième restaurant scolaire se trouve au Centre Socio-Culturel où déjeunent les élèves de l'école Jacques Prevert. Nous avons une moyenne de 125 repas par jour, qui sont préparés et télé-restaurés par la cuisine du collège.

L'accueil du soir : chaque jour à 16h, les enfants sont cherchés aux différentes écoles et accompagnés par notre équipe au centre périscolaire. Un goûter varié leur est servi à leur arrivée. Après celui-ci, les enfants choisissent une activité parmi celles proposées.



NOS DIFFÉRENTS ACTIONS AU PÉRISCOLAIRE :

Les enfants ont fortement contribué à de belles décorations pour les différentes périodes de l'année :

- Nous étions à l'inauguration du terrain de jeux le 8 Avril, où figuraient les décorations de Pâques qui nous avions au préalable élaborées. Durant cette période

également, avec le soutien de l'association Caritas, nous avons fait des cartes de Pâques avec des mots doux pour les personnes de la maison de retraite.

- Les enfants du périscolaire se sont associés à la belle action de solidarité, le mercredi 30 novembre, en y mettant tout leur cœur pour garnir des boîtes de Noël au profit des plus démunis.



- Ils ont également été sollicités pour la décoration des différents sujets de Noël que les habitants de Herrlisheim ont pu admirer pendant les fêtes de fin d'année.



Pour bien finir l'année, l'équipe d'animation a organisé, au centre périscolaire, une journée destinée aux familles en confectionnant les fameux BREDELE de Noël. C'était une superbe journée où les familles ont pu rentrer avec un petit sachet de gâteaux de Noël.



NOS PROCHAINS RENDEZ-VOUS À RETENIR :

- Lundi 6 Février : inscriptions des TSL hiver.
- Mardi 11 Avril : inscriptions des TSL printemps.
- Lundi 26 Juin : inscriptions des TSL été.
- Lundi 16 Octobre : inscriptions des TSL automne.

TICKETS SPORTS ET LOISIRS

LES TICKETS SPORTS ET LOISIRS 2022 (TSL) ET NOS ACTIONS :

En avril 2022, nous avons fêté les 20 ans des TSL. Lors de cette journée, tous les habitants de Herrlisheim étaient conviés à passer un moment convivial afin de se remémorer certains souvenirs.



Cette année, une fois de plus, nous avons mis en place des activités très diversifiées avec des créneaux de 1h30 ou 3h ce qui a permis à notre jeune public d'avoir un grand panel de choix d'activités. Nous avons accueilli 202 enfants différents tout au long de l'année durant les vacances scolaires. Nous remercions les familles de nous faire toujours autant confiance. Nos accueils du matin et du midi ont de nouveau bien fonctionné. En effet, une trentaine de familles ont sollicité nos services.

Pendant les TSL, nous avons fait plus d'une cinquantaine d'activités avec entre autres du bricolage, de la déco, du sport, du jardinage, de la cuisine, 3 sorties randonnées organisées en été, des sorties kayak, une sortie à Holiday Park en Allemagne ainsi qu'une sortie à la piscine de Wörth, l'intervention de la Compagnie MIRA (une troupe de danse Hip-Hop de Strasbourg), une sortie au musée du chocolat en novembre...



Toute l'équipe du service sport et jeunesse tient à remercier tous les intervenants qui nous ont, une fois de plus, soutenus lors de nos diverses activités cette année (l'association pétanque sport et loisirs, Rand'O'kla, Canoë/kayak H2O, Charline de la bibliothèque de Herrlisheim, le volley club, l'ASC St-Arbogast -gymnastique-, l'association Nature et Environnement, Ried 'envol, le Football Club Herrlisheim, Caritas, Mini auto et le tennis club).



TERRE DE JEUX 2024

La commune de Herrlisheim est labélisée « Terre de Jeux 2024 » depuis maintenant 2 ans. Le but de ce label est de promouvoir les Jeux Olympique 2024 qui auront lieu à Paris.

Pour cela nous avons effectué nos premières actions en avril, durant la journée des 20 ans des TSL en affichant des informations relatives à ce dispositif afin de le faire connaître aux habitants du village.

En été, nous avons créé une fresque Terre de Jeux avec les enfants inscrits à l'activité, sous la houlette de Stéphanie GROSS. Cette fresque a été inaugurée au terrain de jeux en juillet en présence notamment de monsieur le Maire, Serge SCHAEFFER, ainsi que de la 1^{ère} adjointe, madame Nadine BEURIOT.

Nous avons également participé aux olympiades des écoles primaires le vendredi 1 juillet, où nous avons aidé Mme SATORI à l'organisation de la journée. À la fin de celle-ci, un quiz sur les JO leur a été proposé avec en récompense des accessoires aux couleurs de « Terre de Jeux ».



Nos prochaines actions Terre de Jeux auront lieu en 2023 avec notamment une semaine de sport proposée aux agents de la commune sous forme de soirée « after-work sportive ».

Restez connectés pour suivre les prochains moments dédiés au dispositif où tous les habitants seront invités à participer.

HORAIRES

Accueil du matin : de 7h à 8h. (du lundi au vendredi au Petit Pont et le mercredi au centre Périscolaire).

Restauration scolaire : du lundi au vendredi de 11h30 à 13h30

Accueil du soir : du lundi au vendredi de 16h à 18h30

Accueil du mercredi : de 8h à 18h30

ADRESSE

Centre périscolaire du Gymnase : 1B Rue du Gymnase, 67850 Herrlisheim

Salle de restauration du Centre Socio-Culturel : 1 Rue Reibel, 67850 Herrlisheim

CONTACTS

Par téléphone service périscolaire mairie : 03 88 59 59 89

Centre périscolaire : Direction : 03 88 96 19 59

Animatrices : 03 88 96 19 60

Par mail : periscolaire@herrlisheim.fr

direction.periscolaire@herrlisheim.fr

Portail Internet : ESPACE CITOYENS, il vous permet de gérer vous-mêmes les activités du périscolaire et du Ticket sports et loisirs mais aussi de consulter votre facture. Adresse : www.espace-citoyens.net/herrlisheim

MATERNELLE



CARTE D'IDENTITÉ DE L'ÉCOLE MATERNELLE

ADRESSES :

Pré Fleuri : 2a Rue du Collège

Petit Pont : 12a Rue de la Haute Vienne

☎ 03 88 96 97 09 / 03 88 96 97 76

✉ maternelles@herrlisheim.fr

Directrice : M^{me} Keller Stéphanie
(au bureau les lundis)

Horaires :

Pré Fleuri : 7h55 – 11h25 / 13h25 – 15h55

Petit Pont : 8h00 – 11h30 / 13h30 – 16h00

Ouverture des portes 10 minutes avant.

Les classes de l'école maternelle de Herrlisheim pour l'année 2022/2023

Pré Fleuri :

- Une classe de Moyenne section avec Mme Keller et Mme Wagner-Ball (les lundis)
- Une classe de Petite et grande section avec Mme Grell (lundi/jeudi) et Mme Voeckler (mardi/vendredi)
- Une classe de Petite et moyenne section bilingue avec Mme Laeuffer

Petit Pont :

Deux classes de petite et grande section bilingues avec Mme Mary pour la partie allemande et Mme Heitz pour la partie française.

LES ACTIVITÉS DE L'ANNÉE 2021/2022:

Les grands à la découverte des poneys

Le 30 mai, les élèves de grande section se sont rendus à Rand'Okla pour découvrir les poneys. Les enfants ont effectué diverses activités comme le brossage des poneys, une balade en poney, ils ont également fait de la voltige et un petit parcours avec les poneys.



Les enfants se sont affrontés autour de 5 épreuves d'athlétisme : la course de vitesse, la course de haies, le saut en hauteur, le lancer précis et le lancer loin.

Au terme de ces matinées, les trois premiers de chaque catégorie se sont vu remettre une médaille, les autres enfants sont repartis avec un diplôme de participation.



Les mini-olympiades

En juin, l'ensemble des élèves de l'école maternelle de Herrlisheim a participé à deux matinées sportives, un jour sur le site du Petit Pont et un jour sur le site du Pré Fleuri.



Sortie de fin d'année au zoo-parc de Mulhouse

Le 1^{er} juillet 2022, toutes les classes de l'école maternelle de Herrlisheim se sont rendues au zoo de Mulhouse afin d'y découvrir différentes espèces d'animaux : de l'ours polaire aux singes en passant par les otaries, les pandas roux, les tigres, les renards et plein d'autres. De quoi émerveiller les yeux des enfants...



ÉCOLES ÉLÉMENTAIRES



CARTE D'IDENTITÉ DE L'ÉCOLE PRÉVERT

CLASSES DU CP AU CE2

Coordonnées :

1 rue de l'école 67850 Herrlisheim

☎ 03 88 96 80 43

✉ ecole.prevert@herrlisheim.fr

Directrice : M^{me} Satori

Horaires :

8h – 11h30 / 13h30 – 16h

Lundi, mardi, jeudi et vendredi



Nombre de classes

6 + 1 section

- CP monolingue avec section CP bilingue
- CP CE1 monolingue
- CE1 CE2 monolingue
- CE2 monolingue
- CP CE1 bilingue
- CE1 CE2 bilingue



Enseignants

Enseignants titulaires :

M. Satori, M. Laeuffer, M^{me} Wagner-Ball, M^{me} Wagentrutz, M^{me} Oberle, M^{me} Pister

Enseignants nommés à titre provisoire :

M^{me} Bernhard et M^{me} Plet

Enseignante complémentaire :

M^{me} Delorme complément de M^{me} Satori le mardi et le vendredi.



Nombres d'élèves

138

CARTE D'IDENTITÉ DE L'ÉCOLE DES HIRONDELLES

CLASSES DE CM1 ET CM2

Coordonnées :

Impasse Herrmann 67850 Herrlisheim

☎ 03 88 96 96 06

✉ 0670910A@ac-strasbourg.fr

Directrice : M^{me} Satori

Horaires :

8h – 11h30 / 13h30 – 16h

Lundi, mardi, jeudi et vendredi



5 classes

- CM1 monolingue
- CM1-CM2 monolingue
- CM2 monolingue
- CM1-CM2 16 bilingues
- CM1-CM2 18 bilingues



Enseignants

Enseignants titulaires :

M^{me} Noé, M^{me} Baderot, M^{me} Kapp, M^{me} Mourier, M^{me} Poirier

Enseignants nommés à titre provisoire :

M^{me} Werle et M^{me} Plet

Enseignante complémentaire :

M^{me} Wagner-Ball complément de M^{me} Baderot le vendredi



Nombres d'élèves

110

Les élèves des écoles élémentaires de Herrlisheim sont accueillis dans les deux établissements de la commune : Prévert et Hirondelles.

L'école Prévert accueille 138 élèves du CP au CE2 et les Hirondelles accueille 110 élèves du CM1 au CM2.

Mme SATORI dirige les deux établissements avec une équipe pédagogique titulaire qui reste inchangée depuis plusieurs années. L'école qui propose un enseignement bilingue, compte cependant l'arrivée d'une nouvelle collègue titulaire pour les classes bilingues, partie allemande aux Hirondelles : madame POIRIER.

Après deux années de COVID, les deux écoles ont eu à cœur de sortir : semaine d'escalade pour toutes les classes des hirondelles, classe verte pour trois classes de Prévert, sortie à SAINTE CROIX pour tous les élèves, tennis en extérieur ... Toutes ces sorties sont possibles grâce à l'investissement des associations de parents et à la mairie qui contribuent pour une bonne part aux frais de transport.

Le temps fort de l'année 2021 2022 a été la semaine « Herrlisheim, terre de jeux ». En collaboration avec l'équipe dirigée par Eliane BLUM, l'école a organisé des jeux olympiques, un cross au Balstein et une après-midi festive avec remise des médailles et des coupes afin de récompenser tous les élèves pour leurs efforts.



L'année 2022-2023 est aussi marquée par le besoin de faire classe hors les murs avec une semaine de kayak pour les plus grands des Hirondelles, une classe verte pour les deux classes bilingues de Prévert, des spectacles au Pôle culturel de Drusenheim...



L'école est sensible au développement durable et travaille avec les élèves des Hirondelles sur la mobilité durable en proposant des activités vélos aux élèves. Une classe envisage même de se rendre à la piscine Odonates de Drusenheim en vélo au mois de juin.



Toujours sur le développement durable, deux classes se rendront au centre d'initiation à la nature pour sensibiliser les élèves à la biodiversité.

Enfin, cause nationale 2022-2023, l'école a établi une charte « Non au harcèlement ».



COLLÈGE

DES COLLÉGIENS DE HERRLISHEIM À LA JOURNÉE DU CENTENAIRE DE LA SOCIÉTÉ DES MEMBRES DE LA LÉGION D'HONNEUR

Au printemps 2021, la classe de 4^eA du collège Simone Veil de Herrlisheim, avec son professeur d'histoire-géographie et professeur principal M. Ohlmann, avaient participé à la rédaction d'un fascicule mettant en parallèle la vie et l'œuvre de Louise Weiss et de Simone Veil. D'autres établissements scolaires portant le nom d'une des deux femmes et le lycée du Haut-Barr à Saverne, établissement pilote, y ont pris part. Ce fascicule, édité en mars, s'inscrit dans le cadre du centenaire de la Société des Membres de La Légion d'Honneur (SMLH), à l'occasion duquel sa section bas-rhinoise, présidée par l'ancien préfet Cyrille Schott, a souhaité organiser une journée commémorative en y associant des jeunes.

Les élèves de Herrlisheim ont participé à la « journée du centenaire » ce 29 avril dernier. Carl-Adrien, Axel et leur enseignant se sont rendus le matin, dans la cour d'honneur de l'hôtel de ville de Strasbourg, pour assister à la cérémonie de réception de la flamme du souvenir, venue de l'Arc de Triomphe de Paris, en présence de la préfète, du recteur, de la maire de Strasbourg, d'un détachement militaire, de généraux, de membres de la SMLH.

L'après-midi s'est poursuivie au Parlement Européen, où la délégation du matin a été rejointe par les autres camarades concernés, accompagnés par M. Brecklé et par Mme Roussel, principale, et en présence du maire de Herrlisheim, Serge Schaeffer. Adèle et Léonie de Herrlisheim ont eu l'honneur d'accompagner les représentants des « Amis de la Flamme » pour remettre la flamme du souvenir à l'institution alors représentée par l'eurodéputée Anne Sander, juste avant que les 120 élèves des différents établissements chantent en chœur l'hymne européen, sous la direction de M. Ohlmann. Après le passage à une exposition sur Louise Weiss et Simone Veil, Julien et Adèle ont pu prendre la parole dans un hémicycle, pour interroger les personnalités présentes sur la démocratie et l'Europe.

L'après-midi s'est terminée dans la salle d'audience de la Cour Européenne des Droits de l'Homme, rejointe à pied (à quelques centaines de mètres du Parlement Européen), par une intervention de Jean-Paul Costa, ancien président de cette cour, et de l'ambassadrice de la France auprès du Conseil de l'Europe.

Cette journée pour les uns et demi-journée pour les autres restera un excellent souvenir !

LA SAINT MARTIN À HERRLISHEIM

Après deux ans de pause due à la pandémie de covid, l'association de parents d'élèves APEPA de Herrlisheim a pu reprendre l'organisation de la fête de la Saint Martin dans la commune. La soirée a commencé par une représentation théâtrale assurée par les collégiens de 6^e et 5^e bilingues de Mme Thämer. La vie de Saint Martin a été présentée en allemand devant un public nombreux et enthousiaste.

À la fin de la représentation, tous les enfants et leurs parents ont entonné en chœur les célèbres chants de la Saint Martin.



Ensuite, munis de leur lanterne et accompagnés par leurs parents et leurs professeurs, les enfants ont été invités par l'association APEPA à rejoindre Saint Martin sur son cheval et à défiler derrière lui dans les rues de Herrlisheim, tout en chantant. Pour finir, une agréable collation attendait les participants au foyer du gymnase. C'est heureux et chargés de beaux souvenirs que tous sont rentrés chez eux, se promettant de revenir l'an prochain.

LES ÉLÈVES DE 6^e À LA MAIRIE DE HERRLISHEIM

Début juillet 2022, les élèves bilingues de 6^e se sont rendus à la mairie de Herrlisheim avec leur professeur d'Histoire-Géographie, M. Ohlmann, pour rencontrer des élus, le personnel, visiter les locaux et comprendre le fonctionnement de la mairie et d'une commune, dans le cadre du cours d'EMC (Enseignement Moral et Civique).



RENCONTRE FRANCO-ALLEMANDE À BADEN-BADEN

Après presque deux ans « cloués » dans les écoles, les 6^e A du collège Simone Veil ont pu se rendre avec leur professeur, Mme Thämer, chez leurs correspondants, à Baden Baden, pour passer une bonne journée, placée sous le signe de l'amitié franco-allemande. Après avoir fait connaissance devant un bon petit-déjeuner, les nouveaux amis ont participé à un rallye pour découvrir le lycée Richard Wagner Gymnasium. Ensuite ils ont réalisé un roman-photo, avec pour mission, de prendre des photos précises ou de courtes vidéos sur les questions posées. C'est tous ensemble que les jeunes Français et Allemands ont mangé à la cantine du collège, un repas bienvenu avant les activités sportives de l'après-midi. C'est dans la joie et la bonne humeur qu'ils ont pu, vu le beau temps, pratiquer des activités sportives en plein air comme du football ou du hockey sur terrain. Heureux de leur journée passée Outre-Rhin, ils se sont promis de se retrouver dans deux mois, en France, pour de nouveaux programmes communs.

NON AU HARCÈLEMENT

Le Vendredi 18 Novembre, l'ensemble du collège a participé à la 3^e édition du projet «Odd Shoes Day» dans le cadre de la semaine de la lutte contre le harcèlement scolaire au collège. Il s'agissait de porter 2 chaussures différentes pour symboliquement lutter contre le harcèlement scolaire. Cette action est inspirée d'un événement mené au Royaume – Uni, le « Odd Socks Day » que les élèves de 4^e ont étudié en classe d'anglais. En effet, tous les ans en novembre au début de la semaine de lutte et de prévention du harcèlement scolaire, les élèves des écoles britanniques sont invités à porter des chaussettes rigolotes ou dépareillées pour symboliquement représenter leurs différences, mais aussi leur unité.

Tous les élèves de 4^e au collège ont travaillé sur le sujet du harcèlement dans le cadre des cours d'anglais et avec l'Animation Jeunesse du Pays rhénan qui est venue faire une intervention le mercredi 16 novembre. Ils ont réalisé des affiches pour sensibiliser les autres élèves du collège et ont participé à la diffusion d'un message positif et préventif auprès des plus jeunes.



SORTIE CULTURELLE DES ÉLÈVES DE 4^e AU MUSÉE DES BEAUX-ARTS

Le 05 mai 2022, tous les élèves de 4^e se sont rendus au Palais Rohan à Strasbourg où ils ont visité le Musée des Beaux-Arts, la partie des arts décoratifs et les grands appartements. Les élèves ont ainsi pu s'immerger dans l'histoire d'un lieu emblématique de Strasbourg, avoir un contact direct avec l'architecture et les œuvres du Palais Rohan.



LA TABLE RONDE DES MÉTIERS AU COLLÈGE SIMONE VEIL

Le lundi 28 mars 2022, les élèves de quatrième du collège Simone Veil ont participé à la Table Ronde des Métiers. Ils ont pu rencontrer des professionnels de différents secteurs (optique, santé, audiovisuel, BTP, commerce, fonction publique) et ainsi découvrir des métiers tout en affinant leur choix d'orientation.



Cette rencontre a eu lieu lors de la Semaine de la Presse à l'École. Les jeunes journalistes avaient pour consigne d'interviewer les professionnels afin de pouvoir rédiger des articles de presse. En amont de l'événement, une séance a été dédiée à la préparation des questions. Les productions finales ont été exposées au CDI lors de la journée portes ouvertes du collège.



LECTURE D'HISTOIRES EN ALLEMAND PAR LES COLLÉGIENS DE 3^e À L'ATTENTION DES ÉLÈVES DE L'ÉCOLE PRIMAIRE

Les élèves de 3^eA bilingue du collège de Herrlisheim, avec leur professeur Mme Thämer, se sont rendus dans les classes de primaires bilingues pour leur lire des histoires à haute voix mimées. Le projet était prêt depuis un certain temps déjà, mais la pandémie en avait ralenti la réalisation. C'est chose faite. La préparation a duré plusieurs semaines dans le cadre d'un club, lors de la pause méridienne. En effet, une lecture en langue étrangère à haute voix pour un public est un exercice nouveau pour les élèves et se prépare. Les troisièmes ont pu lire et mimer leur texte devant des primaires concentrés et très à l'écoute. Ce sont tout d'abord les classes de CP, CE1, CE2 de l'école Jacques Prévert qui ont entendu les histoires du petit hérisson et de son bonnet rouge, puis les élèves de CM1, CM2 de l'école des Hirondelles à qui deux histoires du lutin Pumuckl ont été lues.

Après les lectures, un temps d'échange entre petits et grands a permis de constater que les élèves de l'école primaire avaient tout compris et que le but était atteint. On s'est promis de revenir mais, cette fois-ci, avec des élèves de sixième bilingue pour de nouvelles histoires.

SORTIE CULTURELLE DES ÉLÈVES DE 3^e AU MUSÉE D'ART MODERNE ET CONTEMPORAIN

Le 10 mars 2022, tous les élèves de 3^e ont découvert le Musée d'Art Moderne et Contemporain de Strasbourg, le MAMCS. Plusieurs parcours ont été réalisés dans l'ensemble du musée, que ce soit la partie moderne ou contemporaine. Les élèves ont visité l'exposition Stéphane Belzère, artiste peintre contemporain, ainsi que les extérieurs du musée, dont les Ponts Couverts.



DOUBLE SORTIE CULTURELLE DES ÉLÈVES DE 3^e

Le Conseil de l'Europe à Strasbourg a accueilli le matin du 24 mai 2022 les élèves des classes de 3^e de Herrlisheim dans le cadre de la sortie organisée par M. Ohlmann, professeur d'Histoire-Géographie. Ils ont découvert cette institution qui a partagé son hémicycle avec celui du Parlement européen pendant plusieurs décennies.



La journée s'est poursuivie dans l'ancien camp de concentration du Struthof à Natzwiller, où les élèves ont également été attentifs aux explications données par leurs enseignants sur ce lieu de mémoire et son histoire.

CÉRÉMONIE RÉPUBLICAINE DE REMISE DES DIPLÔMES NATIONAUX DU BREVET

Le mardi 22 novembre 2022 a eu lieu, au gymnase communal de Herrlisheim, la remise des diplômes nationaux du brevet des collèges session 2022, en présence de la première adjointe au maire de Herrlisheim, Mme Beuriot. Les élèves de 3^e ont ainsi reçu, des mains de leur ancien professeur principal de 3^e, leur premier diplôme, sous les yeux de leurs parents, fiers de leur belle réussite.

Cette promotion affiche un taux de réussite d'excellence : 96.66% ! En outre 47 élèves ont obtenu une mention, dont 33 mentions « très bien ».

Lors de son discours d'accueil, Mme Roussel, Principale du collège Simone Veil, a félicité les élèves, puis a remercié, d'une part, les professeurs, depuis l'école primaire jusqu'au collège, pour leur investissement au service de la réussite des élèves, d'autre part, les parents d'élèves qui ont soutenu leur enfant au quotidien.

LE MARCHÉ HEBDOMADAIRE

LES NOUVEAUX COMMERÇANTS PRÉSENTS SUR NOS MARCHÉS



FOOD TRUCK
EL ALQUIMISTA
7 rue du nord
67850 Herrlisheim
☎ 06 22 29 47 99



FOOD TRUCK
MOOG'YS
Place de la mairie
67850 Herrlisheim
☎ 06 83 93 90 87



MARAÎCHER
NATURE LICH
☎ 07 88 75 03 03



ÉPICERIE
G'SUNDER VRAC
14 A rue de Lobsann
67250 Soultz sous Forêt
☎ 07 67 88 99 18

MARCHÉ BIO

Mardi soir
de 17h30 à 21h

MARCHÉ HEBDO

Jeudi matin
de 07h à 12h

HORAIRES ET DATES DES MARCHÉS SUSCEPTIBLES DE CHANGER EN FONCTION DES CONDITIONS SANITAIRES



RESTAURANT

AU CHASSEUR
M et Mme Philippe LUTZ

*Spécialités-Menus-Carte-Plat du jour- Gibiers
*Tartes flambées : vendredi, samedi et dimanche soir
* Repas d'affaires-Réunions de famille-Soirées à thèmes

**4 Rue du Général Reibel
(entrée rue de l'église)
67850 HERRLISHEIM
Tél: 03 88 96 49 23**

Fermé le lundi et mardi soir

*accès handicapés
*salle pour banquet 60 places
*TERRASSE D'ETE



**Energies
Equipements**
www.energies-equipements.fr

**Climatisation - Réfrigération
Energies Renouvelables - PAC
Chauffage - Ventilation**

energies.equipements@orange.fr • STATTMATTEN • Tél. : 06.76.72.56.64



**APPROTOP
POISSONS EXTRA FRAIS
HERRLISHEIM**

Achats en direct de poissons extra frais, crustacés vivants ou cuits, coquillages, produits de la mer, huîtres, moules, saumon fumé, produits élaborés.

Approvisionnements directs auprès des petits mareyeurs français et également direct d'Ecosse et d'Islande. Pas de stockage intermédiaire ni final.

Poissons issus de la pêche Responsable Française à hauteur de 80 %. Le saumon frais ou le saumon fumé sera d'origine Ecosse, Irlande ou Islande.

Le poisson que je vous propose est du poisson frais et n'a jamais été congelé.

Présent tous les jeudis matin de 7h00 à 12h15 sur le marché de Herrlisheim et tous les samedis matin sur le marché de Roeschwoog de 7h30 à 13h00,

Chaque semaine sur les marchés, je vous propose un assortiment de filets et dos de poissons sans arêtes, ainsi que du poisson entier et des crustacés.

Si vous souhaitez recevoir chaque semaine la liste des Prix du Marché Poissons, je vous propose de me communiquer votre adresse mail, ainsi je pourrai vous rajouter à ma liste de diffusion.

Je suis à votre écoute pour toutes commandes spéciales. Les fruits de mer sont cuits à Marennes d'Oléron, telles que les crevettes, les bulots, les langoustines, les pinces de crabes, les bigorneaux...

Pour vos repas spéciaux ou vos réceptions, je reste à votre disposition pour vous aider à établir vos menus selon la saison.

Venez nombreux découvrir du poisson TOP QUALITE.

06.36.79.00.64
 approtop67@gmail.com
 67850 HERRLISHEIM



Large choix en pains, sandwiches, viennoiseries, pâtisseries

Salon de thé - cafés à emporter

Traiteur - Snacking

NOTRE SPÉCIALITÉ LES PAINS SURPRISES (crocodile, tortue, cœur, écureuil, cadeau...)

Herrlisheim : 1 route de Drusenheim - 03 88 96 80 16

Rountzenheim : 5 rue de la Paix - 03 88 86 41 67

Beinheim : 12 route du Rhin - 03 88 09 11 22

Leutenheim : S'Brot Hiesel - 06 36 86 36 45

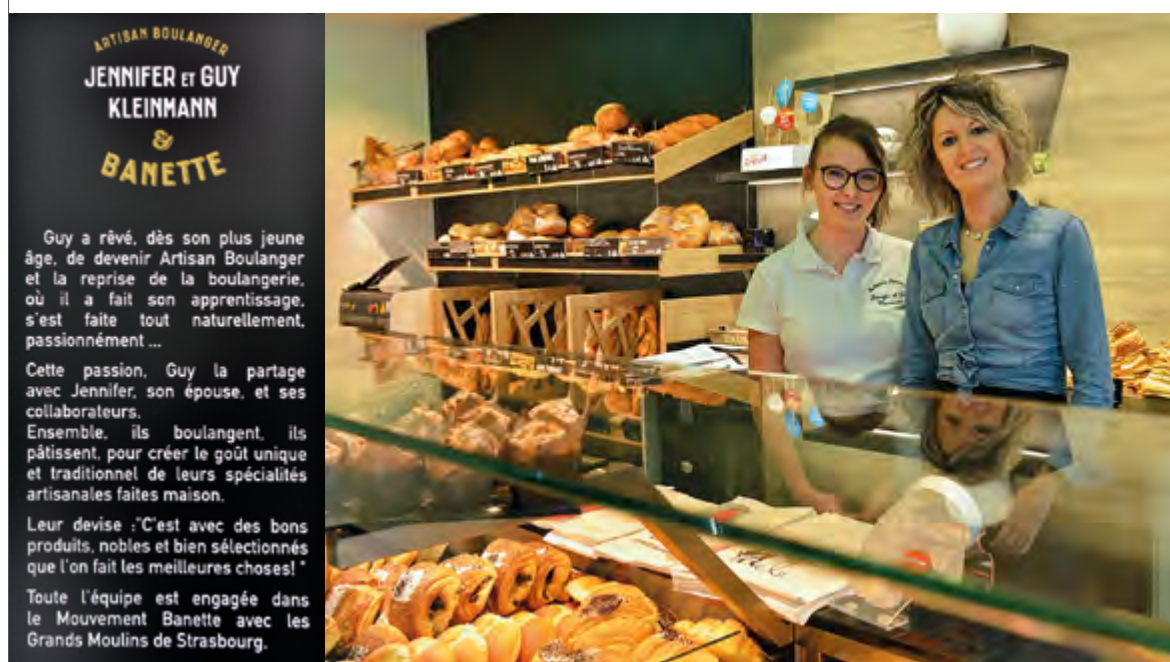
Gambsheim : l'Amie de Pain - 03 88 96 97 81

Horaires

Lundi à vendredi : 4 h 45 / 12 h 30 - 15 h / 18 h 30

Samedi matin : 5 h / 12 h 30 - fermé

Dimanche matin : 7 h / 11 h 30



Guy a rêvé, dès son plus jeune âge, de devenir Artisan Boulanger et la reprise de la boulangerie, où il a fait son apprentissage, s'est faite tout naturellement, passionnément...

Cette passion, Guy la partage avec Jennifer, son épouse, et ses collaborateurs. Ensemble, ils boulangent, ils pâtissent, pour créer le goût unique et traditionnel de leurs spécialités artisanales faites maison.

Leur devise : "C'est avec des bons produits, nobles et bien sélectionnés que l'on fait les meilleures choses!"
Toute l'équipe est engagée dans le Mouvement Banette avec les Grands Moulins de Strasbourg.



Posseïdon Restaurant

Ouvert du lundi au samedi

11h00 à 14h00 et 17h00 à 22h00

Dimanche et jours fériés 17h00 à 22h00

Tél: 03.88.96.81.86

26 rue de la Haute Vienne, 67850 HERRLISHEIM



**Recyclage et valorisation
RR IWS Chemicals France**

Téléphone fixe : +33 390293756

Fax : +33 390293741



16 Rue du Ried
67850 Herrlisheim

**RETROUVEZ-NOUS
SUR LE MARCHÉ
D'HERRLISHEIM**

ÉPICERIE FINE ITALIENNE
— PRODUITS DES POUILLES —

**COMMANDE DE
PLATEAU DE CHARCUTERIE
ET DE FROMAGE**
10 € LES 150^g (1 PERS.)

AMORE di PUGLIA
Saveurs Authentiques

WWW.AMOREDIPUGLIA.COM



Sveltéo
Clinic minceur



J'ai la Slim attitude!

Offert

1 CONSULTATION
1 TRAITEMENT D'ESSAI PERSONNALISÉ

Prenez RDV sur: www.svelteo.fr

11 rue de la haute vienne
67850 HERRLISHEIM
03 88 69 70 64



Micros – crèches
ouvertes toute l'année
du lundi au vendredi
de 7h à 19h





Lézar'tistes



Poussière d'étoile

Une équipe de professionnels attentive au besoin de vos enfants

Un grand espace de découverte et de douceur où chaque enfant évoluera à son rythme



Renseignements et inscriptions au 06 79 55 03 82
micros-cresches-hg@orange.fr
43 A rue de Gambsheim à Herrlisheim

Pizzas au feu de bois
100% produits frais !

A partir du
15 nov. 2022

MICHELANGELO

RESTAURANT BAR ET PIZZERIA

~ Famiglia Bulone ~

~ NOS OFFRES SPÉCIALES ~
À emporter midi et soir

Livraison gratuite dès 10€ d'achat sur Herrlshelm + 25€ sur Dinslaken, Bielefeld, Gumbelshelm et Offendorf + 35€ sur Kilstert (uniquement en soirée)

MARDI SOIR

Pour 2 pizzas ou tartes flambées
achetées...

la 3^{ème} offerte

MERCREDI SOIR

2 cordons-bleus de poulet, sauce
crème champignons avec frites

22,90€ seulement

JEUDI SOIR

Pour 2 tartes flambées achetées...

la 4^{ème} offerte

DIMANCHE SOIR

Pour toute commande

**Lambrusco* 75cl
à 8€ seulement**

OFFRE DU MIDI

-20%

Sur vos pizzas et tartes flambées



MICHELANGELO
RESTAURANT BAR ET PIZZERIA

1 rue du sénateur Kistler - 67850 Herrlshelm

03 67 97 96 97

www.restaurant-michelangelo.fr

Michelangelo est aussi c'est plats à emporter !



WWW.RESTAURANT-MICHELANGELO.FR



Sensation Bien-Être by Elo

Profitez d'un moment de détente et de bien-être

Massage du Dos, Massage Japonais du Visage,
Massage Femme Enceinte, Massage Californien,
Massage Mini-Californien...

Massages bien-être à but non thérapeutique.

A votre domicile sur Herrlisheim et alentours ou
en cabinet sur Haguenau

Sur RDV Uniquement

☎ 07.54.32.68.10

 Sensation Bien Etre by Elo

 www.massage-bien-etre-herrlisheim.fr

AlsaFlam



**LE SPÉCIALISTE DE LA
TARTE FLAMBÉE
POUR LES PARTICULIERS
ET LES PROFESSIONNELS**

Boutique de Geispolsheim
03 88 79 10 38
alsafam-geispo@orange.fr

Boutique de Herrlisheim
03 88 51 46 66
alsafam.67@orange.fr

CARROSSERIE - PEINTURE

AUTOMOBILE ET MOTO



23b RUE DE ROHRWILLER 67850 HERRLISHEIM

est.carrosserie@hotmail.com

☎ **0367998787**

www.est-carrosserie.fr

 **EST CARROSSERIE**





HERRLISHEIM

09 82 37 69 09 - 07 62 01 29 89

www.perenneservice.fr

PARTICULIERS

FACILITEZ-VOUS LA VIE

Le service à la personne : Proche de vous

Etablissement agréé par l'état

Bénéficiez d'un crédit d'impôt de 50 %

Entretien de la maison

Nettoyage de vitres

Repassage, courses, etc.

Aucune démarche administrative,
devis sur demande, tarifs compétitifs

Loi N°2005-841 du 26 juillet 2005 relative au développement
des emplois de services à la personne
PERENNE SERVICE Sarl au capital de 10 000 €



LA FABRIQUE DU SELLIER

Artisan Sellier Garnisseur

Confection • Restauration •
Réparation

Sellerie automobile et deux roues

Intervention sur sellerie
traditionnelle et moderne auprès
des particuliers et des

06 13 47 16 90

hello@lafabriquedusellier.fr

www.lafabriquedusellier.fr



2A.com
La Solution Globale

Véhicules & Vitrines - Calicots & Bâches - Panneaux & Enseignes
Impression Numérique Grand Format - Impression & PLV
Marquage Textiles & Casquettes - Objets Publicitaires

ZI du Ried - 4, rue Alfred Kastler - 67850 HERRLISHEIM

Tél: 03 88 78 79 00 & 06 35 130 760

E.mail: 2a.com1@orange.fr - Facebook: Deux A-Com



La Cave à Gilles

Le vin en toute simplicité

Vins
Spiritueux
Champagnes
Bières artisanales
Épicerie fine
Cadeaux d'affaire
Paniers gourmands

Gilles Blanck - 7 rue Saint-Arbogast
67850 Herrlisheim - **03 90 64 29 63**
gb@lacaveagilles.fr - www.lacaveagilles.fr

L'abus d'alcool est dangereux pour la santé, à consommer avec modération.



INSTITUT CAMILLE

ESTHÉTICIENNE

Uniquement sur RDV

ÉPILATIONS, ONGLERIE, CILS, SOINS...



ESCOIFFURE

Féminin/Masculin/Juniors

- 20% Club Ados (13/20 ans), le mercredi
Club Ages d'OR (+ de 60 ans), le mardi

SPAR Supermarché
2b, rue du Collège
67850 HERRLISHEIM

03 88 96 73 15

Lundi: fermeture hebdomadaire
Mardi, Mercredi, Jeudi: 8h00 - 12h00 et 13h30 - 19h00
Vendredi: 8h00 - 18h00 « non-stop »
Samedi: 8h00 - 17h00 « non-stop »

1 rue des Lévites
(Derrière le crédit agricole)
67410 DRUSENHEIM

03 88 94 27 32

Lundi: fermeture hebdomadaire
Mardi, Mercredi: 8h30 - 12h00 et 14h00 - 18h00
Jeudi: 8h30 - 12h00 et 14h00 - 20h00
Vendredi: 8h00 - 18h00 « non-stop »
Samedi: 8h00 - 17h00 « non-stop »

1a Grand-Rue
67410 ROHRWILLER

03 88 94 56 84

Lundi: fermeture hebdomadaire
Mardi, Mercredi: 8h30 - 12h00 et 14h00 - 18h00
Jeudi: 8h30 - 12h00 et 14h00 - 20h00
Vendredi: 8h00 - 18h00 « non-stop »
Samedi: 8h00 - 17h00 « non-stop »



COIFFURE ISABELLE

HOMMES - FEMMES

17 rue de l'Eglise - 67850 HERRLISHEIM - Tél. 03 88 96 82 15

Lundi : jour de repos

Mardi : 8 h - 12 h et 14 h - 18 h 30 / Mercredi : 8 h - 12 h

Jeudi : 8 h - 12 h et 14 h - 18 h 30 / Vendredi : 8 h - 12 h et 14 h - 19 h

Samedi : 8 h - 16 h en non-stop

CARTE
DE
FIDÉLITÉ

SOGECA



CRÉATEUR DE
SOLUTIONS RÉSEAUX

www.sogeca-tp.com



ÉCLAIRAGE INTELLIGENT ET ILLUMINATIONS



RÉSEAUX DE CHALEUR



SIGNALISATION DYNAMIQUE



GAZ ET ÉLECTRICITÉ



TÉLÉCOMMUNICATIONS

Tél. 03 88 59 76 88

4 rue du Ried
HERRLISHEIM

Près de
40 ans
d'expertises



Bijouterie Gross V.

Bijoutier Horloger



Bijoux Or
Montres Michel Herbelin
Bijoux Pl or
Montres Pierre Lannier
Bijoux Argent
Montres Certus
Bijoux Acier
Montres Casio



Atelier de Réparation de bijoux,
Réparations et changement de pile sur les montres.
Transformation de bijoux, Gravures.
Grand choix d'alliances, percages d'oreilles enfant.
À votre service depuis plus de 55 ans.



4 rue de Drusenheim - 67850 HERRLISHEIM - Tél./Fax 03 88 96 81 90 - veronique.gross@wanadoo.fr -
Mardi au vendredi de 8h30 à 12h00 et de 13h30 à 18h00 - Samedi de 8h30 à 12h00 et de 13h30 à 16h00

Optique & Créations



Testez votre vue en magasin.

Grand choix
pour tous les budgets
et pour tous les goûts.

Horaires :

Lundi : 9h à 12h • Après-midi à domicile
Du mardi au vendredi : 9h - 19h
Samedi : 9h - 16h



5 rue de Drusenheim - Herrlisheim
03 88 96 07 22
06 80 07 89 58



"Les Savoies à vos pieds !"

Des produits savoyards en direct de
fermes familiales, authentiques et
artisanales, c'est ce que vous
trouverez à L'Edelweiss !

Originaire des Alpes, je vais chercher
pour vous les produits typiques de ma
région directement chez le
producteur.





Fromages et charcuterie
A la pièce, au poids, en planchette, en panier...
L'Edelweiss s'adapte !

"Une invitation au voyage !"



L'ÉDELWEISS
"Les Délices de Savoie"

HERRLISHEIM
ledelweiss67@hotmail.com
<https://www.facebook.com/ledelweiss67>
Isabelle - 06.83.18.04.21

HERRLISHEIM PIÈCES AUTO
Pièces Autos & Réparation Automobiles Multimarques

13 Rue Alfred Kasler
67850 HERRLISHEIM
03 69 32 32 52
hpa67850@gmail.com









CENTRE AUTOMOBILE H.P.A.
Pièces Autos & Réparation Automobiles Multimarques

Horaires
Lundi au Vendredi
8H00-12H00/14H00-18H30
Samedi
8H00-12H30











HAIR DESIGN
COIFFEUR BARBIER

Horaires
Lundi : fermé
Mardi : 8h30-12h00/13h30-18h00
Mercredi : 9h00-12h00/13h30-19h30
Jeudi : 8h30-12h00/13h30-18h30
Vendredi : 9h00-18h30
Samedi : 8h00-16h00

 **09 77 93 84 31**



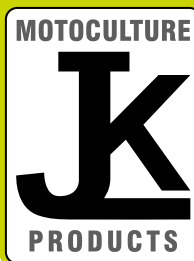




COUVERTURE
ZINGUERIE
ÉTANCHÉITÉ
FENÊTRE DE TOIT
06 89 69 84 89



Votre boutique MHA NATURE, le bien être au naturel, vous attends rue saint arbogast du lundi au vendredi de 10h à 19h en continue et le samedi de 10h à 18h30. Un distributeur automatique est également disponible rue de la gare.
Venez découvrir nos produits en profitant d'une remise de 20% avec le code "HERRLIMAG2022" (hors alcool) sur présentation de ce coupon.



**VENTE et RÉPARATION de MACHINES
et ÉQUIPEMENTS AGRICOLES**



5, rue de l'Eglise
67850 HERRLISHEIM

☎ 03 88 52 11 83

☎ 06 81 39 12 42

jl.keller@orange.fr





Electricité Heidt

Z.I. 9, rue du Ried - 67850 HERRLISHEIM

03 88 96 81 19 - www.electricite-heidt.fr

Installations électriques et climatisations



Electricité générale - Eclairage - Climatisation - Ostertag

**ELECTRICITE
GENERALE**
installations - maintenance

**ECLAIRAGE
LED**
Industriel - tertiaire - urbain

CLIMATISATION
tous types de climatisations



67850 HERRLISHEIM



06.63.41.61.56



e2.o.jerome@gmail.com

FONSELEC
ELECTRICITE GENERALE

Romain WELLER
Maître Electricien / Co-Gérant
06 67 64 56 58
weller.fonselec@gmail.com

13 rue de Gamsheim - 67850 HERRLISHEIM
Tél. 03 88 96 81 04 - fonslec67@free.fr

ELECTRICITE CATARINO
Installation Qual'Atc

Manuel CATARINO

2A, rue Marcel Chauvin
67850 HERRLISHEIM
Tél + Fax : 03 88 96 42 97

**ELECTRICITE
SANITAIRE
CHAUFFAGE**

RHONE GAZ

**CENTRE EMPLISSEUR
DE GAZ DE PÉTROLE
LIQUÉFIÉ**

ROUTE DE DRUSENHEIM
CS 20705

67850 HERRLISHEIM

TÉL : 03 88 96 83 57
FAX : 03 88 96 72 05

CERTIFIED R ISO 9001

MEY'ER **DAL'ALU**
N°1 de la gouttière aluminium

Spécialiste bardage & habillage
Gouttière Dal'Alu • Bardage
Habillage aluminium • Couvertine • Tablette Fenêtre

DEVIS GRATUIT
**SERVICE RAPIDE
& SUR-MESURE**

Des matériaux aux engagements, toutes les solutions proposées par DAL'ALU sont fabriquées sur-mesure et en aluminium. Alors plus que jamais...
Demandez-nous l'ALU.

1 rue du Ried - Herrlisheim
www.mey-er.fr • contact@mey-er.fr **03 88 96 85 47**

Ambulance V.S.L. Taxi • depuis 1956
WILHELM et FILS
☎ 03 88 53 31 37
17 rue du Général de Gaulle
67410 DRUSENHEIM

HEITZ SARL

INSTALLATIONS SANITAIRES
CHAUFFAGE GAZ ET FIOUL + Entretien
Spécialisé dans Energie solaire
ZINGUERIE

20B rue de Drusenheim - 67850 HERRLISHEIM
Tél : 03.88.96.82.95
mail : heitzetfils@orange.fr

Berling Paysage
Aménagements extérieurs - espaces verts

Christophe Berling
paysagiste

18 route de Drusenheim
67850 Herrlisheim

berlingchristophe@live.fr
06 63 45 80 14

Berling Paysage

Aménagements extérieurs - espaces verts - élagage - pavage -
dallage - terrassement - escalier extérieur - arrosage automatique -
gazon - plantation - clôture - bassin - piscines ...

Entreprise de Plâtrerie - Crépiçage

MEINHARD

Plâtrerie Traditionnelle - Cloisons Sèches

Isolation Extérieure & Intérieure

67850 HERRLISHEIM - Tél. : 03 88 59 74 30 - Tél. : 03 88 96 73 61

Port : 06 36 79 33 62 - Port : 07 82 52 91 88 - E.mail : theo.meinhard@orange.fr

INNOV'RETOUCHE



RETOUCHES -
CORDONNERIE - PRESSING

Mardi à vendredi de 9 h à 11 h
Après-midi uniquement sur rendez-vous
Samedi de 9 h à 12 h

48, Route d'Offendorf

67850 HERRLISHEIM Tél. 06 76 28 69 22

Facebook : Innov Retouche

Email : m3daytonna@gmail.com



Isolations - Facades
Peinture - Aménagement
Neuf & ancien

06 75 90 33 67

www.bathea.fr - contact@bathea.fr
Tous les villages 67850 Herrlisheim



Mobilier | Agencement

☎ 03 88 80 48 35
🌐 www.menuiserieferbach.fr
📍 1 rue Alfred Kastler 67850 Herrlisheim

Fabricant Alsacien



ESCALIER RANGEMENTS
 DRESSING **CUISINE**
 BIBLIOTHÈQUE MEUBLE TV
SALLE DE BAIN

MENUISERIE WURTZ *filiale*
 20 rue du Château 67850 HERRLISHEIM 03.88.96.81.37
 Maîtres Menuisiers www.menuiserie-wurtz.fr




Tous agencements, Escaliers, Portes, Parquets, cuisines
Menuiserie Bâtiments, Fenêtres, Portes d'entrée.

Jardins Gottri Rémy
 Depuis 1961... *A chacun son métier,
 le jardin c'est le nôtre...*

Jardins Gottri Rémy - 16 rue des Haies - F-67170 BERTSHEIM
 Tél. 03 88 51 58 51 - Fax 03 88 51 56 73 - info@gottri.fr
www.gottri.fr



Laetit
 GOURMANDISES

Création de wedding cakes,
 Gâteaux personnalisés
 Anniversaires, Baptêmes,
 mariages, Layer cakes,
 Cupcakes, Cookies

📞 06 80 59 39 95 Herrlisheim
Laetitgourmandises.com
Contact@laetitgourmandises.com





VALENTIN STROH
Paysagiste

Une idée d'aménagement ?
Une envie de nouveaux végétaux ?
Faites confiance à un paysagiste diplômé !
Je vous accompagne, au fil des saisons, pour entretenir et embellir vos espaces verts en fonction de vos envies.
Réactif et rigoureux je vous propose des prestations de qualité qui répondent à vos besoins.

Mes prestations

- Taille des végétaux
- Tonte
- Élagage
- Création de massifs
- Plantation
- Création de pelouse
- Et bien d'autres choses encore...

50 % de réduction ou crédit d'impôt

Valentin STROH
Paysagiste diplômé

06 30 01 88 03 | valentin.stroh@me.com | 67850 Herrlisheim
Valentin Stroh Paysagiste

No photo sur internet publique



L'idée Verte
Le spécialiste de votre jardin !

Réalisez vos projets et envies...

- Création et entretien de petits et grands jardins • Réagencement de jardins
- Abattage • Élagage • Livraison d'un grand choix de paillages
- Conseils

ÉTUDE ET DEVIS GRATUIT

06 33 46 71 77
contact@lideo-verte.fr

RÉALISATION DE VOTRE PROJET EN 3D

Une idée verte, un jardin joyeux !

Vous rêvez d'un jardin à votre convenance, selon vos envies, avec les matériaux qui vous paraissent les plus adaptés. L'idée Verte vous permet de concrétiser vos idées en réalité. La professionnalisme est notre credo. La réalisation d'un jardin simple et naturel sans nuire à l'importance pour nous que la réalisation d'un espace paysager plus élaboré ou plus moderne. Laissez-vous séduire par un petit voyage sur notre site où de nombreuses réalisations sont exposées. Diverses propositions personnalisées y sont également présentées afin de vous inspirer la vie.

Retrouvez nos réalisations sur www.lideo-verte.fr

lideoverte
1 RUE DES TRUITES
67850 HERRLISHEIM

Sébastien LUDWIG



- Optimisation de votre épargne
- Baisse des impôts
- Préparation de votre retraite
- Baisse des droits de succession
- Investissements immobiliers
- Anticipation études des enfants
- Protection de la famille
- Assurance emprunteur
- Prévoyance
- Revenus complémentaires

Conseiller en investissements financiers
et en gestion de patrimoine

Accompagnement
entrepreneurial ouverture
cabinet de CGP

☎ 06 13 04 44 53

🌐 www.slfinance.fr

✉ sebastien.ludwig67@gmail.com

📍 2 rue Châteauneuf la forêt
67850 Herrlisheim

Immatriculé sous le N° 200540 auprès de l'ORIAS (www.orias.fr) Conseiller en investissements financiers (CIF), membre n° D0200491 de la chambre nationale des conseillers en investissements financiers CNIIF Association agréée par l'AMF, Mandataire d'intermédiaire en assurance (MIA), Mandataire non exclusif d'intermédiaire en opérations de banque et en services de paiement (IOBSP)

Aménagement Parcs et Jardins

- Entretien • Dallage
- Jets d'eau • Pavage



A. SCHNEIDER

54, rue de la Zorn - 67850 Herrlisheim

Tél : 03 88 96 44 23



SERVICES À LA PERSONNE
Technicien paysagiste

54 rue de la Zorn, 67850 Herrlisheim

sl.pays67@free.fr

03 88 96 44 23 / 06 13 04 44 53

1400 heures de travail - 12000€ de matériel



REGM

RESEAU
international
immobilier

Votre Agent Commercial
Raphaël LUBRIG - 07 67 11 49 56

Nos Engagements

- ★ Estimation du prix de vente
- ★ Publication sur + de 200 sites
- ★ Reportage photo professionnel
- ★ Pré-qualification des acheteurs
- ★ Garantie de bonnifin
- ★ Qualité de partage d'information

3 rue de Rohewiller - 67850 HERRLISHEIM
E-MAIL: raphael.lubrig@regmbroker.com - Internet: www.regmbroker.com

REGM est une marque de l'association des courtiers immobiliers de France (ACIF) - 10 rue de la République - 92000 Nanterre - France
N° 1010 - 10 rue de la République - 92000 Nanterre - France
N° 1010 - 10 rue de la République - 92000 Nanterre - France



LS WAGNER
136, rue du tilleul
67770 DALHUNDEN
DEPOSITAIRE EN BOISSON



Equipement spécial associations

Tirage pression, stand buvette

Location camion frigorifique, garnitures etc

lundi, mardi, mercredi, jeudi, vendredi de 7h à 12h

Tél : 03.88.86.97.79 samedi de 8h à 12h

Port : 06.81.97.64.85

Mail : contact@lswagner.fr

COOL auto

🔥 Achat 🔥 Vente 🔥 Reprise tous véhicules

5 rue du Ried - 67850 HERRLISHEIM

e-mail: contact@cool-auto.fr

Recherchez-nous sur facebook

[nous rachetons tous les véhicules]

avec et sans CT
accidentés
ou non roulants

C. JONATHAN
DIRECTEUR

06 01 99 29 23

BUREAU
03 88 25 31 31

c'est un achat rapide, un paiement comptant !

Voiture, Utilitaire, 4x4 ou autres...

SANS OBLIGATION D'ACHAT

ESPACE FUNERAIRE ETS WILHELM et FILS

Une équipe est à votre service depuis 1956

Obsèques - Service funéraire
Transport de corps toute destination
Transport "Avant Mise en Bière"
Inhumation - Crémation

*Venez découvrir sur 400 m2,
un grand choix en couronnes et articles en naturel
ou en soie, plastiques, vases, céramiques.*

☎ **03 88 53 31 37**
(24h/24h)

67410 DRUSENHEIM
17, rue du Général de Gaulle



plume
aide à la personne

rendons votre vie plus **légère**

Entretien de la maison
Aide aux repas
Livraison de courses
Animaux de compagnie
Accompagnement en extérieur

50% de Crédit d'impôts

plume plume.fr
06 85 23 68 45

sy
services à domicile

SCHOTT
POMPES FUNEBRES

Organisation d'obsèques
•
Funérarium
•
Contrats obsèques
•
Assistance 24h/24
•
03 88 53 88 07
•
pf.schott@orange.fr
•
7, rue du commerce
67240 Oberhoffen / Moder

Voyagez, Découvrez, Vivez...

ROYER VOYAGES
AUTOCARS AVIONS CROISIÈRES

03 88 96 98 33
23 route de Drusenheim - HERRLISHEIM

www.royer-voyages.com

IND 5710001



GARAGE KREUDER • ZONE INDUSTRIELLE • 67850 HERRLISHEIM

Mécanique - Carrosserie - Peinture
Diagnostic électronique
Habilitation hybride électrique
Vente personnalisée
Entretien véhicules de collection

Horaires d'ouverture

Lundi : 8h à 12h • 13h30 à 17h (Réception)
Mardi au vendredi : 8h à 12h • 13h30 à 18h00
Samedi : 8h à 12h

Tél. 03 88 96 82 83 • garage-kreuder@wanadoo.fr
www.garage-kreuder.com



CYCLO-JET
CYCLES-MOTOS-SCOOTERS

VENTES/REPARATIONS
15 rue du Sénateur Kistler
67850 HERRLISHEIM

MOTOCULTURE DE PLAISANCE
03.88.96.78.98

WELSCH MANTAL

Récupération
FER & METAUX
M. Hoffmann

Dépôt : 15 rue Balstein • 67850 HERRLISHEIM

BATTERIE
ELÉVATEUR
POT CATALYTIQUE

renseignements :
tel. 06 13 52 45 14

Les Chocopats d'Eric

Pâtisseries Chocolatées
leschocopatidont@yaho.com
Facebook : les chocopats d'eric

14 Rue des Croix
67850 HERRLISHEIM

06.36.84.95.75

GARAGE HOERLE
AGENT PEUGEOT

55 ROUTE DE GAMBSHEIM
67850 HERRLISHEIM
03.88.96.80.18
Secretariat.hoerle@gmail.com
www.facebook.com/legaragehoerle

ANNUAIRE DES PROFESSIONNELS DE LA SANTÉ

Raison sociale	Adresse	Localisation	Téléphone	Catégorie
Banziger Christelle	6B route de Drusenheim	Herrlisheim	03 88 96 98 64	ORTHOPHONISTE
Boehler Pierre Yves	37A rue de la Haute Vienne	Herrlisheim	03 88 96 82 66	KINÉSITHÉRAPEUTE
Brocker Valérie	6B route de Drusenheim	Herrlisheim	03 88 96 98 64	ORTHOPHONISTE
Bur Marc	6 route de Drusenheim	Herrlisheim	03 88 96 70 45	MÉDECIN
Cristescu Corina	14 rue de la Haute Vienne	Herrlisheim	03 88 96 70 20	DENTISTE
Frech-Brino Catherine	8 rue du collège	Herrlisheim	03 88 96 93 43	MÉDECIN
Haselwander Marion	8 rue du collège	Herrlisheim	03 88 96 80 83	DENTISTE
Heinhold Nathalie	37A rue de la Haute Vienne	Herrlisheim	03 88 96 82 66	KINÉSITHÉRAPEUTE
Kanner Anne Lise	1 rue des Bouleaux	Herrlisheim	03 88 96 94 02	DENTISTE
Kapfer Sabine	2b du Sénateur Kistler	Herrlisheim	03 88 96 75 20	INFIRMIÈRE
Laboratoire de biologie Médicale	1 rue de Gamsheim	Herrlisheim	03 88 96 93 94	LABORATOIRE
Lelong Pauline	37A rue de la Haute Vienne	Herrlisheim	03 88 96 82 66	KINÉSITHÉRAPEUTE
Le Marchand Virginie	6 route de Drusenheim	Herrlisheim	03 88 96 05 23 06 67 03 21 14	PÉDICURE PODOLOGUE
Meyer Audrey	1A rue du Sénateur Kistler	Herrlisheim	03 88 96 89 40 07 72 77 02 69	INFIRMIÈRE
Millot Philippe	1C rue du Sénateur Kistler	Herrlisheim	03 88 96 82 12	DENTISTE
Olendrowicz Séverine	4 rue des peupliers	Herrlisheim	06 98 76 16 69	NATUROPATHE
Optique et Créations	5 rue de Drusenheim	Herrlisheim	03 88 96 07 22 06 80 07 89 58	OPTICIEN
Orth Sophie	37A rue de la Haute Vienne	Herrlisheim	03 88 96 82 66	KINÉSITHÉRAPEUTE
Peguin Séverine	2b du Sénateur Kistler	Herrlisheim	03 88 96 75 20	INFIRMIÈRE
Pharmacie du Rhin	10 rue de Gamsheim	Herrlisheim	03 88 96 98 22	PHARMACIE
Schneider Becker Ingrid	37A rue de la Haute Vienne	Herrlisheim	03 88 96 82 66	KINÉSITHÉRAPEUTE
Schott Julie	6 route de Drusenheim	Herrlisheim	03 88 96 70 45	MÉDECIN
Sempere Pauline	37A rue de la Haute Vienne	Herrlisheim	03 88 96 82 66	KINÉSITHÉRAPEUTE
Steyer Carine	1A rue du Sénateur Kistler	Herrlisheim	03 88 96 89 40 07 72 77 02 69	INFIRMIÈRE
Vierling Marcel	6 route de Drusenheim	Herrlisheim	03 88 96 70 45	MÉDECIN
Torres Laurent	2 rue de Gamsheim	Herrlisheim	06 71 23 27 20	OSTHÉOPATHE
Uhl-Meyer Carine	8 rue du collège	Herrlisheim	03 88 96 93 43	MÉDECIN
Zerr Christelle	2b du Sénateur Kistler	Herrlisheim	03 88 96 75 20	INFIRMIÈRE

LOGEL PATRICIA
VOTRE COIFFEUSE A DOMICILE
06.67.84.80.90

Traiteur PATRICK
Portage de repas à domicile
03 88 53 46 81
06 86 55 56 73
Z.A. du Bernhohl - 67770 SESSENHEIM
steinmetzpatrick@orange.fr

COLLECTE DES DÉCHETS 2023

Calendrier de collectes 2023

HERRLISHEIM

JANVIER						
Semaines	52	01	02	03	04	05
LUN		02	09	16	23	30
MAR		03	10	17	24	31
MER		04	11	18	25	
JEU		05	12	19	26	
VEN		06	13	20	27	
SAM		07	14	21	28	
DIM	01	08	15	22	29	

FÉVRIER					
Semaines	05	06	07	08	09
LUN		06	13	20	27
MAR		07	14	21	28
MER	01	08	15	22	
JEU	02	09	16	23	
VEN	03	10	17	24	
SAM	04	11	18	25	
DIM	05	12	19	26	

MARS					
Semaines	09	10	11	12	13
LUN		06	13	20	27
MAR		07	14	21	28
MER	01	08	15	22	29
JEU	02	09	16	23	30
VEN	03	10	17	24	31
SAM	04	11	18	25	
DIM	05	12	19	26	

AVRIL					
Semaines	13	14	15	16	17
LUN		03	10	17	24
MAR		04	11	18	25
MER		05	12	19	26
JEU		06	13	20	27
VEN		07	14	21	28
SAM	01	08	15	22	29
DIM	02	09	16	23	30

MAI					
Semaines	17	18	19	20	21
LUN		01	08	15	22
MAR		02	09	16	23
MER		03	10	17	24
JEU		04	11	18	25
VEN		05	12	19	26
SAM	06	13	20	27	
DIM	07	14	21	28	

JUIN					
Semaines	22	23	24	25	26
LUN		05	12	19	26
MAR		06	13	20	27
MER		07	14	21	28
JEU	01	08	15	22	29
VEN	02	09	16	23	30
SAM	03	10	17	24	
DIM	04	11	18	25	

JUILLET					
Semaines	26	27	28	29	30
LUN		03	10	17	24
MAR		04	11	18	25
MER		05	12	19	26
JEU		06	13	20	27
VEN		07	14	21	28
SAM	01	08	15	22	29
DIM	02	09	16	23	30

AOÛT					
Semaines	31	32	33	34	35
LUN		07	14	21	28
MAR		01	08	15	22
MER		02	09	16	23
JEU		03	10	17	24
VEN		04	11	18	25
SAM	05	12	19	26	
DIM	06	13	20	27	

SEPTEMBRE					
Semaines	35	36	37	38	39
LUN		04	11	18	25
MAR		05	12	19	26
MER		06	13	20	27
JEU		07	14	21	28
VEN	01	08	15	22	29
SAM	02	09	16	23	30
DIM	03	10	17	24	

OCTOBRE					
Semaines	39	40	41	42	43
LUN		02	09	16	23
MAR		03	10	17	24
MER		04	11	18	25
JEU		05	12	19	26
VEN		06	13	20	27
SAM		07	14	21	28
DIM	01	08	15	22	29

NOVEMBRE					
Semaines	44	45	46	47	48
LUN		06	13	20	27
MAR		07	14	21	28
MER	01	08	15	22	29
JEU	02	09	16	23	30
VEN	03	10	17	24	
SAM	04	11	18	25	
DIM	05	12	19	26	

DÉCEMBRE					
Semaines	48	49	50	51	52
LUN		04	11	18	25
MAR		05	12	19	26
MER		06	13	20	27
JEU		07	14	21	28
VEN	01	08	15	22	29
SAM	02	09	16	23	30
DIM	03	10	17	24	31

Collecte des déchets ménagers

Collecte des déchets recyclables

Collecte du verre

Les collectes suivant un jour férié seront décalées de 24h, celles prévues le 25 décembre seront avancées au 23 décembre. Reportez-vous au calendrier !

► Vous emménagez ou déménagez ? Votre poubelle est défectueuse ?

Veillez contacter par mail : gestionbacs@rieom.fr ou par tél au : 0 800 080 208

Service à votre disposition
gratuit

► La redevance comprend :

Le ramassage des poubelles à ordures ménagères, de tri et le verre, le traitement des biodéchets ainsi que les accès en déchèterie.

► Période de ramassage :

- bi-mensuel pour les poubelles à couvercle jaune,

- mensuel pour les poubelles à couvercle vert

- à compter du 1^{er} septembre 2023, la collecte des ordures ménagères se fera tous les 15 jours.

► Informations :

Les poubelles à couvercles jaunes et verts ne sont ni pesées, ni pucées. Le règlement des déchèteries et du service

de collecte des déchets ménagers est consultable et téléchargeable sur le site internet : www.rieom.fr

Pour le bon déroulement des différentes collectes, veuillez sortir les poubelles la veille au soir précédent le jour de collecte.

► Badge pour trier !

Un badge est nécessaire pour accéder aux déchèteries de Drusenheim, Gamsheim, Roeschwoog et Sessenheim.



Calendrier de collectes 2023

HERRLISHEIM

À ce jour,
vous disposez de 3 poubelles
de collecte en porte à porte
qui sont :

- DÉCHETS MÉNAGERS
- EMBALLAGES RECYCLABLES
- VERRE

Consultez le calendrier au dos
pour connaître le ou les bacs à sortir
chaque semaine.



Ajoutez les jours de collecte
sur votre smartphone
en scannant le qr code ci-dessous :



ZONE 1



ZONE 2

Liste des rues par secteur pour la collecte du verre

ZONE 1

ALPES (RUE DES)
ARGILE (RUE DE L')
AU (RUE DE L')
BALSTEIN (RUE)
BISCHWILLER (RUE DE)
BOIS (RUE DES)
BOULEAUX (RUE DES)
BROCHETS (RUE DES)
CARPES (RUE DES)
CEZANNE (IMPASSE PAUL)
CHANVRE (RUE DU)
CHARPENTIER (RUE DES)
CHATEAUBRIAND (RUE)
CHAUVIN (RUE MARCEL)
CITE DAUTRY (RUE DE LA)
COLLEGE (RUE DU)
CORDONNIERS (RUE DES)

CYGNES (RUE DES)
DIGUE (RUE DE LA)
ECLUSE (RUE DE L')
ECOLE (RUE DE L')
ECOLE MATERNELLE (RUE DE L')
ETANG (RUE DE L')
FORET (RUE DE LA)
FOSSE (RUE DU)
GIGOGNES (RUE DES)
GLOCKELSBURG (RUE)
GYMNASE (RUE DU)
HAUTE VIENNE (RUE DE LA)
HEIDWALDEL (LIEU-DIT)
HERONS (RUE DES)
HERRMANN (IMPASSE)
HIRONDELLES (RUE DES)
HOUBLON (RUE DU)

HUGO (RUE VICTOR)
IRIS (RUE DES)
JARDINS (RUE DES)
KOCHER (RUE AUGUSTE)
LAMARTINE (RUE)
LAMBERT (RUE CHARLES)
LATRE DE TASSIGNY (RUE DU MAL DE)
LECLERC (RUE DU MAL)
LILAS (RUE DES)
LIMOGES (RUE DE)
LYONNAISE (RUE DU)
LOUTRE (PETITE RUE DE LA)
MARGUERITES (RUE DES)
MERLES (IMPASSE DES)
MESANGES (RUE DES)
MUGUETS (RUE DES)
NACHTWEID (RUE)

NEUVIC (RUE DE)
PÂTURAGES (RUE DES)
PECHEURS (RUE DES)
PEUPLIERS (RUE DES)
RENOIR (RUE AUGUSTE)
ROHRWILLER (RUE DE)
ROSES (RUE DES)
ROSSIGNOLS (RUE DES)
SABLE (RUE DU)
SCHNEIDER (RUE ANDRE)
SENATEUR KISTLER (RUE DU)
TOUSSAINT (IMPASSE DE LA)
TRUITES (RUE DES)
TULIPES (RUE DES)
VERLAINE (RUE PAUL)
VOSGES (RUE DES)
ZORN (RUE DE LA)

ZONE 2

ABRICOTS (RUE DES)
BOHL (RUE)
BREYMUHLER (LIEU-DIT)
CHAMPS (RUE DES)
CHÂTEAU (RUE DU)
CHÂTEAU (IMPASSE DU)
CHÂTEAUNEUF LA FORET (RUE)
CHEMIN DE FER (RUE DU)

CIMETIERE (RUE DU)
DIRIE (RUE ALBERT)
DRUSENHEIM (RUE DE)
EGLISE (RUE DE L')
FORET NOIRE (IMPASSE DE LA)
GAMBSHEIM (RUE DE)
GARE (RUE DE LA)
KASTLER (RUE ALFRED)

KIENTZ (RUE ALBERT)
MARAIS (RUE DU)
NEUVE (RUE)
OFFENDORF (RUE D')
PFAFFENWERB (LIEU DIT)
POMMIERS (RUE DES)
PRES (RUE DES)
REIBEL (RUE DU GAL)

RHIN (RUE DU)
RIED (RUE DU)
RÖTLACH (RUE)
SAINT ARBOGAST (RUE)
SEELACH (RUE)
SEL (RUE DU)
SEL (PETITE RUE DU)
VERGERS (RUE DES)



Je ne jette pas de déchets végétaux dans le bac des emballages recyclables ni dans celui des déchets ménagers.
Les déchets végétaux doivent être déposés en déchèterie. Pour vos épluchures, pensez au compostage.

**Besoin d'infos ?
Des questions ?**

Pour en savoir plus,
contactez-nous :
03 88 53 47 42



RECYCLAGE À HERRLISHEIM

LE TRI DES EMBALLAGES ÉVOLUE

Pour rappel : En scannant le QR-code (voir seconde photo du calendrier) vous avez la possibilité d'intégrer directement au calendrier de votre smartphone les dates des levées pour chacune des trois poubelles.

 Distribution de l'édition papier en cours.



Pour rappel :
À partir du 1^{er} janvier 2023, tous les emballages et tous les papiers vont dans le bac de tri jaune .

 Voici une vidéo explicative :



COLLECTE DES VIEUX PAPIERS

La Chorale Sainte Cécile organise tous les premiers week-end des mois de mars, juin, septembre et décembre une collecte de vieux papiers.

Un GRAND MERCI pour votre fidélité à cette collecte.



www.herrlisheim.fr
03 81 81 81 81
03 81 81 81 81

CITEO



Ricom

GUIDE DU COMPOSTAGE INDIVIDUEL

La commune d'Herrlisheim vous accompagne avec ce guide pour réussir votre compost « fait maison » et de qualité !

POURQUOI COMPOSTER ?

- 1 Pour fabriquer votre propre compost** entièrement gratuit et **100% naturel** (sans produit chimique), qui fertilisera votre sol et vos plantes.
- 2 Pour réduire le volume de vos déchets** et ainsi limiter les impacts sur l'environnement.
- 3 Pour redonner à la nature ce qu'elle a créé** (la matière organique) et pour reproduire le cycle naturel de l'environnement.



BIEN DÉMARRER SON COMPOSTAGE

LE LIEU IDÉAL

→ Dans votre jardin, à l'abri d'une exposition trop forte au vent et de préférence à l'ombre. Ainsi votre compost ne sera ni trop humide, ni trop sec.
→ Posez-le directement sur le sol, sur un terrain plat.

Astuce : Bêchez légèrement et arrosez un peu l'emplacement de votre composteur avant la pose pour un démarrage plus rapide du processus.

LES OUTILS

Loin d'être obligatoires, ces outils peuvent vous aider dans certaines tâches :
→ Un **bio seau** pour rassembler chaque jour les déchets compostables de la cuisine.
→ Un **arrosoir** pour humidifier le compost si besoin.
→ Une **fourche** peut être pratique pour brasser et retourner le compost.
→ Vous pouvez aussi opter pour un **tamis**. Il permet d'éliminer les éléments mal décomposés et utiliser le compost plus facilement.



LE COMPOSTAGE, KÉSAKO ?

C'est un procédé maîtrisé de dégradation biologique de matières organiques :
→ Ces matières se transforment en présence d'eau et d'oxygène.
→ Des micro-organismes (champignons microscopiques, bactéries) et une micro-faune (vers, cloportes...) transforment ces déchets en un produit comparable à de l'humus des forêts.

LES TROIS RÈGLES D'OR POUR BIEN COMPOSTER

RÈGLE N°1 DIVERSIFIEZ LES APPORTS

Pour réaliser un bon compost, veillez à **garder l'équilibre** de 50% de matière sèche et 50% de matière humide. Mélangez-les lors de vos apports dans le composteur, en évitant de les tasser.

RÈGLE N°2 SURVEILLEZ L'HUMIDITÉ

Pas de vie sans eau !
Le compost doit toujours conserver son taux d'humidité.
En été, si besoin, **arrosez-le légèrement**, sans toutefois le détrempier (un excès d'eau ralentirait son évolution et engendrerait de mauvaises odeurs).

RÈGLE N°3 AÉREZ, BRASSEZ !

Pour accélérer son développement et l'homogénéiser, le compost doit être **régulièrement aéré**. Pour cela, vous pouvez le brasser de temps en temps, avec une fourche par exemple.
L'apport de déchets secs (broyat) d'une taille de 2 à 3 cm maximum de longueur facilitera le passage naturel de l'air et la décomposition.
Vous éviterez ainsi les odeurs et le blocage des fermentations.

Astuce : pensez en amont à vous faire une réserve de broyat (branches sèches coupées ou broyées) pour rajouter dans votre composteur au fur et à mesure des apports de matière humide



RÉCUPÉRER ET UTILISER LE COMPOST

COMMENT EXTRAIRE LE COMPOST ? 2 SOLUTIONS :

1 Votre compost n'est pas plein :
Vous pouvez le récupérer par la trappe du bas à l'avant du composteur.

2 Votre compost est plein (ou presque : 70% - 80 %)
Prenez la couche supérieure avec la fourche et déposez-la au sol. Superposez les autres couches par-dessus et couvrez le tas d'une bâche. Le compost finira sa maturation en 2 à 3 mois.

Astuce : laissez dans le composteur un fond de compost mûr qui facilitera la décomposition des futurs déchets déposés.

COMMENT UTILISER LE COMPOST ?

Le compost jeune :
Ce compost de 3 à 6 mois peut être étendu en paillage nutritif. Étalez-le en fines couches autour des plantes,

arbustes et arbres et entre les rangs des cultures potagères.

Le compost mûr :
Cet humus apporte l'ensemble des nutriments nécessaires à la terre pour toutes les cultures : le gazon, le potager, les plantes vivaces, les haies ou le rempotage.

Il est conseillé de mélanger 1/3 de compost avec 2/3 de terre pour vos nouvelles plantations.

Il est possible également d'apporter du compost aux plantes déjà en terre, en le dispersant en fine couche sous le paillage en surface.



J'AI LE DROIT, J'AI PAS LE DROIT

Pour bien fonctionner, le compost nécessite un apport équilibré de matières sèches et humides.

OUI

50% DE DÉCHETS SECS

De la cuisine

- Marcs et filtres de café, sachets de thé
- Coquilles d'œufs, de noix, de noisettes... (broyées)

Du jardin

- Tailles de haies et tiges dures coupées (du broyat)
- Écorces d'arbres
- Sciure grossière et copeaux de bois non traité
- Tontes de gazon et plantes séchées, foin, paille, feuilles mortes

De la maison

- Essuie-tout, serviettes en papier non colorées
- Cheveux, poils d'animaux et plumes
- Cartons bruns, boîtes d'œufs (découpés en morceaux)

50% DE DÉCHETS HUMIDES

De la cuisine

- Épluchures de tous les fruits et légumes
- Fruits et légumes abîmés, coupés
- les pelures de melons, de courges et d'agrumes, ainsi que les trognons doivent être coupés en morceaux pour se décomposer
- Restes de riz, pâtes, céréales, semoules

Du jardin

- Mauvaises herbes non grainées
- Fleurs et plantes, fraîches ou fanées
- Fanes de légumes et autres déchets du potager

NON

→ Tous les apports de matières de provenance animale :
Viande, poisson / Graisse / Croûtes de fromages

→ Les matières de provenance chimique ou ayant des composants toxiques :
Médicaments et pansements / Cartons colorés, revues, magazines, briques alimentaires / Verre, métal, plastique / Plantes traitées

→ Les éléments trop gros et trop durs :
Coquillages / Gros branchages / Pierres, gravats

→ Le pain

→ Les mauvaises herbes avec des graines

→ Les plantes malades

→ Les excréments et litières de chiens et chats

→ Les feuilles et tailles de thuya, résineux, lauriers et cyprès

→ Les couches-culotte

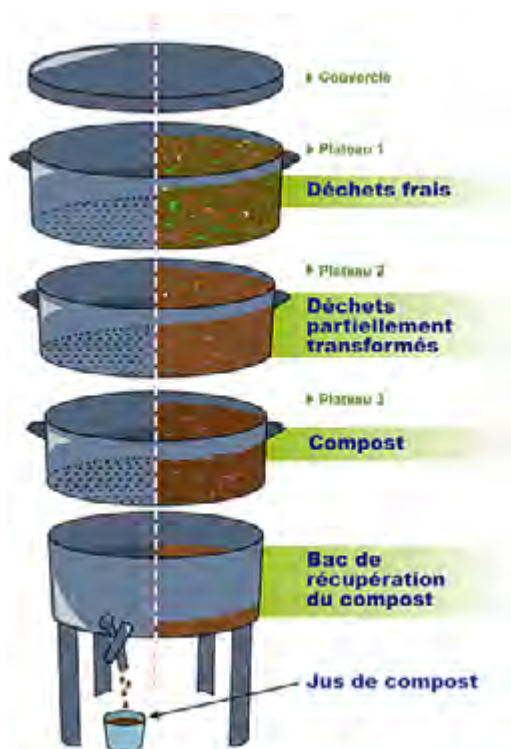
→ Les sacs plastiques dit "biodégradables"

COMPOSTAGE D'APPARTEMENT

LE LOMBRICOMPOSTEUR

Que mettre dans le lombricomposteur ?

Pour des vers en pleine forme et un bon recyclage des déchets



METTRE OU NE PAS METTRE ?

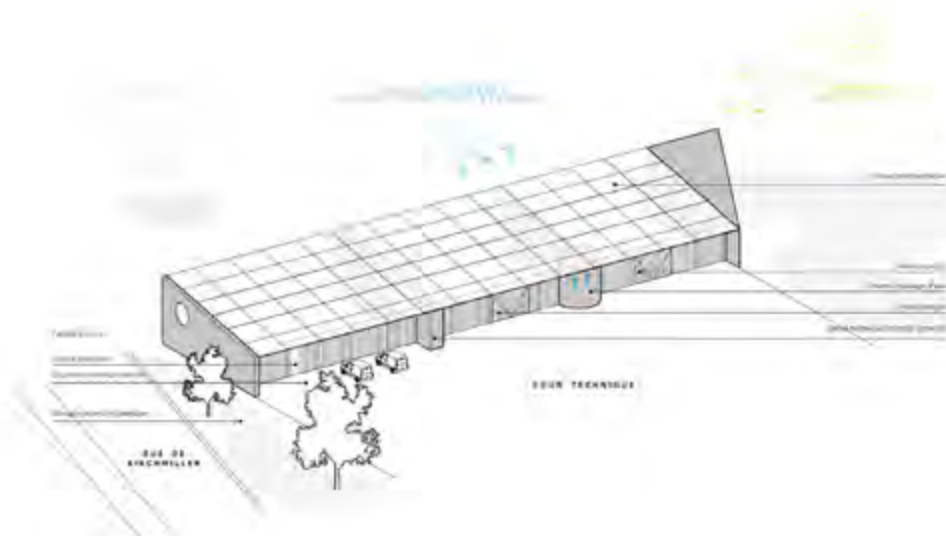
FRUITS ET LÉGUMES Les déchets de fruits et légumes sont les plus faciles à décomposer.	AIL - OIGNON - AGRUMES À éviter car ils attirent les vers et ont une odeur forte.
PAPIERS & CARTONS Les déchets de papier et de carton sont facilement décomposables.	PLASTIQUES On ne met que ce qui est bio-dégradable dans le lombricomposteur.
COQUILLES D'ŒUFS Elles peuvent être ajoutées, mais elles se décomposent plus lentement.	VIANDES & POISSON On évite, même s'ils aident à décomposer, car ils attirent les odeurs et les mouches.
THÉ & CAFÉ Les déchets de thé et de café sont facilement décomposables.	MATIÈRES GRASSES Pas de fromages, huiles ou autres matières grasses.
VÉGÉTAUX Les déchets de végétaux sont facilement décomposables.	DÉJECTIONS Même si on pense que le fumier est un bon engrais, les déjections de votre animal ne sont pas les bienvenues.

DÉCOUVREZ AUSSI LE BOKASHI



GRANDS PROJETS – TRAVAUX – SERVICES TECHNIQUES ENTRETIEN

CENTRE TECHNIQUE MUNICIPAL



Les services techniques de la commune, actuellement dispersés sur quatre sites, seront regroupés au sein d'un bâtiment unique situé rue de Bischwiller au niveau de la rue Marcel Chauvin. Le projet avait été approuvé par le conseil municipal en décembre 2020.



Le bâtiment longiligne s'étendra sur la limite nord de la parcelle. Il sera constitué de béton, d'une charpente bois et d'un bardage métallique et en polycarbonate. La toiture à pan unique, orientée vers le sud accueillera des panneaux photovoltaïques sur une superficie de 1200 m². Une citerne de récupération des eaux de pluies d'une capacité de 75 m³ sera intégrée à la structure porteuse du bâtiment. Par ailleurs, les travaux de construction permettront d'offrir plus de sept cents heures d'insertion à des personnes éloignées de l'emploi. Ces démarches permettent d'inscrire pleinement le projet dans les objectifs des responsabilités sociale et environnementale que la commune s'est fixés.

L'équipement accueillera également la compagnie des archers dans des locaux dédiés. Le club a d'ores et déjà procédé à la relocalisation de son pas de tir.

Le projet a été conçu par une équipe de maîtrise d'œuvre conduite par un jeune cabinet strasbourgeois : N01 architecture.

Les études de maîtrise d'œuvre se sont poursuivies durant le premier semestre 2022 afin de finaliser le dossier de consultation des entreprises. L'été a été consacré aux négociations avec les candidats aux seize lots de travaux. Ces échanges fructueux entre les entreprises, l'architecte et la commune ont permis de respecter le budget estimatif malgré l'importante envolée des prix constatée. Les différents lots ont été attribués à des entreprises régionales qui se sont révélées être les plus compétitives.

Le projet, au vu des objectifs d'amélioration de la qualité de vie au travail qu'il permettra, mais également de ses fortes qualités écologiques, a obtenu le soutien de l'Etat. La commune touchera ainsi une subvention au titre de la Dotation d'Équipement des Territoires Ruraux (DETR).



Le projet suit le calendrier initialement prévu. Les travaux ont démarré en novembre 2022 pour une livraison fin 2023.

Vous pouvez suivre le chantier sur la page Instagram de l'architecte :
[le_grand_atelier_herrlisheim](#)



CLOCHER DE L'ÉGLISE



L'église Saint-Arbogast, unique en son genre en Alsace, marque l'urbanisme de Herrlisheim. Elle a été labellisée « patrimoine contemporain remarquable ». Elle a pris la place d'un ancien édifice du XVIII^e siècle détruit lors des bombardements de la Seconde Guerre Mondiale. Âgée de plus de cinquante ans, elle nécessite des travaux d'entretien. Après la rénovation des vitraux du chœur en 2020, il faut à présent procéder à des travaux sur le clocher. Les bétons intérieurs présentent des signes de dégradation dus notamment au ruissellement des eaux de pluies. Il s'agit de traiter ces désordres pour éviter toute aggravation.

Par ailleurs, il est également envisagé un nettoyage des façades extérieures encrassées avec le temps.

Le projet est piloté par le cabinet « Imagine l'architecture » de Obernai, spécialisé dans la conservation du patrimoine. Après avoir bouclé le tour de table financier de l'opération en ayant obtenu le concours de l'Etat, de la région Grand-Est, de la collectivité européenne d'Alsace et de la fondation du Patrimoine, l'année 2022 a été consacrée à la définition précise des travaux à réaliser.

Les travaux restent programmés pour le printemps 2023.



TERRAIN DE FOOT QUATRE SAISONS



Soucieuse d'accompagner le club de foot dans son développement, mais également de permettre de nouvelles

pratiques sportives de plein air, la commune a pris la décision de créer un terrain de foot quatre saisons au stade municipal. Il est situé le long de la Kleinbach au niveau du bouldrome. Le terrain est équipé d'un revêtement de dernière génération et sera praticable en toute saisons, quelles que soient les conditions météorologiques. Dans un souci de respect de l'environnement, il a été fait le choix de recourir à une technique sans remplissage. Le revêtement est simplement lesté par du sable. Le club de foot a été associé au choix du matériau.

Les travaux ont démarré en juin 2022 avec le terrassement, la pose de la main courante puis la préparation de la plateforme. L'opération de pose de la surface de jeu s'est étalée sur les mois de novembre et décembre. L'opération se termine par la pose des buts pour un terrain praticable au début de l'année 2023.

Le projet a été soutenu financièrement par la collectivité européenne d'Alsace et la région Grand-Est.

AIRE DE JEUX

L'aire de jeux du Petit Pont, située rue de la Haute-Vienne, a fait l'objet d'une rénovation complète avec une réfection du sol pour un meilleur drainage et le remplacement à neuf des jeux. Les travaux ont obtenu le soutien financier de la collectivité européenne d'Alsace.



La nouvelle aire a été inaugurée le 8 avril en présence des personnalités et des enfants du périscolaire. Après la partie protocolaire, ces derniers ont pris d'assaut le pont de singe, le toboggan, le petit train ainsi que tous les autres attractions qui les attendaient. Leurs sourires et leur joie ont été une preuve évidente de la réussite du projet.

ECLAIRAGE PUBLIC

La commune s'est inscrite dans une démarche de réduction de la pollution lumineuse depuis deux ans et a été labellisée « village étoilé ». Cette labellisation a pour objectif principal de préserver la biodiversité en respectant du mieux possible les alternances entre la vie diurne et la vie nocturne. Cette orientation est totalement cohérente avec le contexte de cette fin d'année 2022, à savoir le défi de la transition énergétique et la résilience énergétique.

La commune a pris la décision d'éteindre l'éclairage public entre 23h et 5h30 dans la quasi-totalité du village. Seules les routes départementales restent éclairées toute la nuit. Cela a nécessité des travaux d'adaptation des armoires électriques commandant les lampadaires.

En 2023, les travaux de rénovation du réseau d'éclairage public se poursuivront avec pour objectif l'équipement en LED des rues de Gambesheim, de Drusenheim, du collège, Neuvis, Leclerc, des jardins, de la forêt et Nachtweid pour un investissement total estimé à 97 000 €.



LOTISSEMENT LES ARCHERS

Le nouveau lotissement des « Archers » à l'entrée sud de notre commune s'adresse à un grand nombre de futurs accédants à la propriété. Il comporte des terrains individuels, des logements collectifs et intermédiaires le tout dans un cadre privilégiant les aménagements naturels et les modes de déplacement doux. La société Amélogis a démarré la commercialisation de la première phase fin 2022. Les travaux de réseaux ont débuté à la même période et vous pourrez observer (sans pénétrer sur le chantier) son évolution tout au long de l'année 2023.

Le conseil municipal a décidé de féminiser les noms des nouvelles rues de ce lotissement, ce qui constitue une première dans notre commune. Dans un futur proche vous pourrez découvrir les rues Joséphine Baker, Adélaïde Hautval, Louise Weiss, Marie Curie et Gisèle Halimi.



Joséphine Baker, meneuse de revue, a été une résistante durant la Seconde Guerre mondiale et une militante pour les droits civiques. Elle est entrée au Panthéon en novembre 2021.

Adélaïde Hautval, médecin-psychiatre, a été arrêtée en 1942 puis déportée. Son dévouement en tant que médecin auprès de prisonniers et déportés lui ont valu d'être reconnue Juste parmi les nations en 1965.

Louise Weiss, Journaliste et femme politique d'origine alsacienne, est principalement connue pour son engagement en faveur de la construction européenne. En tant que doyenne des députés du premier Parlement européen élu au suffrage universel, en 1979, elle a présidé la première séance au cours de laquelle Simone Veil a été élue présidente de l'assemblée.

Marie Curie, Physicienne et chimiste, son domaine de prédilection a été la radioactivité. Première femme à avoir été récompensée d'un prix Nobel, elle est l'une des quatre scientifiques (et la seule femme) récompensés deux fois du prix Nobel (1903 et 1911).

Gisèle Halimi, avocate et femme politique, ardente militante féministe, ses combats et sa détermination ont permis des avancées décisives tant sur l'égalité des droits que dans la lutte contre les violences faites aux femmes.

7^E FESTIVAL D'HUMOUR DU PAYS RHÉNAN



VENREDI 7 ET SAMEDI 8 OCTOBRE 2022 AU CSC

Cette année, l'association avait confié la présentation des deux soirées à un humoriste et chroniqueur alsacien, Fred North. Ce fut une édition dédiée à la nouvelle comédie française, avec deux pièces jouées par leurs auteurs respectifs sur la scène de Herrlisheim.



Vendredi : TOUT FEU TOUT FLEMMÉ, par la compagnie Obrigado.

Artistes : Emilie Sestier, Olivier Mathé, Aurélien Cavaud

NOUVELLE CRÉATION FESTIVAL AVIGNON 2022

Ils s'aiment puis un jour... la Flemme s'installe dans leur couple !

Lorelaine et Martin s'aiment, sont complices, amoureux et la vie bat son plein quand un jour la Flemme en personne vient s'installer chez eux. Alors, petit à petit, leur relation amoureuse s'étiole par la simple force de la Flemme, de la négligence et du manque d'attention.

Le public toujours aussi nombreux a apprécié autant le texte que le jeu des 3 comédiens, qui ont abordé des thèmes de la vie quotidienne, permettant de se reconnaître facilement dans bon nombre de situations.

C'est le strasbourgeois Patrick Sayavong qui avait présenté une partie de son nouveau spectacle.

Samedi : LES HOMMES SE CACHENT POUR MENTIR

Artistes : Vincent Piguet, Lionel Laget

Les hommes se cachent pour mentir, une comédie hilarante (et presque musicale) qui vous prouve enfin que les mâles ont du cœur. Combien de temps peut-on cacher à son meilleur ami que sa femme l'a quitté ?

Le comédien Max n'a qu'une seule idée en tête. Que son père, acariâtre et grabataire, avec lequel il est fâché depuis 15 ans, soit devant la télé lorsqu'il recevra son Molière. Yvou, le pote lunaire (et très imprévisible), accepte de relever cette mission en devenant son auxiliaire de vie. Mais à une condition : que Max lui écrive une comédie musicale. Ainsi il pourra épater Marie, l'Amour de sa vie.

Un échange de bons procédés qui va rapidement être mis à mal lorsque Max va s'apercevoir que Marie... a mis les voiles. Pendant près de deux heures, le duo de comédiens a emporté le public dans une énergie sans faille, pour finir sur une comédie musicale inédite aux sons des années 80, pour le plus grand plaisir des spectateurs.

Vivien Pianet de Besançon avait ouvert la soirée avec un best of de ses sketches, pour fêter ses 10 ans de carrière.



Comme par le passé les soirées spéciales avaient été très appréciées, le Festival change de formule en 2023, se déroulant en deux temps, aux dates suivantes, toujours au CSC de Herrlisheim :

- Le samedi 15 Avril : **soirée spéciale Belgique**, en partenariat avec le Festival du Rire de Bastogne,

- Le samedi 16 Septembre : **soirée spéciale filles**.

Vous pouvez retrouver toute l'actualité sur le blog, la page Facebook et Instagram du Festival.

Contact par mail : les.rhenanes@gmail.com

AAPEH



L'AAPEH, Association **A**utonomie des **P**arents d'**É**lèves de **H**errlisheim, est une association locale de parents d'élèves, créée en 1995. Elle compte plus de 65 membres à la rentrée 2022. Nous représentons les parents d'élèves aux conseils d'écoles (maternelles, élémentaires et collège) et au conseil d'administration (collège).

Nous accompagnons le corps enseignant lors des procédures dans les écoles et au collège et essayons de répondre, au mieux, aux interrogations des parents.

Nous sommes aussi une équipe dynamique qui cherche à animer le village au travers d'actions et d'activités et en proposant des aides comme :

- Galettes des rois offertes aux enfants des écoles maternelles ainsi qu'un goûter de fin d'année,
- Manneles offerts à la Saint Nicolas pour les enfants des écoles maternelles avec l'APEPA,
- Collation salée/sucrée après les épreuves sportives de « Terre de jeux » en juin avec l'APEPA,
- Commande groupée des affaires scolaires du CP à la 3^e,
- Vente de gourdes personnalisées pour les enfants des écoles primaires,
- Cadeau de bienvenue pour les CP et les petites sections maternelles,
- Ecouteurs offerts pour travailler sur des supports audios pour les futurs 6^e,
- Participation à la journée portes ouvertes du collège avec organisation d'un quizz sur le thème du collège,
- Tombola galette des rois et décoration personnalisée de boules de Noël pour participer au financement des différentes sorties,
- Concertation pour la restructuration du collège,
- Organisation de la soirée Herloween le 31 octobre 2022 (qui a rencontré un franc succès),
- Présence à la banque alimentaire au SPAR fin novembre pour soutenir une bonne cause,



- Participation à Herlli'Noel le 10 décembre dernier avec petite restauration mais aussi bricolages confectionnés par nos membres et concours de dessin.

NOTRE OBJECTIF : LE BIEN-ÊTRE DES ENFANTS !

L'ambiance conviviale de l'association nous permet de nous retrouver aussi lors de soirées privées, comme la fête des familles par exemple où tous les membres sont conviés pour une soirée festive, aux portes ouvertes d'associations ou lors de manifestations, parce que c'est aussi un plaisir de se retrouver et de partager de bons moments ensemble...

Alors n'hésitez pas à nous contacter pour mieux nous connaître, nous soutenir par votre adhésion, ou nous rejoindre au sein de l'association où chacun peut s'investir en fonction de son temps et son envie !

Écrivez-nous à :
aapeh67@gmail.com



Représentants des différentes écoles

École maternelle (Petit Pont/Pré Fleuri)	Elodie FULLHARDT
École élémentaire (Jacques Prévert/ Hirondelles)	Sabrina KOPP
Collège	Laetitia BRAUN

Les membres du bureau et leur présidente remercient tous les adhérents pour leur confiance et leur soutien, ainsi que les bénévoles pour leur dévouement.

Je vous souhaite une bonne lecture et une excellente année scolaire 2022/2023 !

Valérie ECKERT
Présidente

ASSOCIATION AUTONOME DES PARENTS D'ÉLÈVES DE HERRLISHEIM (AAPEH)

☎ 06 87 85 53 15

✉ aapeh67@gmail.com

🌐 www.facebook.com/groups/aapeh

Inscrite au registre des Associations du Tribunal d'Instance de Haguenau Volume 24 Folio n° 1205

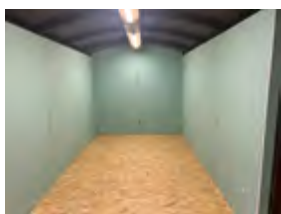
AAPPMA HERRLISHEIM LES DOUZE TRAVAUX DES PÊCHEURS HERRLISHEIMOIS

Durant toute l'année 2022, l'Association Agréée de Pêche et de Protection des Milieux Aquatiques (AAPPMA) et sa nouvelle équipe dirigeante ont donné plus qu'un coup de jeune à leur étang et aux installations environnantes.

- 1** L'année a commencé avec le grand nettoyage des locaux et quelques 30 voyages à la déchèterie.



- 2** A suivi une réhabilitation majeure des locaux, avec l'aide d'un professionnel herrlisheimois : placo, peinture, électricité et finalement une nouvelle cuisine équipée à partir des équipements déjà présents sur place.



- 3** L'objectif de mise en conformité passait aussi par la mise en place d'un système d'assainissement, avec un dispositif d'écoulement à partir d'une pompe de relevage.



- 4** Pavement de l'allée : l'achat et la pose de 280 M² de pavés permettront de mieux accueillir les visiteurs lors de nos futures manifestations.



- 5** Réhabilitation des berges dégradées et création de 10 postes de pêche, avec une étape préliminaire d'abaissement du niveau de l'eau. Les organisateurs en ont profité pour créer une zone peu profonde pour la reproduction naturelle.



- 6** (Re-)mise en place des marches : les 140 blocs de 100 Kg préexistants depuis la dernière rénovation de l'étang de pêche par nos aînés dans les années 80 structurent dorénavant l'accès aux postes de pêche. Les volontaires les ont été nettoyés, déplacés et scellés pièce par pièce, de façon à garantir leur maintien pour les prochaines décennies.



- 7** Le grand recensement des poissons : l'équipe voulait connaître le cheptel afin de mettre en place une politique durable de gestion piscicole. Armés d'un grand filet les membres ont sorti 580 Kg de carpes, 1 sandre et 1 brochet vers un bassin provisoire avant de les restituer à leur milieu naturel.



- 8** En septembre, pour le traditionnel concours inter associations ce sont 9 équipes de 5 pêcheurs et 9 équipes de dames et enfants qui se sont affrontées en 4 manches. Ils ont cependant regretté que les 200 Kg de truites immergées pour l'occasion n'aient pas très faim ce jour-là.



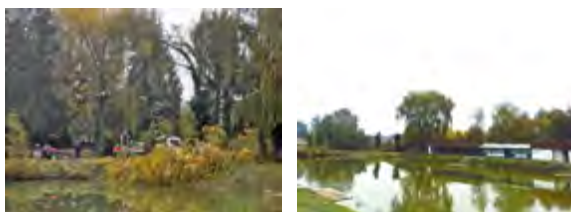
9 L'AAPPMA s'est associée à l'exposition annuelle des arboriculteurs en créant un bassin provisoire. Plusieurs carpes Koi issues de la collection personnelle du président David Veltz ont été exposées pour le plaisir des petits et des grands.



10 L'alevinage : 850 Kg de carpes ont été livrées par notre pisciculteur depuis novembre. La nouvelle politique No-Kill (remise à l'eau du poisson) permettra de proposer des nombreux concours en 2023.



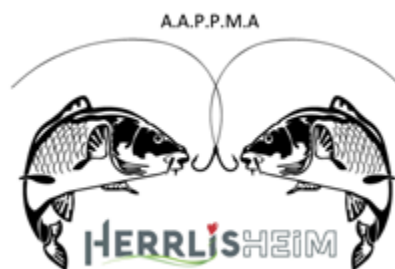
11 La taille des saules pleureurs : générant trop de chutes de branches, les saules qui ornent notre étang ont été taillés pour la première fois depuis 10 ans.



12 La coupe des sapins du domaine : l'inconvénient de ces conifères est qu'en tombant, les épines augmentent l'acidité de l'eau dans le ruisseau Kleinbach voisin.



Ainsi s'achève une année bien chargée. Fier du travail accompli par son équipe, le président David Veltz remercie à nouveau toutes les personnes qui ont contribué d'une façon ou d'une autre aux 12 travaux constituant son grand projet. Après ce virage, l'AAPPMA aborde sereinement 2023 avec plusieurs concours et manifestations à destination de tous les publics : experts ou non, petits et grands...



Fiche de l'association



Groupe Facebook



CONTACT

David Veltz

☎ 0617815710

✉ aappma@herrlisheim.fr

📍 AAPPMA Herrlisheim (Bas-Rhin)

Agréée par arrêté préfectoral du 27 /8/1986 Inscrite au registre des associations du tribunal de Haguenau Volume 300 Folio 90



ASSOCIATION DES DONNEURS DE SANG BÉNÉVOLES

MERCI AUX DONNEURS DE SANG

Bonjour,
Je m'appelle Armand, j'ai 31 ans.

Le 04 août 2021, on m'a diagnostiqué un cancer de sang, une leucémie LAM3.

Cette forme de leucémie peut tomber sur tout le monde. Personne n'est plus prédisposé qu'un autre à l'attraper.

Mais par chance, à notre époque, dans notre pays, elle peut être soignée.

J'ai été hospitalisé pendant 38 jours. Durant cette période, j'ai été transfusé 28 fois (15 fois en plaquettes et 13 fois en globules rouges).

28 dons pour une seule personne, c'est énorme ! J'en ai été tellement touché, moi qui n'avais jamais donné mon sang et qui ne pourrai jamais le faire puisque j'ai été transfusé.

Merci du fond du cœur à vous les donneurs.

Votre sang est tellement plus précieux que vous ne le pensez et votre acte, beaucoup plus noble que vous ne le croyez.

Je suis sorti de l'hôpital le 11 septembre. Maintenant, j'ai un traitement à suivre pendant huit mois en hôpital de jour.

Au terme de cette période je serai guéri et ça, c'est grâce à vous les donneurs de sang.

Je ne l'oublierai jamais.

Merci

CHIFFRES LOCAUX

Les 6 collectes organisées par notre Association en 2022 nous ont permis d'accueillir 766 donneurs de sang.

Malheureusement, ce chiffre est en recul de 52 unités, soit une baisse de plus de 6 %.

Par chance, nous avons recensé 50 premiers dons, dont une grande majorité de jeunes donneurs.

Ce renouvellement de génération constitue une vraie reconnaissance de notre action et un espoir pour beaucoup de malades.

PROMOTION DU DON

Au delà de l'organisation matérielle des collectes, une autre mission nous incombe, c'est la promotion du don du sang bénévole, et notre grande question est :

« Comment faire prendre conscience à des personnes en bonne santé de l'importance de donner son sang pour des personnes qui ne le sont plus, qu'ils ne connaissent pas et ne connaîtront jamais . »

DES STOCKS EN BAISSÉ

Aujourd'hui, malgré des stocks de sang en baisse, l'Etablissement Français du Sang arrive encore, tant bien que mal, à couvrir les besoins des hôpitaux.

Mais jusqu'à quand ?

COLLECTE DE PLASMA

Par contre la collecte de Plasma est insuffisante en France. Pour subvenir aux besoins des laboratoires en vue de l'élaboration de médicaments dérivés du sang, nous importons une part importante de nos besoins en plasma en provenance de pays qui n'ont pas la même éthique que nous, en particulier des USA.

L'augmentation de la collecte de plasma sera une action prioritaire pour l'EFS en 2023.

ACTIONS PARALLÈLES

Pour permettre d'accueillir les donneurs dans de bonnes conditions et de leur présenter une collation de qualité, nous





avons organisé notre 3^e spectacle d'hypnose qui a ravi les nombreux spectateurs présents.

Notre traditionnelle commande groupée de produits locaux et issus de la culture biologique a également connu un vif succès.

Merci à tous ceux qui ont soutenu nos actions.

Toujours dans l'optique d'aider les plus défavorisés d'entre nous, nous avons soutenu plusieurs actions humanitaires pour un montant global de 900 €.

(Téléthon 2021, Caritas pour l'aide à la rentrée scolaire des Ukrainiens réfugiés dans notre village, les marches pour le cancer à Herrlisheim et Rohrwiler)

MERCI ET AU REVOIR

Notre cuisinière qui a officié pendant 12 ans avec brio en cuisine pour le plus grand plaisir des donateurs, a décidé de changer de vie.

Merci Marie-Rose et Joseph pour votre engagement pour la cause du Don du Sang Bénévole.

Nous vous souhaitons beaucoup de bonheur auprès de votre famille.

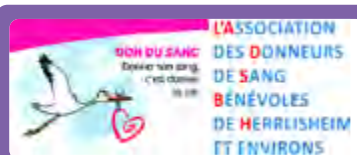
DATES DES COLLECTES EN 2023 DE 16 H 30 À 20 H 00

Mardi 24 janvier	Offendorf
Lundi 27 mars	Herrlisheim
Mardi 23 mai	Herrlisheim
Lundi 24 juillet	Offendorf
Mardi 19 septembre	Herrlisheim
Lundi 27 novembre	Herrlisheim

Le sang artificiel ça n'existe toujours pas et ce n'est pas encore pour demain !

Les malades comptent sur nous et pour beaucoup d'entre eux, nous sommes leur seul espoir de guérison.

SANS VOS DONS RIEN N'EST POSSIBLE



CONTACT

Jean-Jacques Mehr, Président

adsb67850.jeanjacques@gmail.com

07 82 67 34 74



AMICALE DES SAPEURS POMPIERS DE HERRLISHEIM



L'amicale des Sapeurs-pompiers vous souhaite de bonnes fêtes de fin d'année et tous nos vœux de bonheur pour l'année 2023.

Ces dernières années, délicates suite à la pandémie, les occasions de rencontrer les membres de l'amicale ainsi que la population de Herrlisheim étaient rares. Cela me rendait dubitatif pour les années à venir.

Mais force de proposition tout en gardant notre motivation et notre optimisme nous avons pu nous retrouver et vous retrouver lors de nos dernières manifestations.

Grâce à votre soutien, l'amicale pourra continuer sa vocation d'aide et de soutien aux sapeurs-pompiers et à leurs familles.

Nous souhaitons également remercier deux membres de notre amicale qui après 30 années de service commandé ont décidé de déposer leur casque pour une retraite bien méritée : merci à Martial et Jean Paul.

Nous tenons également à vous remercier pour votre générosité lors de notre passage pour les calendriers, ainsi que l'ensemble des commerçants qui ont contribué à la réalisation.

*Le président
Jonathan Stein*

RÉPARTITION DES 107 INTERVENTIONS EN 2022



MOT DU CHEF DE SECTION

2022 s'achève sur un nouvel horizon au sein de la section des sapeurs-pompiers d'Herrlisheim :

J'ai l'honneur de me voir confier les rênes de la section, succédant à Jean BECKER, nommé au grade de Lieutenant, et appelé à rejoindre l'encadrement de l'unité territoriale de Gambshheim.

Nos nominations respectives illustrent le dynamisme de notre section, sa légitimité vis-à-vis du service, et le fort potentiel de ses femmes et ses hommes qui la composent.

Je suis fier de me retrouver à la tête de ce groupe de personnes, courageuses et dévouées, alternant les disponibilités locales sur notre commune et plus largement sur le secteur via l'unité territoriale.

Les défis à relever sont les suivants :

- Assurer le bon niveau de réponse aux sollicitations opérationnelles,
- Optimiser notre parc de véhicules,
- Pérenniser nos locaux.

Le challenge ne peut être relevé qu'en renforçant nos liens intergénérationnels.

Les anciens passent le relais, et les recrues franchissent le pas d'une vie d'action, pleine de valeurs et riche d'enseignements.

En lisant ces lignes vous vous dites pourquoi pas moi ? Alors si vous avez plus de 16 ans, rejoignez-nous ! Vous ne serez pas déçu !



EFFECTIF

27 Sapeurs Pompiers
Volontaires

- 6 femmes
- 21 hommes

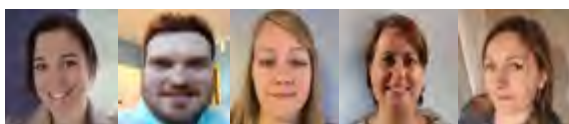
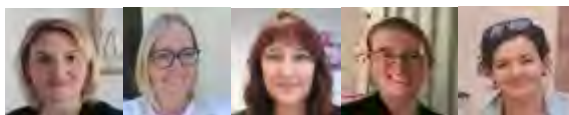
35,1 ans de moyenne d'âge



**SAPEURS-POMPIERS
du BAS-RHIN**

APEPA

L'APEPA est l'Association des Parents d'élèves de l'Enseignement Public en Alsace, forte de ses 1100 familles membres à travers toute l'Alsace est investie depuis 2015 à Herrlisheim, de la maternelle, en passant par le primaire et jusqu'au collège.



L'équipe dynamique de parents
Maternelles 2022/2023



Notre rôle : **VOUS** représenter aux conseils d'école, aux conseils de classe, aux conseils d'administration, et plus largement, au niveau régional. En effet, reconnue d'intérêt général, l'APEPA est représentée, entre autres, au Conseil Académique de l'Éducation Nationale, commission importante dans l'organisation de la vie scolaire en Alsace dans laquelle siègent le recteur, le président de Région, les syndicats enseignants et étudiants ainsi que de nombreux membres des collectivités.

Malgré un contexte sanitaire encore incertain, l'APEPA s'est engagée et a pris part, tout au long de l'année écoulée, à diverses actions dans le but de récolter un maximum de dons à destination de l'ensemble des écoles de notre village ! Pour ne citer que la participation au **1^{er} marché de Noël** du village qui fut un énorme succès, la **chasse aux œufs** qui a rempli de chocolats les paniers de nos tout petits (et plus grands !) et la traditionnelle **fête de la St Martin**



qui a à nouveau pu avoir lieu en cette année 2022 et qui permet, dans un format chaleureux, d'animer les 1^{ères} nuits fraîches d'hiver et d'associer toutes les écoles du village... Des actions comme la **vente de fromage** ou les **chocolats de Pâques** sont autant d'actions qui ont pu participer au financement de sorties scolaires et autres versements écoresponsables comme pour la réparation des trottinettes en maternelle.

L'APEPA a par ailleurs également pu proposer dans notre village des ateliers thématiques et notamment un atelier d'**initiation à l'anglais**.

Bien évidemment, c'est avec plaisir et envie que nous souhaitons renouveler en 2023 bon nombre de ces actions. **Alors n'hésitez pas à nous rejoindre**, à nous communiquer vos remarques ou à nous prêter main forte selon vos disponibilités pour faire perdurer cette belle dynamique et contribuer au bien-être scolaire dans notre village ! **Nos valeurs** : l'écoute, la bienveillance, la concertation.

Nous souhaitons remercier l'ensemble des parents élus et parents d'élèves, qui tout au long de l'année se sont engagés aux côtés de l'APEPA pour faire de l'ensemble des manifestations et actions une réelle réussite et ainsi contribuer, collectivement, au bien-être de nos enfants. **MERCI** !

Toute l'équipe APEPA vous souhaite une excellente année 2023 engagée !



COORDONNÉES DES REPRÉSENTANTS

ÉCOLE MATERNELLE : Sylvie WEISS ☎ 06 51 12 88 35

ÉCOLE PRIMAIRE : Amélie IELSCH ☎ 06 68 75 24 25

COLLÈGE : Alexandre WAHNERT ☎ 06 11 40 42 39

RESPONSABLE RESEAU APEPA HERRLISHEIM : Geneviève PLUOT ☎ 06 81 27 22 34



ASC ST ARBOGAST - SECTION THÉÂTRE ALSACIEN



Chers amis du dialecte alsacien, cher public,

C'est avec joie que les comédiens de la troupe de Théâtre dialectal de Herrlisheim se sont retrouvés fin août 2022 pour démarrer une nouvelle saison sous la houlette de leur responsable, Frédéric REYMANN. Cette saison a été placée sous le signe du 40^e anniversaire de l'aire contemporaine de notre troupe, née en 1982 sous l'impulsion de Henri SCHAEFFER.

Pour cette nouvelle saison, j'ai opté pour une pièce d'un auteur contemporain qui avait été jouée une seule fois à Herrlisheim, M. Serge RICKLING de Reichshoffen : «*Feriefiewer im Mobilhome*».

Après une saison 2021 qui est passée tout juste entre les gouttes de la pandémie (environ 800 spectateurs), il était primordial pour toute la troupe de retrouver la normalité, de remonter sur scène afin de pouvoir faire rire notre public et d'exercer notre passion, la comédie.

Nos représentations ont eu lieu les 05, 11, 12 et 13 novembre 2022 et ont été plébiscitées à l'unanimité, aussi bien par le nombreux public présent (plus de 1000 spectateurs) que par l'auteur (S. Rickling) qui a partagé son œuvre avec nous le dimanche 13 novembre dernier et qui n'a pas manqué de tarir d'éloges, tant la qualité de notre prestation (comédie, décors, maquillage, sons-lumières...) a été de niveau semi-professionnel.

Nous avons cette saison fait remonter avec une immense fierté sur les planches, notre troupe de jeunes, «*D'harrelser Lüser*». Pas moins de 3 nouvelles recrues en leurs rangs : Antoine Jung, Sandra Busch et Maéline Briffoteau ont su compléter avec brio nos «*anciens*» jeunes, Florian Kuntzmann, Céline Schroeter, Manon Jacob, Noah Rehri et Madeline Weiss.

Ces jeunes ont été coachés pendant 2 mois par Christiane Logel et Lucienne Bock. Ils nous ont interprété en ouverture une pièce en 1 acte de Anny LIENHARD : «*Zukunft*».

Dans la foulée, nos 8 adultes confirmés, renforcés par un revenant Stéphane Wackenheim-Keller mais aussi par un ex «*Harrelser Lüser*» Franck Hinterreiter (issu de notre troupe des jeunes), sont entrés en piste pour une comédie délirante qui a complètement ravi notre assemblée.

D'Zamefassung von dem steckel, «*Feriefiewer im Mobilhome*» :

Drei paarle welle ihri ferie verbringe, zuem erschde mol ufem e camping, im e mobilhome. S'erschde paarle isch d'famelie Kahfer : De Justin (chef d'atelier inere fawrick), sini Frau d'Charlotte un sini schwescher, d'Juliette. S'zweite paarle isch d'famelie Kalwel : de Raymond (groosbühr) un sini frau d'Germaine.

S'dritte paarle isch d'famelie Kafereck : de Léonard (politiker) un sini frau d'Eleonore. Um die drei famelie draije au noch : e conseiller politique vom Léonard (de Alban Lemaire), e sehr neugierigi journalistin (Audrey Herrlich) un en angestellter vom camping (Romeo Held).

Worum finde sich uf einmol alli drei paarle im salwe Mobilhome ? Des isch was die Gschicht erzähle wurd !

Comme toujours, nos bénévoles en cuisine et à la buvette se sont démenés pour servir avant et après chaque représentation nos traditionnels harengs marinés qui ont, eux aussi, connu un franc succès avec plus de 250 repas servis sur les 2 week-ends.



Nous avons également eu la joie d'accueillir pour notre dernière représentation du dimanche 13/11, la présidente du Groupement du Théâtre du Rhin qui représente l'ensemble des troupes dialectales d'Alsace-Moselle, Brigitte MOOG.

Mme MOOG en a profité pour remettre un diplôme et une médaille en cristal pour 40 ans de présence au sein de notre troupe de : Francis Ottmann, Sylvie Schiff, Patricia Logel, Sabine Schiff, Rémy Huck, Robert Arlen et Claude Kientz. Mais également pour

30 ans d'activité à : Estelle Becker, Alexandre Wendling et Frédéric Reymann.

Mme Moog n'a pas manqué de souligner qu'il est primordial de pouvoir faire jouer des jeunes (en dialecte) et nous a d'ores et déjà invités pour la saison 2023, à participer au festival des jeunes du groupement du théâtre du Rhin qui devrait avoir lieu au Printemps prochain.

Notre troupe a aussi choisi de rejouer la pièce de notre saison 2022 en dehors de notre commune, le week-end du 04 et 05 février 2023 à la salle communale de Sessenheim. Pour ceux ou celles qui n'ont pas eu l'occasion de voir cette pièce, vous pouvez vous réserver une de ces 2 dates.

La troupe de l'ASC St Arbogast est prête à accueillir de nouveaux jeunes (de 6 à 16 ans) désireux de se développer dans la pratique de l'art théâtral dialectal mais aussi des adultes (en particulier des hommes) afin d'étoffer notre effectif pour la prochaine édition. Si vous voulez nous rejoindre, n'hésitez pas à nous contacter au 06 75 27 04 88 ou par mail à : frederic.reymann2105@gmail.com. La réunion de rentrée se fera le jeudi 29 juin 2023 à 20h et les répétitions adultes auront lieu tous les lundis et jeudis (20h) à compter du 21 août 2023. Les répétitions de la troupe des jeunes auront lieu les samedis matin entre 10h et midi à compter du samedi 1^{er} juillet 2023.

Les représentations officielles se dérouleront sur 2 week-ends de novembre 2023 : samedi 04, dimanche 05 novembre (à confirmer), vendredi 10, samedi 11 et dimanche 12 novembre.

Blieve alli scheen gsund, munter...un vergasse nitt... "El-sassisch isch bombisch !

Frédéric REYMANN
Responsable de la troupe

ASC ST ARBOGAST - SECTION TENNIS DE TABLE



Dans le cadre de la saison 2022 – 2023 la section tennis de table compte 27 licenciés.

C'est un nombre légèrement en hausse par rapport à la saison précédente, de nouveaux arrivants venant compenser les arrêts de certains joueurs.

Les séances d'entraînements se font les mardis, essentiellement réservées aux jeunes et loisirs à partir de 19 h 30, et les mercredis et vendredis soir à partir de 19 h 30 pour les entraînements des compétiteurs.

Trois équipes sont engagées en championnat AGR :

- L'équipe 1 en Honneur au niveau départemental en entente avec Geudertheim.
- L'équipe 2 en promotion d'Honneur
- Et l'équipe 3 en division 2 au niveau du secteur Haguenau – Wissembourg.

La saison passée 2021/2022 a été une petite saison en termes de résultats.

En championnats par équipes, les équipes 1 et 2 se sont maintenues à leurs niveaux respectifs, l'équipe 3 termine pour sa part en milieu de tableau à la cinquième place.

En compétitions individuelles chez les jeunes, Naomi Le Tourneur est championne du secteur en catégorie Poussines et sa sœur Kayla deuxième en catégorie Benjamines.

Chez les adultes, seul Thierry Hugel, a terminé avec un titre de champion du secteur Haguenau – Wissembourg.



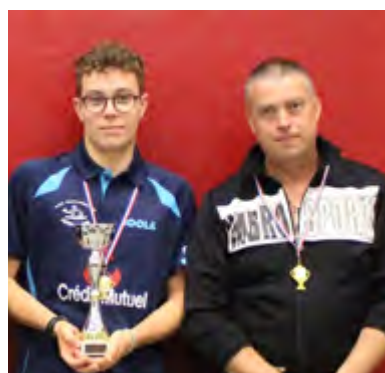
Dans les différentes coupes du secteur Haguenau – Wissembourg, départementales et d'Alsace quelques équipes se sont malheureusement arrêtées en demi-finales.

Les jeunes Kayla Le Tourneur et Maël Kuntz sont arrivés en finale de la coupe secteur dans leur catégorie face à Schleithal mais sont tombés sur plus forts et se sont inclinés sur le score de 4 à 1.

Chez les adultes Maxime Monteneri et Pascal Le Tourneur se sont imposés dans la catégorie 85 – NC en coupe secteur sur le score de 4 à 1 contre Betschdorf, tout comme Daniel Schotte, qui a remplacé au pied levé Robert Schiess, et Freddy Ritter en catégorie vétérans 65 – NC contre Geudertheim sur le score de 3 à 2.

En coupes départementales Robert Schiess et Freddy Ritter en catégorie vétérans 65 – NC se sont qualifiés pour la finale mais se sont inclinés face à Sélestat 4 à 1.

Freddy RITTER



ASC SAINT ARBOGAST – SECTION MARCHÉ



La section Marche de l'ASC SAINT-ARBOGAST de Herrlisheim, forte d'une centaine de membres, a su résister aux vagues successives de COVID-19 qui ont perturbé ses activités depuis maintenant 2 ans.

Pour autant, le virus n'ayant pas disparu, il nous a contraints à revoir nos projets pour la saison 2021/2022 dont nous faisons état dans l'édition 2022 du HerliMag, parmi lesquels une marche interne en décembre et des sorties raquettes ou randonnée dans les Hautes-Vosges.

La situation sanitaire s'améliorant – eh oui, nous apprenons à vivre avec le virus – nous sommes dans les starting-blocks pour la 27^{ème} marche populaire de la Saint-Nicolas que nous organisons le 4 décembre 2022. L'évènement n'ayant pas encore eu lieu à l'heure où nous rédigeons cet article, il vous faudra patienter jusqu'à la prochaine édition du HerliMag pour avoir un retour sur images de cette manifestation.

En dehors de cet évènement, il y a bien entendu toutes les marches dominicales auxquelles participent régulièrement nos membres, en individuel ou en groupe réduit.

Concernant les sorties collectives en bus, nous avons préféré attendre les beaux jours et la possibilité de déjeuner en extérieur avant de les relancer.

C'était sans compter le contexte propre aux clubs de marche sur notre secteur, dont l'activité a été fortement impactée par les conséquences du COVID.

En effet, le nombre important d'annulations de marches populaires tout au long de la saison passée a rendu la programmation et l'organisation des sorties plus compliquées.

Notre première sortie collective de la saison a enfin pu avoir lieu le 31 juillet 2022.

Dès 7h du matin, une quarantaine de membres de la section a embarqué à bord du bus direction Rottenburg am Neckar pour une marche de 5, 10 ou 20 km au choix. Quelques rares courageux ont parcouru les 20 km en 4 heures, pendant que la grande majorité a surtout profité de la journée pour allier sport et retrouvailles conviviales, sous un soleil de plomb et une chaleur écrasante.

L'après-midi a été consacrée à une déambulation libre dans le centre-ville de Freudenstadt ou à une pause rafraîchissante chez le glacier du coin.

Cette marche a non seulement clôturé la saison 2021/2022, mais a également donné le coup d'envoi de la nouvelle saison, puisque le rythme des sorties collectives mensuelles reprend, avec une excursion effectuée le 18 septembre à Winden im Elztal, suivie de la visite du Vogtsbauerhof à Gutach. Puis le 23 octobre à Neufgrange, suivie de la visite du musée de la Cristallerie à St-Louis-les-Bitche, et enfin le 11 décembre à Bockenau, suivie d'une découverte du marché de Noël de Neustadt an der Weins-
trasse.

Retrouvez nos actualités sur notre page Facebook [ASC St Arbogast : section marche](#).



**POUR PLUS D'INFORMATIONS
SUR NOS PROGRAMMES
À VENIR, CONTACTEZ-NOUS
À L'ADRESSE SUIVANTE**

✉ ascmarche.herrli67@gmail.com

📘 ASC St Arbogast : section marche.



ASC ST ARBOGAST - SECTION GYMNASTIQUE



La saison 2021/2022 fut celle de la véritable reprise des compétitions de gymnastique après les restrictions sanitaires, et pour la section Pilates, le retour à une pratique régulière avec le plaisir de pratiquer en extérieur dans la cour du CSC lors des beaux jours.

Nous sommes fiers de nos gymnastes qui ont brillamment représenté nos couleurs et obtenu de très bons résultats dont le détail est disponible sur notre site internet. Au total, on compte 18 places sur les podiums en compétitions individuelles et 8 en compétitions par équipe.

Nous retiendrons par exemple que lors de la Coupe du Comité Départemental en mars, nos équipes Pupilles, Adultes et les deux équipes Jeunesses ont remporté la compétition dans leurs catégories respectives : 100 % de victoires ! Au niveau régional également nos équipes ont été performantes : les Jeunesses, les Aînées et les Adultes se classant deuxième et les Pupilles se classant premiers.



Dans les compétitions individuelles les résultats sont très satisfaisants également. Perrine Frison a franchi les tours de qualification de la Coupe Fédérale pour se classer sixième lors de la finale nationale à Aire-sur-l'Adour. Nos gymnastes masculins Adultes ont participé au Championnat Fédéral Individuel à La Motte-Servolex avec des résultats honorables dont deux quatrièmes places.

Au mois de mai, notre association a organisé le Championnat Régional Individuel du Grand-Est au Gymnase de Herrlisheim avec un stand sur l'alimentation du sportif présenté par notre animatrice Anne Zilio. Nous avons pu compter sur la mobilisation de nos membres bénévoles sous la direction efficace de nos cadres et cette manifestation fut un succès tant sur le plan de l'organisation que sur celui des résultats sportifs. En effet, Perrine Frison, Maëlys Gerber, Anna Dolega, Romain Labrousse et Claude Arbogast ont décroché 5 médailles d'or. Sarah Giannotta et Pascal Laeuffer obtiennent 2 médailles d'argent alors que Théo Staub et Hugo Jacob décrochent 2 médailles de bronze. C'est une moisson de médailles historique, et cela, à domicile devant notre public.



Cette saison était également celle des 110 ans de notre association. À cette occasion nous avons inauguré notre page Facebook qui nous permet de diffuser notre actualité sur les réseaux sociaux. Notre section a participé, avec toutes les autres, à la grande fête organisée début juillet. Nous tenons à remercier les cadres qui ont œuvré à l'organisation de cette fête et aussi aux nombreux bénévoles qui en ont permis la réalisation. Cela représente beaucoup de travail et encore une fois le succès était au rendez-vous. Après les dernières années marquées par les confinements, cette grande manifestation a permis de se retrouver tous ensemble. Nos sections gymniques ont présenté des démonstrations en musique de grande qualité, à la hauteur des résultats de la saison. Les sections Aînées et Adultes ont fusionné pour offrir un grand show collectif très apprécié.



La rentrée et le démarrage de la saison 2022/2023 en septembre ont permis à tous de reprendre le chemin du Gymnase après la pause estivale. Les inscriptions de nos sections des plus petits au plus anciens, de la gymnastique au Pilates en passant par la section Atou'Form ont connu un grand succès puisque très rapidement la quasi-totalité de nos cours ont été au complet.

ASC SAINT ARBOGAST – SECTION MUSIQUE

L'année 2022 représente pour l'harmonie St-Arbogast le retour à des activités quasi normales après 2 années très difficiles où maintes prestations furent annulées, souvent au dernier moment, pour cause de pandémie.



Mais cela tombe très bien car c'est surtout l'année du **110^e anniversaire** de l'association St-Arbogast (qui compte plusieurs sections dont la musique, la gymnastique, le théâtre, le tennis de table, la marche, la gym de remise en forme etc...)

Nous avons repris nos répétitions en janvier (toujours le mardi à 20 h à la salle CSC) pour préparer nos sorties à venir et surtout le concert du 110^e anniversaire.

Tous les musiciens et musiciennes (plus de 40 au total) étaient très motivés et quelque peu excités à l'idée de rejouer « pour de bon », devant un public nombreux ; et cela se produisit le 22 avril lors de notre 1^{ère} participation au Food Truck Festival à Haguenau dans la Halle aux Houblons.

Un froid glacial s'était invité au dernier moment mais il n'a pas eu raison de notre motivation ni de celle du public qui fût très nombreux et enthousiaste. Cette prestation était également la « première » devant public pour bon nombres de nos jeunes musiciens qui avaient rejoint nos rangs ces 2 dernières années : ils ont adoré et en redemandèrent. Nous sommes partants pour la prochaine édition qui aura lieu en avril 2023.

Le 1^{er} mai eût lieu notre grand concert du 110^{ème} anniversaire et le succès était au rendez-vous : une salle comble, un choix très varié du programme mis en place par notre directrice d'orchestre Ewa et quelques surprises, toute en décontraction, à la fin du concert, sans oublier l'engouement pour notre formule grillades d'avant concert. C'est également l'occasion de féliciter Ewa pour ses 10 ans de direction à la tête de notre formation musicale.

A noter que notre prochain concert se déroulera le samedi 7 mai, vous êtes d'ores et déjà invités.

Mais c'est le samedi 2 et dimanche 3 juillet que nous avons vraiment fêté notre anniversaire lors d'un week end de gala : soirée « Schlager Gala » avec Robin Leon et le groupe Zornwind le samedi dans une ambiance sympa et chaleureuse, malgré la chaleur caniculaire.

Le lendemain l'apéritif concert animé par l'harmonie St-Arbogast, suivi d'un repas sur place et d'une après midi récréative où se succédèrent les prestations musicales de notre harmonie et de celle amie de Wingen/Lembach avec une fin en apothéose où les 2 formations n'en formèrent plus qu'une, sous la baguette ravie d'Ewa, le tout en alternant avec les démonstrations des différentes sections de gym,

plus spectaculaires les unes que les autres. La manifestation a été clôturée par un concert de très haut niveau par nos amis et voisins du Jazz Muk de Kilstett.

Nous souhaitons longue vie à l'association St-Arbogast, multi-activités et toujours au cœur de la vie associative du village.

Mais les prestations s'enchaînèrent tout au long de l'année : nous avons participé à des manifestations diverses et variées.

8 mai : cérémonie au monument aux morts pour l'armistice de 1945

17 juin : concert champêtre chez nos amis arboriculteurs dans leur décor fort sympathique du verger

19 juin : animation de la messe à l'occasion de la Fête-Dieu et participation à la procession à travers le village (sous la canicule)

21 juin : participation à la fête de la musique avec un concert en plein air

13 juillet : buvette + tartes flambées pour la fête nationale au terrain de foot

11 novembre : cérémonie au monument aux morts pour l'armistice de 1918.

4 décembre : apéritif concert à la salle polyvalente lors de la marche populaire de St-Arbogast.

10 décembre : concert dans le décor féerique du marché de Noël organisé par la commune.

Nous sommes d'ores et déjà heureux et motivés d'animer de façon festive et mélodieuse les différentes manifestations au cœur de notre village.



CONTACTS

Responsable de la Section Musique :

Daniel ZILLIOX

☎ 06 24 45 58 86

HerrliSax'

Patrick WINCKEL

☎ 06 89 10 31 98

asc-saint-arbogast.com

[f ascstarbogast.musique](https://www.facebook.com/ascstarbogast.musique)

[f HerrliSax](https://www.facebook.com/HerrliSax)

SOCIÉTÉ D'AVICULTURE



La société d'aviculture est une association composée

- de membres, « éleveurs » passionnés d'animaux de basse-cour, qui œuvrent pour la promotion et conservation des races selon les standards en vigueur...
- de membres « non éleveurs » de tous âges, qui souhaitent donner de leur temps bénévolement lors des manifestations dans une ambiance conviviale.

Nous avons passé une année riche en expositions et activités :

2 expositions locales ont ravi les petits et grands en septembre et novembre. Diverses races de volailles, palmipèdes, pigeons, lapins ont égayé les allées de la salle d'exposition du foyer avicole en septembre. Le chant du coq a malheureusement été absent en novembre pour cause de restrictions liées à la crise aviaire pour laisser place aux lapins et pigeons. Les tartes flambées entièrement « fait maison » et cuites au feu de bois ainsi que les jarrets grillés ont satisfait les papilles des gourmands venus nombreux se restaurer.

Merci aux visiteurs pour leur soutien ! Sans eux la passion de l'élevage n'aurait plus le même intérêt.

Dans la continuité des expositions locales, plusieurs membres, ont participé à de grands rassemblement nationaux et internationaux ; et nous avons l'honneur d'avoir, à nouveau cette année, des membres détenant des titres de champion de France et d'Europe.

Éric GROSS :

- **Champion de France** / show racer bleu barré (pigeon) à Richemont.

LUTZ Jean Pierre :

- **Champion d'Europe unité et élevage** / cauchois cendre rouge (pigeon) à Hofheim,
- **2 x Champion de France unité** / cauchois cendre rouge et jaune (pigeon) à Limoges,

- **2 x Champion d'élevage** / cauchois cendré rouge et argenté barré blanc (pigeon) à Limoges,
- **Champion de France** / rex dalmatien (lapin) à Epinal.
- **Vice-champion régional Grand Est** / cauchois bleu barré blanc à Kurtzenhouse (pigeon).

LUTZ Jean Marc

- **2 x Champion de France unité** / cauchois unicolore noir et rouge (pigeon) à Limoges,
- **2 x Champion d'élevage** / cauchois unicolore rouge et jaune (pigeon) à Limoges,
- **Champion de France** / Boulant Anglais Blanc (pigeon) à Woincourt.
- **Champion régional Grand Est** / cauchois unicolore noir à Kurtzenhouse (pigeon).

Nos membres ont également été actifs lors du week end du messti et de la soirée du 13 juillet organisée par la municipalité. Leur présence a également été remarquée lors du concours de pêche inter-associations à Herrlisheim avec une belle place de 1^{er} pour l'équipe féminine / enfants et une 4^e position pour l'équipe mixte.

Nous tenons à remercier la municipalité pour le soutien accordé tout au long de l'année, ainsi que les artisans-commerçants pour la participation en lots de tombolas.

Merci et bonne année 2023.

CONTACT

Jean Pierre LUTZ (Président)
4 rue de l'Au - 67850 HERRLISHEIM
☎ 03 88 96 89 53



ASSOCIATION DES PRODUCTEURS DE FRUITS

PROMOUVOIR – PRÉSERVER – DÉVELOPPER AVEC VOUS



Exposition au CSC

Après des années de restrictions sanitaires, l'année 2022 a débuté avec les différents cours de taille ainsi que la plantation d'un pommier haute tige James Grieve avec les élèves de la classe CE2 de l'école Jacques Prévert.

Au printemps se sont succédé les cours de greffage, de taille de rosiers, de palmettes, ainsi que des cours spécialisés tels que l'entretien et la taille des rosiers, la taille des formes savantes ou le greffage.

Début de l'été, les fidèles de la Fête Dieu ont fini leur marche au travers du village pour s'abriter du soleil à l'ombre des arbres fruitiers du verger associatif.

Fin juin, la soirée portes ouvertes du verger a bénéficié d'une très forte affluente, et les personnes présentes ont pu se restaurer et se désaltérer, accompagnées par les notes de musiques jouées par l'harmonie de Herrlisheim. Merci aux musiciens qui ont bravé des conditions caniculaires pour marquer leur soutien aux arboriculteurs.

En juillet, des membres de l'association des arboriculteurs d'Ohnheim ont déambulé dans les travées du verger pour découvrir les différentes variétés fruitières et les rosiers, et échanger leurs points de vue et leurs connaissances avec les membres de notre association.

L'été chaud et sec a fortement impacté la récolte des fruits. Mais l'exposition de fruits, légumes et rosiers a toujours attiré autant de visiteurs autour du thème de la pêche.

La commande d'arbres et de rosiers a été réitérée en novembre permettant ainsi de favoriser la végétalisation de notre village et la biodiversité ! Merci aux participants !

Pour finir l'année, les personnes intéressées par l'arboriculture ont pu suivre une journée d'initiation. Les élèves moniteurs de la Fédération des producteurs de fruits du Bas-Rhin ont taillé les arbres plantés le long du Feldweg et l'association était présente au marché de Noël pour proposer du jus de pommes chaud ou froid, 100% herrlisheimois, ainsi que des spécialités régionales et produites localement bien sûr.

Ces différentes activités renforcent l'image de l'association au sein du village.

Le calendrier 2023 proposera des activités aux amateurs mais aussi aux passionnés d'arboriculture.

Les événements phares de l'année arboricole resteront bien sûr la soirée portes ouvertes de juin au verger et l'exposition annuelle en septembre au CSC.

Nous continuerons à proposer des activités de découvertes aux jeunes de nos écoles.

L'entretien des pommiers, et poiriers plantés le long du chemin communal du Feldweg, et ceux de la maison de retraite du « Clos fleuri » sera reconduit et réalisé grâce à la collaboration avec la municipalité.

Les membres amateurs de schnaps pourront louer l'alambic réservé aux bouilleurs de crus pour sublimer les fruits.

Afin de pouvoir proposer un beau verger, nous accueillerons toutes les bonnes volontés pour entretenir celui-ci les mercredis matin à partir du 08 mars ainsi que les 3^e samedis du mois à partir du 11 mars.

Nouveauté 2023 : une séance supplémentaire de travail se tiendra tous les jeudis en fin d'après-midi à partir du 09 mars. Nos moniteurs arboricoles seront présents pour vous conseiller, vous aider et répondre à vos questions.

Notre association se réinvente pour rester à vos côtés, maintenir l'entretien du verger et proposer des activités favorisant la promotion de l'arboriculture, la présence de fruitiers nécessaire pour charmer nos papilles mais aussi pour la faune locale, notamment apicole.

Merci à tous les bénévoles ainsi qu'aux membres qui ont su rester mobilisés ! Aujourd'hui, et parce que l'ensemble des membres du Comité est tourné vers l'avenir, nous avons besoin de vous !

Le programme est disponible sur Facebook et toutes les activités sont ouvertes aux membres et aux non membres.

Venez nous rejoindre, nous serons ravis de vous accueillir !

Verger associatif : rue du Rhin, après le cimetière, vers l'ancienne gravière

Le président : **Stéphane JANUS**

☎ 09 52 65 27 53 ✉ stejanus@gmail.com

La secrétaire : **Raymonde GROSS** ☎ 03 88 96 45 53



Taille Palmettes



Plantation École



Taille rosiers



Cours taille hautes tiges



Fête Dieu



Journée initiation



Cours greffage



Essai fauche tardive



Portes ouvertes

ACTIVITÉS 2023 - PRODUCTEURS DE FRUITS HERRLISHEIM

JANVIER 2023						
Lu	Ma	Me	Je	Ve	Sa	Di
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30	31					

Samedi 14 janvier 14H00
Taille hautes tiges, RDV au Verger, moniteur M. Franck Peressini

Vendredi 27 janvier 13H45
Plantation Ecole, RDV au Verger, moniteur M. Michel Georg

FÉVRIER 2023						
Lu	Ma	Me	Je	Ve	Sa	Di
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28					

Samedi 18 février 14H00
Taille pillars, RDV au Verger - Moniteur M. Daniel Ehrhardt

Samedi 25 février 14H00
Examen moniteurs fédéraux, RDV au Verger

MARS 2023						
Lu	Ma	Me	Je	Ve	Sa	Di
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		

Vendredi 3 mars 20H00
Assemblée Générale Fruits, RDV au CSC

Samedi 4 mars 14H00
Examen moniteurs fédéraux, RDV au Verger

Dimanche 12 mars 10H00
Taille palmettes, RDV Ecole des Hirondelles - Moniteur M. Franck Peressini

Samedi 18 mars 14H00
Taille rosiers, RDV Verger

AVRIL 2023						
Lu	Ma	Me	Je	Ve	Sa	Di
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30

Vendredi 14 avril 13H45
Visite école du verger en fleurs, RDV au Verger

Samedi 22 avril 14H00
Greffage, RDV au Verger - Moniteurs M. Daniel Ehrhardt + M. Eric Schultz

JUIN 2023						
Lu	Ma	Me	Je	Ve	Sa	Di
			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30		

Vendredi 16 juin 18H00
Portes ouvertes au verger, RDV au Verger

SEPTEMBRE 2023						
Lu	Ma	Me	Je	Ve	Sa	Di
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	

Samedi 23 septembre 9H00
Préparation exposition au CSC

Dimanche 24 septembre 10H00 - 17H00, Exposition fruitière au CSC

Lundi 25 septembre 9H00, Rangement exposition au CSC

OCTOBRE 2023						
Lu	Ma	Me	Je	Ve	Sa	Di
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30	31					

Samedi 7 octobre 10H00 - 12H00
Commande d'arbres, petits fruits, rosiers, RDV au Verger

Mercredi 11 octobre 16H00 - 18H00
Commande d'arbres, petits fruits, rosiers, RDV au Verger

Samedi 14 octobre 10H00 - 12H00
Commande d'arbres, petits fruits, rosiers, RDV au Verger

NOVEMBRE 2023						
Lu	Ma	Me	Je	Ve	Sa	Di
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30			

Samedi 18 novembre 9H00 - 11H00
Enlèvement commandes arbres, RDV au Verger



[arboriculture.herrlisheim](https://www.facebook.com/arboriculture.herrlisheim)

SÉANCES D'ENTRETIEN DU VERGER

- Tous les mercredis à partir du 8 mars de 9H00 à 11H00
- Tous les 3^e samedis à partir du 11 mars de 9H00 à 11H00

CARITAS ALSACE : UNE AIDE DE PROXIMITÉ



ENSEMBLE,
CONSTRUIRE
UN MONDE JUSTE
ET FRATERNEL

Caritas Alsace compte une dizaine d'équipes dans le secteur de Haguenau-Wissembourg. En 2021, les 117 bénévoles du secteur ont aidé 211 familles en situation de pauvreté. Plus que jamais, faire un don à Caritas Alsace, c'est aider à côté de chez soi.



Les équipes du Nord-Est de l'Alsace offrent un bel aperçu de la diversité de l'aide apportée par Caritas Alsace. Les bénévoles se montrent actifs tout au long de l'année dans des domaines très variés, particulièrement dans l'aide alimentaire. Les équipes de **Woerth** et de **Brumath** ont aidé 152 familles à se nourrir dignement. Notre pôle des solidarités familiales est également très actif, avec 9 familles qui ont accueilli des enfants en situation de précarité au cours des vacances d'été. L'équipe de **Haguenau** s'est quant à elle spécialisée dans l'aide vestimentaire. Caritas possède également des équipes à **Bischwiller**, **Drusenheim**, **Herrli-Offendorf**, **Schweighouse** ou encore **Soufflenheim**. Vous l'avez compris, il y a forcément une équipe de Caritas Alsace près de chez vous.



Nos équipes sont bien entendu à la recherche de nouveaux bénévoles pour prendre part aux projets et proposer de nouvelles activités solidaires. Trouvez en quelques clics l'équipe la plus proche de chez vous sur notre nouveau site internet www.caritas-alsace.org



Don sécurisé sur notre site ou par chèque à l'ordre de Caritas Alsace, 5 rue St-Léon, 67082 Strasbourg Cedex. Chaque don donne droit à une réduction d'impôt de 75% : un don de 100€ ne coûte plus que 25€ après impôt.



RENSEIGNEMENTS

Gautier TRABER

Chargé de communication

CARITAS ALSACE

RÉSEAU SECOURS CATHOLIQUE

☎ 03 88 22 76 40 – 07 77 26 44 86

✉ gtraber@federationcaritasalsace.org

5 rue Saint-Léon 67000 Strasbourg



CHORALE STE CÉCILE 2022 UNE BELLE ANNÉE DE REPRISE ... AVEC UN 100^E ANNIVERSAIRE EN PERSPECTIVE



Nous venons d'entrer dans la période de l'Avent. L'année 2022 s'achève alors que nous écrivons ces lignes : une année 2022 avec des moments liturgiques importants pour notre communauté de paroisses.

Le dimanche 3 juillet à Offendorf, nous avons assisté à la première messe présidée par le jeune prêtre Adrien Schneider et le 4 septembre, nous avons installé le nouveau curé de notre communauté de paroisses : le Père Irénée Valachie. La messe de la Ste Cécile le 20 novembre présidée par Monseigneur Marco Ganci et célébrée par le Père Valachie a apporté aux choristes une belle dose d'encouragements et de remerciements, de quoi redonner énergie et force à tous pour continuer dans leur investissement.

Un week-end de détente, organisé au Domaine St Jacques à Ottrott début octobre, a permis aux participants de se retrouver en famille. Tous ont pu profiter des nombreuses activités proposées par le centre de vacances et chacun a trouvé de quoi passer un agréable moment.

Les répétitions se sont accélérées à partir de septembre afin de préparer les différentes échéances programmées pour la fin de l'année : la messe de la Ste Cécile le 20 novembre, le concert à Dombasle-sur-Meurthe le 27 novembre, la répétition portes ouvertes le 2 décembre dans le cadre du marché de Noël, la participation de plusieurs choristes au concert de Noël organisé les 10 et 11 décembre à Gamsheim, les programmes pour les messes de Noël ...

Après les fêtes de fin d'année, les choristes n'auront pas le temps de se reposer. En 2023, la chorale fêtera son 100^e anniversaire. Vous pouvez d'ores et déjà vous réserver la soirée du samedi 18 ou l'après-midi du dimanche 19 mars 2023.

Le chef de chœur et les choristes vous souhaitent une belle année 2023.

Et d'avance un GRAND MERCI pour votre fidélité à la collecte de vieux papiers (derrière l'église, début des mois de mars, juin, septembre et décembre 2023)



RENSEIGNEMENTS

Brigitte GLESS - Présidente

☎ 06 17 53 80 00

Alexandre WENDLING - Directeur

☎ 06 89 37 17 14



DOUBLE JEUX UNE MÊME PASSION : LES JEUX DE SOCIÉTÉ



DES BÉNÉVOLES INVESTIS

L'année 2022 de Double Jeux, association créée en 2019, a été rythmée par l'organisation de sa journée portes ouvertes ayant eu lieu le samedi 14 mai 2022.

Cet événement a attiré plus de 200 visiteurs qui ont eu l'opportunité de découvrir plus d'une cinquantaine de jeux. C'est aussi plus de 20 membres bénévoles qui ont répondu présent pour faire de cette journée un succès. Je les remercie chaleureusement.

Cette journée a permis à notre association de faire connaître notre passion, les jeux de société, aux habitants d'Herrli-heim ainsi que des communes environnantes.

Nos membres bénévoles ont une nouvelle fois répondu présent à l'occasion de la journée de découverte du tissu associatif, organisée par la municipalité, afin de poursuivre la découverte de notre passion.

DES BEAUX MOMENTS DE CONVIVIALITÉ

Nous avons aussi eu l'occasion, cette année, de partager un moment de convivialité, entre membres, lors de notre 1^{er} barbecue d'été organisé le 12 août, en même temps que notre assemblée générale. Convivialité et bonne humeur étaient au rendez-vous.

Nous nous retrouverons également, le 16 décembre, pour fêter Noël : soirée réservée exclusivement aux membres de l'association et leur famille.

L'association Double Jeux compte actuellement 65 membres. Nous nous réunissons tous les vendredis soir à partir de 19h30 au sein de la salle du stade municipal.

Tout le monde y est le bienvenu (enfants de moins de 12 ans accompagnés d'un adulte), que vous soyez un passionné de jeux de société, un joueur expérimenté ou novice, ou simplement curieux de découvrir le monde des jeux de société et s'amuser le temps d'une soirée.

Le comité Double Jeux tient également à remercier l'équipe municipale pour son soutien aux associations et bien sûr l'ensemble de nos membres bénévoles présents pour dynamiser notre association.

En route pour 2023 pour poursuivre nos aventures ludiques tous ensemble !

Gilles Albrecht,
Président de Double Jeux



FOOTBALL CLUB DE HERRLISHEIM



Retour en District d'Alsace pour notre club suite à la descente de l'équipe 1.

Saison très difficile avec 3 changements d'entraîneurs. Maintien de l'équipe 2 en D3 in extremis.



L'impact COVID est toujours réel dans la pratique de notre sport. Malgré cela, le FC Herrlisheim repart avec 5 équipes seniors, dont une équipe de vétérans et une de super vétérans en entente avec notre voisin d'Offendorf.

La jeunesse c'est l'espoir des lendemains, et là aussi on repart avec 13 équipes et 140 licenciés, dont une entente en U15 avec notre voisin du FC Drusenheim.

Enfin, nos manifestations étaient de retour à la Gansweid : vide grenier, tournoi des classes et notre formidable Open Air, incontournable événement du mois de juin dans le paysage rhénan.

Le terrain 4 saisons va pouvoir être inauguré en 2023 et nous remercions notre maire Serge Schaeffer avec tout le conseil municipal.

Je tenais également à mettre en avant la formidable équipe du service technique de la commune, toujours présente à nos côtés.

Je reviens aussi sur le bénévolat. On peut définir les bénévoles d'associations comme des personnes qui consacrent une partie de leur temps sans être rémunérés aux activités de l'association. C'est le socle indispensable pour survivre. Le bénévolat donne du sens à la vie !

En 2023, notre club fêtera ses 90 ans, longévité remarquable !

Déjà des dates à retenir :

- Vide grenier **18 mai 2023**,
- Tournoi des classes **27 mai 2023**,
- Open Air **17 juin 2023**.

D'autres dates vous seront rapidement communiquées pour les futurs événements !

Merci à tous les joueurs, dirigeants, entraîneurs, éducateurs,

membres du comité pour leur engagement dans le cadre sportif et extra-sportif. Merci également à l'ensemble de nos partenaires, sans qui nous ne pourrions continuer de nous développer.

Seul on va plus vite, ensemble on va plus loin !

Le FC Herrlisheim vous souhaite à toutes et à tous une très bonne année 2023 !

Nicolas KISTLER
Président



ENTR'AIDE ET AMITIÉ



L'année 2022 avait retrouvé des "couleurs" permettant aux membres de se rencontrer chaque semaine.

C'est ainsi que nous avons établi un programme sur les chapeaux de roues : les vœux de nouvel an et l'épiphanie avec les galettes des rois.

Pour fêter nos retrouvailles, nous avons programmé une sortie à Kirwiller en février et la bourse aux vêtements et jouets pour le mois de mars.

Mais la pandémie toujours présente en avait décidé autrement. Nous avons dû reporter la sortie Kirwiller au mois de mai et carrément annuler la bourse aux vêtements la veille de la manifestation.



A la rentrée, nous avons participé à la journée des associations qui nous a été très bénéfique en nouveaux contacts.

Le 9 octobre la bourse aux vêtements et jouets a connu son succès habituel.

Avec les membres du comité, je tiens à remercier les jeunes handballeurs qui depuis quelques années nous mettent en place, le samedi, les tables et chaises en vue de la vente. Ils reviennent le dimanche soir pour le rangement. Ils ont même, de leur propre initiative, balayé la salle et donné un coup de main à Monsieur Zerr de Caritas pour charger et décharger la camionnette et la remorque des habits et jouets laissés par les vendeurs au profit des plus démunis. UN GRAND MERCI.

Le 15 octobre, une très belle sortie à Gérardmer nous a conduits à Plainfaing avec sa célèbre confiserie des bonbons des Vosges, puis un déjeuner très apprécié dans une auberge de la Bresse, un tour au Lac de Gérardmer puis la visite de Bergheim ville préférée des français 2022.

Des bénévoles se rendent régulièrement à la maison de retraite pour seconder les résidents à confectionner des sujets de décorations par thème : Noël, Pâques, carnaval, les 4 saisons.

Sans oublier les jours de cuisine comme la soupe de légumes variés, de potiron, de tartes flambées ou tout simplement frites et poulet. Comme beaucoup de résidents sont gourmands du sucré, nous faisons ensemble des beignets de carnaval, des tartes aux fruits de saisons, des compotes et en décembre les fameux "bredle" où les participants en profitent pour goûter chaque sorte.



Activité	Jour et heure	Lieu
YOGA	MARDI - DE 8H30 À 10H <i>Responsable : Simone Begel</i>	C.S.C. (grande salle) <i>Professeur : Murielle ENNESSER</i>
	MERCREDI - DE 18H À 19H30 <i>Responsable : Cathia Kistler</i>	École maternelle Le Pré Fleuri <i>Professeur : Murielle ENNESSER</i>
	MERCREDI - DE 19H45 À 21H15 <i>Responsable : Anne Bauer</i>	École maternelle Le Pré Fleuri <i>Professeur : Murielle ENNESSER</i>
QI GONG	MARDI - DE 18H30 À 20H <i>Responsable : Nicole Herrmann</i>	École maternelle Le Pré Fleuri <i>Professeur : Geneviève MICHEL</i>
BOUGEZ VARIÉ, RESTEZ SUR VOS 2 PIEDS	MERCREDI - DE 10H30 À 11H30 <i>Responsable : Marie Thérèse Burgard</i>	C.S.C. (grande salle ou salle 100) <i>Professeur : Lise WIRRMANN</i>
SOPHROLOGIE	LUNDI - DE 14H À 16H <i>Responsable : Anne Bauer</i>	Salle des 4 saisons (1 lundi/mois) <i>Sophrologue : Emmanuelle STACKLER</i>
		Salle des 4 saisons (les autres lundis) <i>Membre : Anne BAUER</i>
AQUARELLE	MARDI - DE 13H30 À 16H <i>Responsable : Guy Grasser</i>	Salle des 4 saisons <i>Professeur : François ABRAM</i>
ENTR'AIDE ET AMITIÉ	JEUDI - DE 14H À 17H ET DE 20H À 22H <i>Responsable : M. Th. Burgard</i>	Salle des 4 saisons
SENIORS	MARDI - DE 14H30 À 17H30 <i>Responsable : Eliane Donath</i>	C.S.C. (salle 100)
COURS DE COUTURE	3^e JEUDI DE CHAQUE MOIS DE 20H À 22H <i>Responsable : M.Th.Burgard</i>	Salle des 4 saisons <i>Couturière : Josefa JACOB</i>

UN GRAND MERCI À LA MUNICIPALITÉ POUR LA MISE À DISPOSITION DES SALLES

Marie-Thérèse BURGARD
Présidente



RENSEIGNEMENTS
Marie-Thérèse BURGARD

Présidente

☎ 06 31 12 35 74

✉ maritheburgard@yahoo.fr



RIED'ENVOL

L'AVENTURE DE RIED'ENVOL est liée à la culture au sens le plus épanouissant du terme, celui qui imprègne la curiosité et les bonnes volontés. L'association vise à jouer avec toutes les composantes de la cohésion sociale, créer des projets, lancer des initiatives, croire au collectif, tout en offrant des espaces d'échange relatifs à nos vécus dans le monde d'aujourd'hui, racines historiques et culturelles comprises.

Démarrer nos activités au printemps 2021 fut un joyeux symbole pour la première opération de Ried'Envol en organisant **Bidou & Chocolat**. Une ballade printanière et gourmande au travers de toutes les richesses et les curiosités du territoire de notre commune Puis, l'été suivant a été enchanté par un plein-air festif et musical, à **l'Herrlibre** !

L'année 2022 a reproduit cette dynamique en poussant des projets plus structurés qui répondent à la fois aux potentialités de l'existant et à de nouvelles attentes.

LE CINÉMA À HERRLISHEIM



A l'existence d'un Cinéma implanté depuis des décennies et qui s'est arrêté 2009 nous avons donné une suite sous la forme d'une activité de Ciné-club. Tout en travaillant sur le projet de faire renaître un cinéma homologué comme tel dans la commune. En attendant nous proposons d'aborder le 7^e art, autant par les histoires qu'il produit magistralement que par la manière dont l'Histoire et ses récits deviennent des scénarios, puis un spectacle qui touche autant le cœur, la raison et l'imaginaire.



Première séance le 12 mars, une soirée d'ouverture avec des courts métrages produits par le collège Simone Veil ainsi que par de jeunes réalisateurs locaux (révélation talentueuses). En guise de séance inaugurale, un trait d'union entre Herrlisheim et Hollywood s'imposait. Le grand film hollywoodien a bien sûr couronné la soirée. **Le Mans 66** est une histoire qui plonge dans les relations conflictuelles et dramatiques entre

Henry Ford et Enzo Ferrari autour des enjeux de prestige offert par une course automobile mythique en plein cœur des trente glorieuses.

Le 7 mai, dans le contexte de commémoration de la fin de la seconde guerre mondiale fixée au 8 mai. La fin de la guerre avait été rendue possible grâce au décryptage des codes secrets des forces allemandes. Le film **The Imitation Game** relate cet épisode conduit par les services secrets anglais avec l'appui du mathématicien visionnaire Alan Turing, un des pères de l'intelligence artificielle. Une conférence fort bien documentée, avec sur place une démonstration d'Enigma, la fameuse machine de cryptage, a largement contribué au succès de cette séance.

Halloween, le 29 octobre, fut un rendez-vous avec Tim Burton, à qui l'on venait d'attribuer le Prix Lumière pour l'ensemble de son œuvre. Avec trois films emblématiques **Frankenweenie**, **Beetlejuice** et **Dark Shadows**, tout l'univers de l'enfant Tim Burton, imprégné de série B, de science-fiction, des personnages de Dracula et de Frankenstein, inspiré des contes de Grimm s'est ainsi révélé. Cela donne une filmographie contenant des vampires sentimentaux, des monstres attachants et drôles, des revenants en quête de justice et d'humanité...

Le 14 décembre, en plein cœur du marché de Noël, impossible d'échapper au thème... du fantastique et de la comédie avec deux séances dédiées au job inconcevable du père Noël et de ses laborieux lutins, pas toujours infatigables d'ailleurs...

Pôle Express et **Santa & Cie** étaient exceptionnellement à l'affiche un mercredi, afin d'accueillir un public scolaire en matinée dans une ambiance propice à voyager dans des confins imaginaires où l'industrie high-tech du cadeau tourbillonne merveilleusement.

VÉLEAU, COUP DE PÉDALE DANS LE PAYS RHÉNAN

Dans le cadre du projet intercommunal organisé par l'office de tourisme du pays rhénan, nous avons accueilli les participants d'un rallye cycliste en mode découverte, ludique, sportif et culturel de l'espace rhénan. Herrlisheim a saisi l'occasion de mettre en valeur son patrimoine architectural le plus prestigieux de la région, son église moderne. Cet édifice ambitieux est inséparable de l'histoire de la commune et du coup nous avons monté une exposition sur son évolution en suivant le fil des temps de guerre et de paix. Ce fut indéniablement l'étape culturelle du parcours mais



ni l'animation ni les surprises n'ont manqué d'égayer ce magnifique week-end estival organisé avec le soutien des commerçants et artisans de la commune. Avec de jolis galets peints en souvenir...

JOURNÉES EUROPÉENNES DU PATRIMOINE

Les 17 et 18 septembre l'église St Arbogast fut présentée avec tout l'honneur de son label Architecture Contemporaine Remarquable et Patrimoine du XX^e siècle. Ce coup de projecteur sur « La petite cathédrale du Ried » se focalisait essentiellement sur les étapes de sa conception, avec les controverses et les débats, nourris par les avancées architecturales et les idées nouvelles sur la représentation de l'art sacré. Son originalité reconnue en fait un marqueur de la modernité dans notre commune.

Nous nous devons de rendre un vif hommage à Madame Elisabeth Scherrer pour avoir rassemblé et administré un patrimoine iconographique et d'archives, sans lequel aucune lumière ne se porterait sur l'histoire de la commune.

OCTOBRE ROSE, 2^E HERRLISHEIMOISE



Cinq kilomètres à parcourir dans un esprit d'engagement et de solidarité pour une cause simple, la santé de chacun. Tributaire des avancées de la science médicale, cette cause mobilise également un colossal effort financier. Ried'Envol s'est emparé de ce pari en collectant des fonds au profit de la Ligue contre le cancer et du Centre de dépistage des cancers.



Plus de 800 inscrits dont beaucoup d'enfants et de nombreux partenaires et bénévoles ont généreusement contribué à la dynamique de cette campagne, tout en soutenant concrètement son organisation dans notre commune. Une cérémonie de remise des chèques a été organisée à la mairie de Herrlisheim en présence des représentants de la Ligue contre le cancer et du Centre de Dépistage. Rendez-vous est pris pour 2023.

CRÊCHES DE NOËL, DU MONDE

Les épisodes de la Nativité mis en scène avec leurs bergers, anges, rois mages, animaux entourant la naissance de Jésus à Bethléem : une collection de près de 200 crèches exposées au CSC les 10 et 11 décembre dernier dans le cadre de Herrli'Noël.

Cette exposition met en lumière la très grande diffusion po-

pulaire des crèches par le monde depuis le XIII^e siècle. Outre le symbolisme merveilleux, ce sont les talents artistiques et la variété des modes de représentation de la nativité qui sont ici réunis grâce à la passion de généreux collectionneurs mobilisés par Gilles Beuriot et Jean-Jacques Mehr.



A SUIVRE...

Les réalisations de Ried'Envol de ces deux premières années illustrent bien « l'envol » que nous espérons. Le futur que nous voulons dessiner devrait être un approfondissement de ces trajectoires entremêlées dans le domaine de la culture, à hauteur du plaisir à nous comprendre tels que nous sommes et à embrasser le sens des choses pour mieux... décoller !

MEILLEURS VŒUX 2023.

CONTACT

 Association Ried'Envol
 ried.envol@gmail.com





2021-2022 UNE SAISON DÉDIÉE À L'ÉCOUTE, L'APPROFONDISSEMENT, À LA QUALITÉ

Dès la rentrée de septembre 21 une impulsion nouvelle s'est imposée grâce au succès obtenue par le Centre Judo d'Herrlisheim à la journée des associations et de l'introduction du Pass Sport. Un vent de jeunesse, une dynamique retrouvée, après deux années critiques derrière nous à gérer les conséquences de la pandémie.

La rentrée de septembre 22 fut tout aussi heureuse avec de nouveaux jeunes inscrits. Un coup de pouce encourageant à la pratique du judo et des disciplines associées, JuJitsu, Taïso, au-delà des espérances du club. Intégrée dans une même démarche éducative et éthique, la pratique du Judo dans toutes ses formes et pour tous les âges, semble être notre principal atout.



Démo Enfants du 3 septembre 2022

L'équipe pédagogique s'est enrichie et restructurée autour de nouveaux objectifs : la progression des enfants dans la durée avec une approche adaptée aux fondamentaux du judo, l'encadrement des plus confirmés vers la compétition, l'avancement de tous dans les ceintures, les grades et le haut niveau, dans le respect des potentialités de chacune, chacun. La préparation physique est devenue une composante majeure du club, incontournable pour développer les facultés de souplesse et la maîtrise des lois subtiles du mouvement, du rythme, de l'équilibre des forces. Son but est de développer l'efficacité des gestes et de faire le meilleur usage de l'énergie physique et mentale, ce qui définit intégralement les principes du Judo conçus par Jigoro Kano il y a 130 ans...

LE DOJO, PLUS QU'UN LIEU D'ENTRAÎNEMENT...

Ces pratiques sont enseignées dans notre Dojo, un espace d'étude et de travail collectif, un lieu où l'on s'amuse, où l'on apprend à se connaître, à se respecter, à s'entraider dans le droit fil du code moral du Judo. Cette année, nous avons ouvert le dojo et multiplié les entraînements collectifs, en invitant les clubs de Haguenau et Bischwiller et instituant une réciprocité régulière.



Haguenau avril 2022



Bischwiller mai 2022



Herrlisheim décembre 2022

Et, toujours fidèle à une tradition d'échange et de collaboration avec d'autres clubs, le CJH accueille régulièrement des judokas de Mundolsheim, Soufflenheim, Roeschwoog et Haguenau, entres autres.

Des séances ouvertes, entièrement dédiées au Taïso (préparation musculaire et cardio), dirigées par un coach sportif invité ont été mises en place cette saison, en toute convivialité et bonne humeur. Les vertus du pas chassé, du déplacement en langouste entres autres, contribuent joyeusement à se muscler sans s'en apercevoir.

Ainsi le dojo contribue à créer des liens affectifs et mentaux entre les membres du club et plus, dans la diversité des activités qu'il accueille. D'autant que le cœur du propos est une discipline commune, le Judo, avec son langage particulier qui détermine des mouvements, des postures, des techniques à perfectionner infiniment.

LES ACTIVITÉS PROPOSÉES :

Par groupes de niveaux, avec des programme sportifs et éducatifs spécifiques, encadrés par une équipe pédagogique dirigée par le directeur technique du CJH, Sébastien Berg ;

1-JUDO

Le niveau adulte est constitué de Sébastien Berg, 4^e Dan et diplômé d'Etat (CQP), Gérald Mourer abordant son 3^e Dan et préparant un Certificat de Qualification Professionnel.

L'encadrement des enfants débutants et confirmés est assuré par, Françoise Marschall, Patrick Ruscher 2^e Dan, Antoine Crouan en préparation du 2^e Dan, Justin Berg quasi 2^e Dan, Ludo Eschbach 1^{er} Dan. Assistantes-Assistant: Danielle Pinton, Line Lelièvre, Jules Martz.

Le Baby Judo est assuré par Sébastien Berg, Pascale Mougenot

Le Judo Kata & perfectionnement est assuré par
Gérald Mourer

2-JUJITSU-SELF-DEFENSE

L'enseignement pratiqué fournit les méthodes pour désamorcer les situations délicates, basé sur la vigilance, le sang-froid, la connaissance des points sensibles de l'agresseur, les techniques de défense sans recourir à une grande force musculaire. Les cours sont assurés par Yannick Erhmann

3-TAISO-FITNESS

Taïso, préparation des corps en japonais – c'est la préparation physique de tout un chacun, le CJH offre des séances dynamiques et ludiques, cardio-training, exercices d'étirements, cuisses-abdo-fessiers et plus ... Sous la direction de Christiane Orlandi

HORAIRES DES SÉANCES

Taïso - Fitness	Lundi & Mercredi 20h00 - 21h30
JUDO enfants débutants	Mardi 18h-19h
JUDO enfants confirmés & Kata	Mardi 19h-20h
JUDO adultes	Mardi 20h30-22 h
BABY JUDO	Mercredi 17h-18h
JUDO enfants ceinture de couleurs	Jeudi 18h-19 h
JUDO enfants confirmés & Kata	Jeudi 19h15-20h
JUDO adultes	Jeudi 20h30-22 h
SELF DEFENSE	Jeudi 20h30-22h
JUDO Kata & perfectionnement	Jeudi 20h30-22 h
JUDO Kata & perfectionnement	Vendredi 18h-20h

GRADES, COMPÉTITIONS, ÉVÉNEMENTS

La progression des judokas du club était tangible la saison précédente, alors que dans la saison en cours les nouveaux candidats à la ceinture noire sont en phase de perfectionnement des Kata qui conditionne l'accès au 1^{er} Dan. Sont concernés :

Line Lelièvre, Manon Lorentz, Cadettes, Jules Martz, Cadet, Joshua Weber, Lilian Gachignard en Junior, **Benjamin Vix**, en Sénior.

Au du dernier Tournoi de la ville de Gérardmer 2022 **Line Lelièvre** s'est classée 1^{ère} dans la catégorie cadette, **Jules Martz** dans la catégorie Cadet. Autre 5^e place pour **Line Lelièvre** au tournoi Edouard Schuler à Mulhouse.

Justin Berg, est en phase finale du 2^e Dan et tout en préparant son diplôme d'enseignant professionnel, s'est illustré fin 2021 en compétition nationale à Vittel en se plaçant cinquième parmi les 30 meilleurs combattants Séniors de France, puis récemment à Gérardmer, 2^e dans la catégorie Sénior.

Les Minimes **Charlotte Sattler** et **Mael Taubennest** ont été classés 5^e au Tournoi Edouard Schuler à Mulhouse en novembre dernier.



Line Lelièvre en haut du podium à Gérardmer



Justin Berg valeureux second à Gérardmer

2022 UNE ANNÉE EUROPÉENNE

Le 12 novembre 2022 le palais des sports de Mulhouse accueillait les championnats d'Europe par équipe mixtes, et pour la première fois l'équipe de France est championne d'Europe, un grand moment de judo avec des athlètes heureux d'avoir accompli leur mission avec une technicité exemplaire. Ce bel accomplissement réalisé par de jeunes combattantes et combattants, Priscilla Gneto, Julia Tolofua, Benjamin Axus, et surtout Margaux Pinot ouvre des perspectives prometteuses pour les JO 24, en attendant ils ont déjà galvanisé de nombreux judokas venus de toute l'Alsace.

EN ROUTE POUR 2023 ?

Le contexte actuel révèle à quel point toutes les avancées dans nos modes de vie et la manière dont nos sociétés sont structurées ne garantissent ni le bien de l'humanité, ni un avenir serein. Nous le savons, mais sommes-nous prêts ? Humblement, les valeurs morales et l'ensemble des qualités humaines qui se rapportent au judo offrent quelques clés pour aider chacun à rebondir. Conçu comme un moyen d'éducation humaniste, Jigoro Kano avait élaboré un canevas de comportements basé sur nos capacités à analyser une situation et celles d'engager une action au bon moment. Le mot JU-DO contient tout cela, comme un appel à mobiliser la meilleure part en nous.

Donc, tous mes encouragements à persévérer dans cette voie, avec toute la chaleur du CJH pour vous accompagner dans cette nouvelle année !

Meilleurs vœux à Toutes et Tous.

Le président,
Xavier Arnold

CONTACTS

Xavier ARNOLD: 06 62 53 32 52
Françoise MARSCHALL: 06 61 43 21 56
Sébastien BERG: 06 84 17 91 31



NATURE & ENVIRONNEMENT



À plus d'un titre l'année 2022 a été exceptionnelle du point de vue climatique : sécheresse, canicule, méga feux... des records de température ont été pulvérisés et le mois d'octobre a été le plus chaud jamais enregistré. Et là je ne parle que de la France.

Sur le plan géopolitique, la guerre en Ukraine n'arrange rien et apporte son lot de malheurs. Mais sur ce point il nous est difficile d'agir. Par contre depuis sa création en 1990, Nature et Environnement ne cesse de mettre en garde contre la perte de biodiversité, le réchauffement climatique, les méfaits de la fuite en avant concernant les aménagements destructeurs de nature, l'agriculture intensive et gourmande en eau, la multiplication des zones industrielles et commerciales... et rarement nos paroles ont été entendues. Le réveil est d'autant plus brutal et il n'est pas réjouissant de se dire qu'on avait eu raison.

Malgré tout, il n'est pas question de baisser les bras, et les actions de l'association en faveur de la nature ont été nombreuses et variées.

Le 3 avril la journée « De la graine à l'assiette » a permis de montrer l'impact de notre façon de manger et de consommer sur la biodiversité et le climat. Cette action sera reconduite en 2023.

De nombreuses visites guidées ont permis de sensibiliser la population à la beauté de la nature qui nous entoure et à la nécessité de la protéger : sorties castors, orchidées, beauté des haies... Pose de nichoirs à hirondelles et suivi de la chouette chevêche furent également au programme.

Nature & Environnement a participé aux marchés de Noël de Herrlisheim et Offendorf et à la journée « destination nature » à la gravière de Gambenheim.

L'activité qui prend beaucoup de temps à l'association découle du partenariat avec le groupe Tellos : dans ce cadre, Nature & Environnement participe au suivi de mesures compensatoires liées à la création d'Axioparc (fauches tardives pour neutraliser le solidage, étêtage de saules, limitation des robiniers...) ; de plus, des visites sont organisées régulièrement afin de permettre à tous ceux qui le souhaitent de voir les avancées des travaux, notamment la zone humide.

À côté de cela, il faut aussi assurer le suivi des plantations Alstrass, Balstein, haie et saules têtards à Offendorf.

L'association est aussi présente dans un certain nombre d'instances : comité de gestion de la réserve naturelle d'Offendorf, arrêté préfectoral de protection de biotope de la Basse Moder, Pamina... et de ce fait participe bénévolement à de nombreuses réunions.

Pour conclure, il ne faudrait pas séparer sauvegarde du climat et protection de la nature. Les deux sont intimement liées et l'une ne va pas sans l'autre. Cela demande un changement radical de nos comportements mais il y va de la survie de l'humanité comme le dit si bien le secrétaire général de l'ONU. « Nous sommes sur une route vers l'enfer climatique avec le pied sur l'accélérateur ».

COORDONNÉES

 [natureherrlisheimoffendorf67860](https://www.facebook.com/natureherrlisheimoffendorf67860)

Trésorière : Marie Catherine
 tresorerienatureherrlisheim@gmail.com

Secrétaire : Pénélope Salon
 natureherrlisheim@gmail.com

Président : Guy Grasser
 g.grasser58@orange.fr



MINI AUTO HERRLISHEIM



De 7 à 77 ans
C'est sous l'encadrement des plus anciens que le club accueille lors des mois d'été la jeunesse de la commune de HERRLISHEIM dans le cadre des journées « Ticket Sports » des vacances d'été.

Championnat de France au MAH
Ils sont venus en découdre des 4 coins de l'hexagone, pour ces 2 championnats de France, sous l'égide de la Fédération Française de Voitures Radiocommandées.

Les pilotes du MAH raflent les titres en Ligue GRAND EST.



SIMON Arthur
Champion de Ligue
catégorie 1/5



ZINCK ROGER
Champion de Ligue
catégorie GT8 thermique



DELLA ROCCA David
Champion de Ligue
catégorie GT8 électrique

Mini Auto HERRLISHEIM

DELLA ROCCA David
06 80 67 41 41 – david.dellarocca@orange.fr
<https://facebook.com/pages/mini-auto-herrlisheim>

Donn 11/22

CLUB DE TIR DE HERRLISHEIM



L'ATH de Herrlisheim existe depuis 1936 et compte actuellement 45 membres dont 6 enfants inscrits à l'école de Tir.

Lors de notre assemblée générale du mois d'octobre 2022, nous avons mis à l'honneur les membres méritants. Mme Beuriot adjointe au maire nous a fait l'honneur de représenter la ville à cette occasion.

Nous voulions remercier l'ensemble de nos jeunes tireurs de l'école de tir qui après 3 mois d'entraînement ont obtenu de très bons résultats lors de championnats critérium d'école de tir.

Nous rappelons que le tir peut se pratiquer dès l'âge de 8 ans et encadré par des moniteurs diplômés d'état.

Le tir au plomb à 10 m, à la carabine à 50 m et 75 m et aux plus gros calibres à 25 m avec les armes de poing est possible dans notre stand homologué par la Fédération Française de Tir.

L'objectif de cette association est de s'agrandir progressivement et surtout de renouveler et d'améliorer son matériel ainsi que les installations.

De nombreux travaux ont déjà été effectués par les bénévoles du club pour le bien-être de tous et dans l'optique de pouvoir louer la salle (maximum de 30 personnes) aux habitants du village.

Les peintures ont été entièrement refaites, ainsi que l'entretien des extérieurs et la création d'un pas de tir de 75m. De nombreux aménagements sont encore en cours.

Le tir est avant tout un loisir qui demande respect, contrôle de soi, engagement, esprit d'équipe, fraternité, dépassement de soi, sécurité, et concentration. Ce sport est destiné aux personnes de tous âges, que ce soient les petits ou les grands, les filles ou les garçons, pour apprendre la rigueur ou pour s'échapper un instant dans un autre univers...

N'hésitez pas à venir découvrir cette discipline du mercredi au dimanche. Nous serons ravis de vous accueillir.

VOLLEY-BALL CLUB HERRLISHEIM

Cette année le Volley-Ball Club de Herrlisheim est entré dans sa quarantième année d'existence.

Notre équipe 1 Féminines qui évolue depuis plus de 10 ans au plus haut niveau régional a terminé la saison 2021/2022 à une belle 3^e place. Leur début de saison 2022/2023 est encourageant.



Les Féminines 2 se sont classées 4^e en Excellence départementale mais hélas, par manque d'effectif l'équipe n'a pas été reconduite pour la saison en cours. Peut-être sera-t-elle de retour en 2023.

Les Séniors Masculins continuent leur parcours en championnat départemental niveau Excellence en poursuivant l'intégration de jeunes joueurs prometteurs.



Après une première saison d'apprentissage, nos M18 Filles effectuent un bon début de saison.

Par ailleurs, grâce à une entente avec un club strasbourgeois, nous avons pu mettre sur pied une équipe de M13 Filles. Les débuts sont...compliqués.

Le club a certes 40 ans mais son avenir est incertain. Aussi afin d'insuffler une nouvelle dynamique au club il est indispensable de créer des équipes dans les catégories de jeunes.

Alors filles ou garçons de plus de 8 ans, venez jouer au volley et surtout emmenez vos ami(e)s. Vous trouverez toutes les infos sur notre site internet : vbherrlisheim67.e-monsite.com

Le Volley-Ball Club de Herrlisheim propose également le jeudi soir une séance de volley-loisirs ouverte aux jeunes et aux moins jeunes, femmes ou hommes. Laissez-vous tenter !

Enfin, après 2 années d'absence, nous lancerons prochainement les invitations pour participer à notre tournoi inter-associations de volley-ball qui aura lieu début février 2023.

Horaires des entraînements (Gymnase Herrlisheim)	
Equipes jeunes	mercredi de 18h00 à 19h30 ou 20h00 selon les catégories
Seniors féminines Pré-nationale	lundi et mercredi de 20h30 à 22h30
Seniors masculins Départemental Excellence	jeudi de 20h00 à 22h00
Loisirs	jeudi de 20h15 à 22h15

PERSONNES À CONTACTER

Michèle Bortoluzzi (secrétaire)

☎ 03 88 96 87 05 ✉ bortoluzzi7068@gmail.com

Roland Hassold (président)

☎ 06 30 10 67 17 ✉ rolhassold@aol.com



SPORTS ET LOISIRS



Enfin une année pleine sans restrictions...

L'année 2022 débuta par l'assemblée générale qui s'est tenue le 26 février au CSC avec comme point fort l'élection pour le renouvellement des membres du comité suite à la démission de la présidente Sylvie Georg et de la trésorière Liliane Caine.

Un repas ainsi que la remise des prix aux gagnants des concours internes ont agrémenté cette belle soirée.

Après le vote des membres actifs présents, les membres élus se sont réunis pour former la composition du nouveau bureau.

Le nouveau comité composé de 10 membres est élu de la façon suivante :

- Président : Pascal MEYER
- Trésorier : Laurent GEORG
- Secrétaire : Christine HEIT
- Assesseurs : Bénédicte et Martial DIRRINGER, Claude GROSS, Bertrand HEIT, Thierry FRITZ, Sylvie GEORG, Mario VELTZ.

L'association sport & loisirs compte actuellement une soixantaine de membres.

Le comité s'est réuni six fois au courant de l'année. Plusieurs matinées de travail ont été réalisées afin de maintenir l'état de nos installations. Merci à tous les membres présents à ces séances de travail ainsi qu'à la municipalité pour l'enlèvement des feuilles. Le terrain de pétanque dont nous disposons est un des seuls à être ombragé, ce qui est très agréable par les fortes chaleurs.

Certains membres ont aussi répondu présent à des chantiers participatifs de la commune et je les remercie également.

Les concours internes programmés tous les premiers dimanches du mois d'avril à octobre ont rassemblé une quarantaine de joueurs. Après 4 parties disputées le matin, les joueurs avec conjoints se retrouvent en toute convivialité pour un repas concocté par le comité.

Les concours triplettes du 14 mai (90 joueurs) et doublettes (128 joueurs) du 10 juin ouverts à tous ont connu un vrai succès.

A l'occasion des tickets sports pendant les congés scolaires de Pâques et de l'été, plusieurs membres ont répondu présent afin de faire découvrir ce sport auprès des jeunes. Je tiens particulièrement à les remercier pour leur disponibilité.

L'année 2022 s'est terminée en septembre par un concours inter villages regroupant les communes de Forstfeld, Weyersheim, Leutenheim, Kislett et Herrlisheim. Tous les participants ont apprécié cette journée passée dans une super ambiance et ont promis de se retrouver l'année prochaine.

Les dates prévues pour nos deux concours ouverts à tous sont le 13 mai pour le concours en triplettes et le 11 juin pour le concours en doublettes. Les concours internes débiteront au mois d'avril, en principe chaque premier dimanche du mois. Les dates exactes seront précisées lors de notre prochaine réunion.

Tout au long de l'année et suivant les conditions climatiques, les membres retraités se retrouvent les lundis et mardis à partir de 13h30 et le dimanche matin pour s'adonner à leur sport préféré. Les personnes intéressées peuvent se joindre à nous et prendre éventuellement une carte de membre.

La pétanque est un loisir bénéfique pour plusieurs raisons :

- **apports moteurs** : permet de développer les qualités d'adresse et de précision,
- **apports sensoriels** : permet à chacun de mieux se contrôler et d'avoir une plus grande maîtrise de soi,
- **apports sociaux** : favorise les contacts humains en abolissant les barrières sociales,
- **apports intellectuels** : favorise l'attention, la concentration, le travail de la mémoire.



SHOTOKAN KARATE HERRLISHEIM



L'année 2022 marque la 35^e saison pour le Shotokan Karaté Herrlisheim. Cette année, ce ne sont pas moins de 94 karatékas, jeunes et moins jeunes, qui se sont entraînés sur les tatamis du gymnase de Herrlisheim !

Notre 35^e saison a débuté sur les chapeaux de roues avec un énorme succès pour notre section : le BABY KARATE ! Cette pratique, adaptée aux plus jeunes, intervient sur l'épanouissement de l'enfant tout en favorisant le développement général avant d'aborder l'approche spécifique du karaté. Il s'agit d'un éveil à l'art martial avant tout basé sur le développement physique et social de l'enfant de manière ludique, sur des parcours spéciaux destinés aux tout petits. Pour cette première édition, 25 enfants de 3 à 6 ans ont rejoint le club, dans la catégorie mini-poussin... et peut-être les futurs champions de karaté de notre village !

DES COMPÉTITEURS EN PLEINE FORME

En ce qui concerne les compétitions, la saison 2022 marque le retour d'un grand nombre d'événements pour nos compétiteurs et des week-ends bien chargés pour le club du Shotokan Karaté Herrlisheim.

Habituellement, durant une saison qui dure 10 mois, nous participons à une vingtaine de compétitions départementales, inter-régionales et nationales, ce qui reste toujours une belle expérience qui nous permet de voir des compétiteurs venus de toute la France et qui pratiquent différents styles de Karaté.

RÉSULTAT DE L'ANNÉE 2022

COMPÉTITEURS	RÉSULTATS
JANUS SOPHIE	3 ^e COMBAT + 3 ^e KATA CADETTE
MULLER NOAN	2 ^e COMBAT + 2 ^e KATA CADET
EICHWALD AUGUSTIN	1 ^{er} KATA CADET
OBSER ROMAIN	1 ^{er} KATA JUNIOR
WITTMER FRANCOIS	2 ^e KATA JUNIOR
SCHRAMM BRUNO	2 ^e KATA SENIOR + 2 ^e KATA VET1
FUGER NICOLAS	3 ^e KATA SENIOR

JUNG JEAN CLAUDE	3 ^e KATA SENIOR + 2 ^e KATA VET2 + 1 ^{er} COMBAT VET2
SCHLEWITZ VIRGINIE	3 ^e KATA SENIOR + 3 ^e COMBAT SENIOR + 1 ^{er} KATA VET.1 + 1 ^{er} COMBAT VET 1
EICHWALD JEAN PHILIPPE	3 ^e KATA VET2 + 3 ^e COMBAT VET2
WEINSTEFFER LIONEL	1 ^{er} KATA VET2
TAGLIERI FRANCO	1 ^{er} KATA VET3+ 1 ^{er} COMBAT VET3

COUPE ALSACE VETERANS - FÉVRIER 2022

COMPÉTITEURS	RÉSULTATS
SCHLEWITZ VIRGINIE	1 ^{er} KATA VET 1
SCHRAMM BRUNO	1 ^{er} KATA VET 1
JUNG JEAN-CLAUDE	3 ^e KATA VET 2
EICHWALD JEAN-PHILIPPE	2 ^e KATA + 3 ^e COMBAT VET 2
WEINSTEFFER LIONEL	1 ^{er} KATA VET 2 + 1 ^{er} COMBAT VET 2
TAGLIERI FRANCO	1 ^{er} KATA + 1 ^{er} COMBAT VET 3
EQUIPE 1	1 ^{ère}
EQUIPE 2	3 ^e

CHAMPIONNAT INTER RÉGIONS - MARS 2022

COMPÉTITEURS	RÉSULTATS
SCHLEWITZ VIRGINIE	1 ^{er} COMBAT + 3 ^e KATA VET 1
SCHRAMM BRUNO	2 ^e KATA VET1
EICHWALD JEAN-PHILIPPE	3 ^e COMBAT VET 2
TAGLIERI FRANCO	2 ^e COMBAT + 3 ^e KATA VET 3



CHALLENGE KUMA SPORT - MARS 2022

COMPÉTITEURS	RÉSULTATS
HEYER LOGAN	2 ^e COMBAT POUSSIN
CARCERERI SACHA	3 ^e COMBAT POUSSIN
JANUS SOPHIE	3 ^e COMBAT + 3 ^e KATA PUPILLE
MAGNET ESTELLE	1 ^{er} COMBAT + 3 ^e KATA PUPILLE
VERRECCHIA MATTEO	3 ^e KATA PUPILLE
KAUFFMANN MAXENCE	1 ^{er} COMBAT + 2 ^e KATA BENJAMIN
OBSER LOLA	2 ^e KATA + 3 ^e COMBAT MINIME
WEINSTEFFER LEANE	2 ^e KATA MINIME
SCHNEIDER LEO	1 ^{er} KATA

ET NOS NOUVEAUX GRADÉS :

- 1^{er} Dan : Noan Muller, Sophie Janus, Augustin Eichwald, Romain Obser.
- Augustin Eichwald : arbitre départemental Kumite B.
- Lionel Weinstein : arbitre national Kumité B.
- 1^{er} Dan adultes : Virginie Schlewitz, Bruno Schramm.

Nous ne pouvons qu'être fiers des excellents résultats de nos membres cette année encore !

UNE ÉQUIPE ENCADRANTE DE HAUT NIVEAU

Le club du Shotokan Karaté Herrlisheim a été créé en 1987 par Franco et Fabienne TAGLIERI. Ce sont actuellement Franco et son épouse Fabienne qui assurent la gestion du club, avec l'aide de Lionel WEINSTEFFER, secrétaire, et Didier HAGUENAUER, trésorier.

Avec un calendrier très chargé, Franco TAGLIERI (65 ans) est le sensei du club et assure l'intégralité des cours. Franco pratique le karaté depuis la saison 1973-1974, il est gradé ceinture noire 5^e Dan. Franco est également arbitre de Ligue, convoqué à toutes les manifestations et juge de grades à tous les passages de grades départementaux et de ligues.

Nous avons également la chance d'avoir au sein de notre club un grand nombre d'instructeurs et de bénévoles. Chaque semaine durant les cours, plusieurs karatékas se joignent à Franco pour l'instruction de cet art martial aux plus jeunes. Ainsi, GROSS Simon - 4^e Dan, WEINSTEFFER Lionel - 5^e Dan - sont également instructeurs, WURTZ Nicolas - 4^e Dan -, diplômé d'état, EICHWALD Jean-Philippe - animateur fédéral, CLAUSS Philippe, SCHLEWITZ Virginie, FUGER Nicolas et HAGUENAUER Didier - assistants fédéraux du Shotokan Karaté Herrlisheim. Nous tenons à les remercier pour leur implication tout au long de l'année, afin de transmettre leur passion pour le karaté.

LA TRADITIONNELLE COUPE DU SAMOURAÏ

Cette année 2022 a également marqué le grand retour de notre renommée Coupe du Samouraï, compétition annuelle mythique du Shotokan Karaté Herrlisheim.

Cette compétition locale permet aux karatékas de notre club de s'affronter durant une journée. Les enfants du club combattent ainsi lors d'une épreuve de kata (épreuve technique) et d'une épreuve de combat.

Pour les inscrits au Baby Karaté, c'était l'occasion d'appliquer ce qu'ils ont appris tout au long de l'année et de découvrir l'atmosphère d'une première compétition. Ils ont ainsi pu mettre en pratique leur apprentissage technique lors d'un parcours et de combats adaptés aux tout petits.

Les différentes épreuves sont jugées par des arbitres du club et des arbitres de la région, qui font le déplacement depuis de nombreuses années pour participer à cet évènement.

Cette année encore, parents, grands-parents et amis étaient nombreux pour encourager nos jeunes samourais. C'est l'occasion pour tous de montrer à leurs proches ce sport qu'ils ont pratiqué durant la saison !

VOUS SOUHAITEZ REJOINDRE LE SHOTOKAN KARATÉ HERRLISHEIM ?

Il ne manque plus que vous ! Alors, qu'attendez-vous pour devenir karatéka ? Notre club est ouvert à tous, débutant ou karatéka expérimenté, peu importe votre âge. N'hésitez pas à entrer en contact avec Fabienne TAGLIERI qui se fera un plaisir de vous donner tous les renseignements nécessaires. Vous pouvez nous contacter également pour une séance d'essai, si vous le souhaitez. Alors rejoignez-nous dès à présent !

Voici nos horaires d'entraînements :

CATÉGORIE		
Baby karaté	Samedi	13h30 - 14h30
Enfants débutants de 6 à 9 ans	Samedi	13h30 - 14h30
Enfants gradés de 7 à 14 ans	Mercredi	19h00 - 20h00
Préparation	Samedi	14h30 - 16h00
compétitions	Samedi	16h00 - 17h00
Adultes à partir de 15 ans	Lundi et Mercredi	20h00 - 21h45
Ceintures Noires et compétiteurs	Vendredi	20h00 - 21h45

Renseignements : Mme Fabienne TAGLIERI - 06 98 87 77 09

Enfin, nous tenons à remercier la ville de Herrlisheim de nous mettre à disposition des infrastructures qui nous permettent d'évoluer dans tous les sens du terme. Nous remercions aussi chaleureusement l'ensemble de nos bénévoles qui s'engagent tout au long de l'année et sans lesquels rien ne serait possible.



L'ANNÉE TENNISTIQUE 2022 (SEPT. 21 - AOÛT 22)

Le tennis club a enregistré une hausse du nombre de licenciés, passant de 77 membres à 86 (49 jeunes pour 37 adultes).

Les entraînements jeunes et seniors, toujours encadrés par notre diplômée d'état Valérie Heller, ont pu redémarrer sans encombre début septembre. Le mois de septembre est également marqué par la reprise de la compétition avec les championnats Senior +35 où notre équipe composée de Fred Romang, Emmanuel Merino, Raphael Siegel, Alexandre Kieffer et Patrick Kling s'est distinguée en terminant 1ère de son groupe et accède en 1ère division.

Les championnats par équipes hiver se sont déroulés en décembre et janvier. Les deux équipes masculines engagées ont réussi à se maintenir dans leurs divisions respectives. Cela n'a malheureusement pas été le cas pour notre équipe féminine reléguée en Régionale 4.



Fin janvier, nous avons à nouveau pu réaliser notre traditionnelle vente de nems qui a été couronnée de succès : plus de 5000 nems ont été confectionnés et vendus. L'opération sera reconduite cette année le samedi 28 janvier 2023.

Au mois d'avril a eu lieu le tournoi jeunes inter-villages qui regroupe les jeunes où enseigne Valérie Heller (Herrlisheim, Drusenheim, Rohrwiler, Oberhoffen, Schirrhein). Une trentaine de jeunes se sont affrontés dans le respect et la bonne ambiance. A l'issue de la remise des prix, une soirée tarte flambée est venue clôturer cette belle journée.

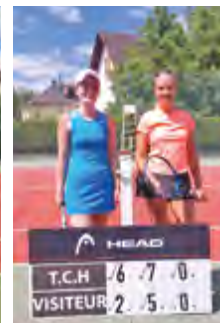


Une équipe jeune composée de Romain Ries et Théo Elchinger a été engagée et a pris une belle 2^e place pour sa première participation à des championnats.



Les championnats par équipes ont démarré début mai, nos équipes engagées ont connu des fortunes diverses : l'équipe féminine privée de nombreuses joueuses et malgré des rencontres accrochées, n'a malheureusement pas pu échapper à la relégation. Chez les hommes, l'équipe 2 termine 3^e de sa poule et assure du même coup le maintien alors que l'équipe 1 prend la 1^{ère} place de sa poule et échouera d'un rien en demi-finale Régionale mais accède tout de même en Régionale 3.

Le tournoi interne a eu lieu fin juin et a vu deux nouveaux lauréats inscrire leurs noms au palmarès.



Chez les femmes c'est Floriane Blum qui s'est imposée face à Romane Strohmenger. Chez les hommes Frédéric Romang a pris le meilleur sur Raphaël Siegel.

À noter aussi les belles progressions au classement de Romain Ries qui est passé de 30/5 à 30/2, Raphael Siegel 15/4 à 15/2, Frederic Romang 15/5 à 15/2 et de Floriane Blum 30/1 à 30 qui fait son entrée pour la 1^{ère} fois en 3^e série.



Le TCH souhaite également la bienvenue à Cléa et Robin ainsi qu'à Laure.

Je vous souhaite à tous une bonne année 2023.

Alexandre Kieffer

BUDGET 2022

La commune a réalisé ou engagé en 2022 des opérations d'équipement pour un montant de plus de 3,5M€. Elles concernent principalement :

- Le terrain de foot « quatre saisons » : 697 000 €
- Le centre technique municipal : 192 000 €
- L'aire de jeux du petit pont : 63 000 €
- Des travaux de voirie : 53 000 €
- Des travaux dans les écoles : 47 000 €
- Des travaux sur le réseau d'éclairage public : 20 000 €
- Les études pour la rénovation du clocher : 16 000 €
- Le programme 600 arbres : 13 000 €
- S'y ajoutent des restes à réaliser de 1,9M€.

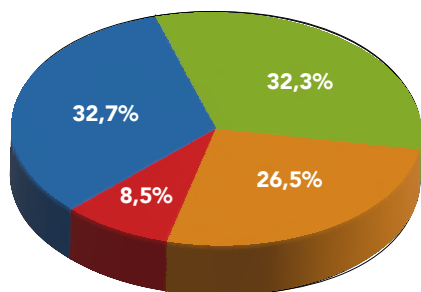
Ces investissements sont financés par l'autofinancement de 1,3M€ ou encore des subventions de partenaires (Etat, région, département...) mais également par un recours à l'emprunt, profitant ainsi que conditions encore très favorables en 2022. Un contrat d'un montant de 1,3 M€ a été conclu.

L'exercice se clôt avec un solde global positif. Ce résultat est à la fois bienvenu et fragile compte tenu des défis à venir tel que l'augmentation de 400 000 € du coût de l'énergie ou encore les importants travaux de réparation qui seront nécessaires sur la toiture du gymnase.

Les dépenses courantes de fonctionnement se sont élevées à 2,4M€, en progression de 3% par rapport à 2021. Cela s'explique principalement par l'augmentation de la rémunération du personnel décidé par l'Etat mais également par la reprise des activités à la suite des confinements successifs.

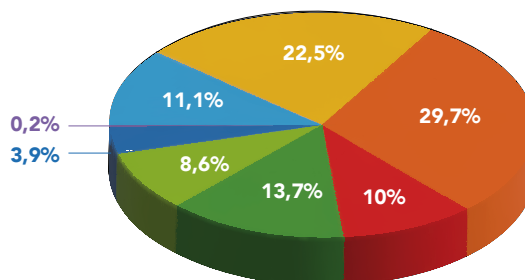
* Les chiffres sont provisoires dans l'attente du vote du compte administratif par le conseil municipal en mars.

DÉPENSES



Frais de personnel	1 310 000 €
Autres dépenses de gestion	1 071 000 €
Charge de la dette	345 000 €
Dépenses d'équipement	1 327 000 €

RECETTES



Produits fiscaux	1 714 000 €
Dotations de l'Etat	581 000 €
Attribution de la CC du Pays Rhénan	793 000 €
Produits de gestion	499 000 €
Subventions reçues	225 000 €
Produits de cession	13 000 €
Résultats antérieurs	643 000 €
Emprunts nouveaux	1 300 000 €

80 ANS EN 2022

<i>Nom de famille</i>	<i>Nom marital</i>	<i>Prénom usuel</i>	<i>Date de naissance</i>
HERTER	LOOS	Monique	02/01/1942
BECKER	REEB	Anne	04/01/1942
MEYER	DUBALD	Marie-Paule	08/01/1942
GROSS	LAUFFER	Amélie	13/01/1942
KOERPER		Albert	24/01/1942
RENAUX	MOREL	Ginette	24/01/1942
MARTIN		Edouard	26/01/1942
SCHIFF		Raymond	27/01/1942
LAPP	GROSJEAN	Marie-Louise	10/02/1942
WAGNER	GROSS	Marlène	04/03/1942
FREUND		Albert	10/03/1942
SAULAIS		Jean-Yves	17/03/1942
SCHNEIDER	SCHOHN	Marie Suzanne	20/03/1942
HENNINGER	WENDLING	Jeanne	23/03/1942
DEMILLIAN	FREUND	Françoise	09/04/1942
GROSS	HURLÉ	Marie Florence	11/04/1942
WINGERTER	BUCHI	Bernardine	12/04/1942
HUCK		Albert	28/04/1942
KOCH	SALMON	Jeanne	03/05/1942
REMAUD	RUBERT	Michèle	06/06/1942
GEORG	SCHLOSSER	Christiane	09/06/1942
RUBERT		Gilles	10/06/1942
MOSER	CAPUZZA	Christiane	17/06/1942
QUINTAL	MAIO CARVALHO	Deolanda	04/07/1942
TOUSCH	GOUAULT	Marie Madeleine	07/07/1942
KIENTZ	LEDOYEN	Marguerite	12/07/1942
KUSTNER		Gilbert	16/07/1942
GROSS		Alexandre	23/07/1942
SCHOHN		Albert	25/07/1942
TROMMETTER	FELTZ	Elise	28/07/1942
KNAEBEL	HOHWILLER	Hélène	09/08/1942
WEBER	SATTLER	Marie Denise	15/09/1942
HINCKER	DEBS	Irma	17/09/1942
LAUFFER	HEYER	Marie Thérèse	20/09/1942
HANSS		Alfred	22/09/1942
KERN	SCHNEIDER	Irma	27/09/1942
EYER		Alfred	20/10/1942
SCHIFF	NICOLAS	Marie Joséphine	10/11/1942
LUDWIG	WALTER	Marie Louise	17/11/1942
SEYFRIED	REISS	Marthe	22/11/1942
MERSCHER	LIEB	Eugénie	10/12/1942
BIEHN		Eugène	11/12/1942
KRIEGER	WOLFF	Lilli	28/12/1942

90 ANS EN 2022

Nom de famille	Nom marital	Prénom usuel	Date de naissance
PAPINUTTI	GANZITTI	Anna	10/07/1932
AMRANI		Smaïl	16/07/1932
SAAL	KIEFFER	Marie-Louise	17/08/1932
KIENTZ		Jean	26/08/1932
SCHROETTER		René	21/09/1932
WAECHTER	LUDWIG	Marie Thérèse	09/10/1932
ROYER	GROSS	Marie Alice	20/10/1932
KOCH	WERNER	Marie Alphonsine	15/11/1932
FURST	BITZ	Charlotte	22/11/1932



100 ANS ET PLUS EN 2022

Nom de famille	Nom marital	Prénom usuel	Date de naissance
HAMM	GOOS	Germaine	15/07/1920

MARIAGES EN 2022

Date	Nom Époux(se)	Prénom(s) Époux(se)	Nom Époux(se)	Prénom(s) Époux(se)
08/01/2022	KLEINMANN	Loïc Jean	SZOLOMAJER	Marine Pascale
18/02/2022	CRES	Thomas André	GÉLY	Katia Séverine
19/02/2022	HOERLE	François Charles Robert	FRITZ	Marie-Christine
26/02/2022	MEYER	Nicolas	FRITZ	Elisabeth Bernadette Cécile
26/03/2022	DOERR	Julien Jean-Louis	FRITZ	Angélique Joséphine
07/05/2022	BURGARD	Frédéric	STEINMETZ	Emilie Marie Laure
14/05/2022	GILLY	Yannick Eric	MESSANG	Stéphanie
21/05/2022	WITTHERR	Eric	WOLFF	Nadine
04/06/2022	VOUAUX	Mickaël	WEHRMULLER	Kim
04/06/2022	KELLER	Stéphane Philippe	WACKENHEIM	Géraldine Nastasia Claudia Marie
11/06/2022	APPELSHÄUSER	Gabriel Louis	BURGER	Audrey Denise
25/06/2022	CLAUSS	Tiphaine (homme)	ROCHA	Anne Laure
04/07/2022	BAUER	Arnaud	MARIA	Amrita
13/07/2022	WAGNER	Florian	HEITZ	Pauline Françoise Danielle
16/07/2022	NIPPERT	Nicolas Eric	CRQUI	Laureen Marie-Louise
13/08/2022	FULLHARDT	Fabrice Charles Walter	BELARTE	Elodie
27/08/2022	ESSLINGER	Julien Sébastien Richard	SAVET	Isabelle Sabine
03/09/2022	ALLIETTA	Florent Bernard	KOEHL	Coralie Catherine Alice
17/09/2022	KRAUSE	David Marc	LE MERRER	Jessica
22/10/2022	SPETER	Vianney Marcel Albert	ARBOGAST	Caroline Marie Jacqueline
29/10/2022	MIRANDA PINTO	Carlos Manuel	BADEROT	Stéphanie Monique
12/11/2022	AKIN	Suleyman	GULER	Hümeysra
19/12/2022	AIT LARBI	Francis Luc Marie	CHRYSANTHOS	Marie-Claude

NOCES D'OR EN 2022 (MARIAGE EN 1972)

ÉPOUX		ÉPOUSE		DATE	LIEU
Nom	Prénoms	Nom	Prénoms		
CLAUSS	Raymond	DANNENMULLER	Denise	09/03	HERRLISHEIM
ZILLIOX	Bernard	GROSS	Simone	22/04	HERRLISHEIM
LENTZ	Raymond Robert	SIMLER	Mathilde	06/05	HERRLISHEIM
NAUWELAERS	Alain	ROUSTEAU	Annie	12/05	SAINT-BREVIN-LES-PINS
HENGY	Jean Marie	HUSS	Elisabeth	23/06	MULHOUSE
FREY	Roland	WERNERT	Claudine	24/06	GRIES
KIENTZ	Christian	SPINNER	Angèle	24/06	HERRLISHEIM
KLEINMANN	Daniel	LIENHARDT	Danièle	29/06	HERRLISHEIM
KISTLER	Jacques	TAEUFFER	Marie Noëlle	25/07	HERRLISHEIM
AVANZINI	Giacomo	KRESS	Christiane	28/07	HERRLISHEIM
WOLF	Jean Marie	RHEIN	Renée	04/08	HERRLISHEIM
HUCK	Francis	KIECHER	Nicole	18/08	HERRLISHEIM
NESSSELBUSCH	Roland	MEYER	Denise	18/08	STRASBOURG
HERRMANN	Hugues	FAUDEL	Nicole	16/09	MARLENHEIM
HERRMANN	Eugène	GROSS	Françoise	16/09	HERRLISHEIM
VIX	Michel	RAPPOLD	Gabrielle	28/09	GAMBSHEIM
BURGARD	Jean Luc	FURST	Béatrice	30/12	HERRLISHEIM

NOCES DE DIAMANT EN 2022 (MARIAGE EN 1962)

ÉPOUX		ÉPOUSE		DATE	LIEU
Nom	Prénoms	Nom	Prénoms		
MENSO	Camille	MALHOMME	Geneviève	01/03	METZ
REEB	Jean-Paul	LOEGEL	Gertrude	01/03	STRASBOURG
NOE	Desiré	MARTZ	Marthe	02/03	OFFENDORF
REEB	Raymond	BECKER	Anne	04/05	STRASBOURG
ISCHIA	Gabriel	SCHWEITZER	Alice	15/05	BISCHHEIM
PFEIL	Claude	KRESSER	Marie Rose	22/06	HERRLISHEIM
HEIDT	Richard	NOE	Josette	06/07	KILSTETT
GOUMENT	Gérard	METZ	Marthe	27/07	DAMBACH-LA-VILLE
FERRY	Jean-Marie	MARCHAL	Jacqueline	03/08	EPINAL
WENDLING	Jules	HENNINGER	Jeanne	10/11	HERRLISHEIM

NOCES DE PLATINE EN 2022 (MARIAGE EN 1952)

ÉPOUX		ÉPOUSE		DATE	LIEU
Nom	Prénoms	Nom	Prénoms		
WURTZ	René	AMBEIS	Jeanne	12/07	HOHROD

DÉCÈS EN 2022

<i>Nom et prénom(s) du défunt</i>	<i>Date du décès</i>
WINCKEL née ANTOINE Joëlle Marie Alice	05/01/2022
THIEBAUT née HUCK Marie Louise	15/01/2022
RADIONENKOV Oleksandr	07/02/2022
ADAM née STEPHAN Louise Madeleine	08/02/2022
BEAUSSUER née BLOMMAERT Michèle Agnès Simone	12/02/2022
HAUWY Marcel Auguste	20/02/2022
BRAUN née LABORDE-PEDELAUGAR Marie-Paulette	25/02/2022
LISS Fernand Joseph	28/02/2022
LAUFENBUCHLER née CLAUSS Alice	10/03/2022
SCHMITT née KEHRES Marie Béatrice	18/03/2022
KOEHL René	19/03/2022
SCHAEFFER René Auguste Joseph	23/03/2022
GRIES Joseph	30/03/2022
GLESS Robert Martin Joseph	05/04/2022
BÜRCKEL née HAAS Hildegard Frieda	09/04/2022
HAGUENAUER Guy René Léon	09/05/2022
TAGLIERI Antonio	11/05/2022
SCHIFF Raymond Charles Joseph	20/05/2022
SCHNEIDER née WENDLING Marguerite Madeleine	20/05/2022
HORNBERGER née MEHL Jacqueline Lina	22/05/2022
ROTHAN Jean Marie Hugues	23/05/2022
KOLMER Antoine Charles	14/06/2022
ZIMMER Denis Eugène Paul	27/06/2022
NOTH née KECK Josianne Marguerite	29/06/2022
GRAFF Michel	30/06/2022
HEITZ Jérôme Sauveur René	20/07/2022
MEYER Jean André Joseph	03/08/2022
CHRIST Théodore	04/08/2022
ZANNOUTI Abderrahmane	06/08/2022
WURTZ née AMBEIS Jeanne	07/08/2022
WENDLING née SCHMITT Marie Anne Reine	07/08/2022
GRUBER René Charles	08/08/2022
ORLANDI Mario	09/08/2022
RIEDINGER née STRIEGEL Marguerite	11/08/2022
HUCK née PFAADT Irène	20/08/2022
BILLMANN Charles	07/09/2022
WAHL née BLAISING Andrée Maria	09/09/2022
KIENTZ Marie Antoinette	09/09/2022
SCHOHN née THOMAS Joseph	19/09/2022
GEORG André Félix	20/09/2022
SCHOTT née BREZILLON Marie Reine Philippine	21/09/2022

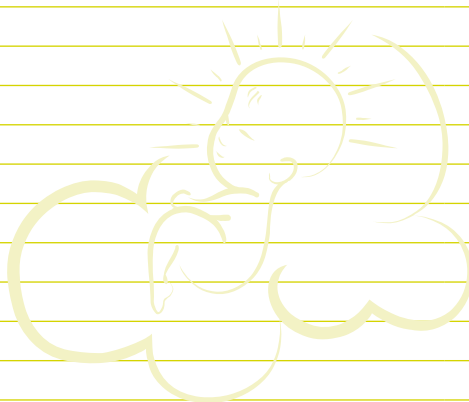
<i>Nom et prénom(s) du défunt</i>	<i>Date du décès</i>
LATRECHE Abdelhamid	21/09/2022
EHRENGARTH Denise	04/10/2022
WAECHTER Rodolphe André Joseph	09/10/2022
FREY Edouard Ernest	14/10/2022
KURAK Mayline	14/10/2022
ALBRECHT née BUCHERT Elise Philippine	29/10/2022
KIENTZ née METZ Philippine Mathilde	02/11/2022
IBN SALEM Karim	05/11/2022
BECKER Jean Claude	08/11/2022
BATT Joseph Jean Pierre	15/11/2022
KIENTZ Marie Alphonsine	24/11/2022
HERRMANN née VITZIKAM Denise Monique Bernadette	29/11/2022
LAUFFER Julien Marie	02/12/2022
HESS Roland	02/12/2022
BALLINGER née LIESS Mathilde	28/12/2022
VELTZ née WERNER Antoinette Marie	28/12/2022
GRISMER René	30/12/2022

NAISSANCES EN 2022

<i>Nom et prénom(s)</i>	<i>Date de la naissance</i>
BULONE Enzo Lucien	02/01/2022
KISTLER William	05/01/2022
CATARINO Louis	12/01/2022
SIESO Lyana	26/01/2022
HADJ SMAHA Sofia	16/02/2022
BERNHARDT Eloïse Marie Ambre	06/03/2022
GENCO Emy	10/03/2022
MULLER Eliane Madeleine	16/03/2022
VAN DRIESSEHE Ancelin Eric	25/03/2022
VAN DRIESSEHE Auxence Bruno	25/03/2022
WILD Léo Bertrand Sébastien	05/04/2022
LEMMEL Liam Charles	13/04/2022
BLATTNER Liam	26/04/2022
KIEFFER Laure	19/05/2022
JAEGER BOYER Amaury	21/05/2022
LEDENTU Achille Victor Gustave	03/06/2022
MILENKOVIC Milan	09/06/2022
MEYOR-VAN MAURICK Jules	16/06/2022
MURER Maé	22/07/2022

NAISSANCES EN 2022 (SUITE)

<i>Nom et prénom(s)</i>	<i>Date de la naissance</i>
MAIRE Damien	04/08/2022
PHILIPPS Izia Irène Yvonne	08/08/2022
LECOQ Emma	10/08/2022
SAVIO SIBRE Victoria Rosa Francine	16/08/2022
GLESS Gabriel Bernd	18/08/2022
MAKIROTO Eeva Jenny Teretia	21/08/2022
DURRENBERGER Isaac Charles Daniel	16/10/2022
GÜREL Eren	16/10/2022
FURMANEK Till	10/12/2022
FUSCALDO Lylio Dario Désiré	15/12/2022
JUNG Lily Capucine	27/12/2022



COMMUNAUTÉ DE COMMUNES DU PAYS RHÉNAN RÉTROSPECTIVE 2022

CYCLOTOURISME

Ouverture de la route VNF aux cyclotouristes :



La Communauté de Communes du Pays Rhénan a ouvert à la circulation publique un itinéraire cyclable de caractère le long du Rhin sur plus de 22 kilomètres.

Depuis août dernier, Voies Navigables de France (VNF) autorise à la circulation publique, principalement aux cyclistes, une partie du domaine public fluvial de la route de service sur la rive gauche du Rhin dans le cadre d'une convention de superposition signée avec la Communauté de Communes, qui en devient le gestionnaire.

Longeant le Rhin, depuis Offendorf au sud jusqu'à Neuhaeusel au nord, cette liaison constitue la première étape du plan ambitieux fixé par les élus du Pays Rhénan en faveur du développement de la pratique cycliste.

Dans le cadre du Plan Climat et face à une demande croissante en faveur de l'alternative à la voiture individuelle, la Communauté de Communes s'est engagée dans une démarche sur les mobilités durables en favorisant la pratique du vélo par l'adoption, fin 2021, du Schéma Directeur cyclable du Pays Rhénan.

Des panneaux signalétiques ont été installés le long de ce tracé dans le cadre de la jonction vers les villages afin de garantir la pratique du vélo en toute sécurité dans les tronçons autorisés aux ayants droit et éventuellement à la circulation automobile.

Aide à l'acquisition d'un Vélo à Assistance Electrique :

Dans le cadre de son Plan Climat Air Energie Territorial, la Communauté de Communes du Pays Rhénan œuvre à la réduction des émissions de gaz à effet de serre et des consommations de polluants atmosphériques, dont la mobilité est le 1er secteur émissif.

Aussi, la Communauté de Communes a souhaité lancer un dispositif d'aide à l'acquisition d'un Vélo à Assistance Electrique (VAE) pour favoriser et développer la pratique du vélo sur son territoire.

Cette aide financière a été adressée aux habitants du territoire, sur une période allant du 1^{er} mars au 31 décembre 2022, dans la limite de 200 dossiers.

Le succès a été au rendez-vous puisque l'ensemble des dossiers subventionnables ont été distribués.

URBANISME

Modification du PLUi :

Approuvé en 2019, le Plan Local d'Urbanisme intercommunal (PLUi) établit un projet global d'urbanisme et d'aménagement, et fixe en conséquence les règles générales d'utilisation du sol sur le territoire. Plusieurs évolutions du PLUi s'avérant nécessaires, deux procédures ont été engagées : une modification concernant 70 points et une révision de 11 points. Une enquête publique unique, pour ces deux procédures, a été menée du 19 octobre au 21 novembre 2022 inclus.

Ces deux procédures visaient notamment à permettre sur le territoire de la Communauté de Communes du Pays Rhénan :

- l'accompagnement à la transition énergétique en facilitant les actions de sobriété, d'efficacité énergétique et le déploiement d'énergies renouvelables ;
- l'évolution du règlement écrit et graphique du PLUi en vue :
 - d'une optimisation foncière au sein de certaines zones urbaines ou à urbaniser,
 - du renforcement de certaines centralités urbaines,
 - de la prise en compte de projets nouveaux ou ayant évolué depuis l'approbation du PLUi,
 - des adaptations mineures ;
- l'adaptation du périmètre de certaines zones en lien avec l'évolution du PPRI de la Moder ;
- la prise en compte du SAGEECE (Schéma d'Aménagement de Gestion et d'Entretien Ecologiques des Cours d'Eau) du bassin de la Sauer-Seltzbach.

Une adoption définitive, par approbation du Conseil Communautaire, est prévue courant du 1^{er} semestre 2023. Les évolutions apportées seront alors rendues opposables et s'appliqueront aux autorisations du droit des sols.

LA ZONE D'ACTIVITES AXIOPARC

Le chantier de la zone d'activités Axioparc, située à Drusenheim-Herlisheim, a démarré au premier trimestre 2021 et avance activement. Quatre entreprises ont déjà obtenu leurs permis de construire d'autres vont bientôt les rejoindre.

La droguerie Kautzmann, l'entreprise AS Ouverture et les entreprises Bauder et Pfenning seront les premières à s'installer.

Cette Zone d'Activités accueillera de grandes entreprises, mais aussi des PME, des artisans, des commerces, des activités de recherche et des services. Plusieurs autres entreprises sont en voie de signer des compromis de vente afin d'acquérir des parcelles.

Avis aux artisans, industriels, logisticiens et entreprises du tertiaire : un site internet – www.axioparc.com - est ouvert pour vous délivrer toutes les informations (parcelles disponibles, répartition des activités, aménagements proposés, etc.) et vous guider dans la prise de contact.

VOIRIE

La Communauté de Communes du Pays Rhénan exerce la compétence voirie au sein des ZA du territoire et de la route de contournement du STAEDLY depuis 2014.

Un bureau d'études (BE IMMERGIS/PINTAT) a été missionné pour réaliser un diagnostic technique et financier.

Le linéaire d'environ 10 km choisi pour l'extension de la prise de compétence voirie concerne les voies/routes communales hors agglomérations reliant :

- les sites intercommunaux (Aire de Grand passage des gens du voyage, Zone de loisirs du Staedly) ;
- la route VNF ;
- les communes entre elles (Gamsheim-Offendorf et Kaufenheim-Leutenheim).

LE PETR (PÔLE D'EQUILIBRE TERRITORIAL ET RURAL)

Le SCoT (Schéma de Cohérence Territoriale) de la Bande Rhénane Nord fait l'objet d'une révision depuis novembre 2022.

L'évolution des dynamiques sur le territoire du SCoT, les six dernières années, (positionnement renforcé à la croisée des systèmes métropolitains de Karlsruhe et de l'Eurométropole de Strasbourg), les nouveaux éléments de connaissance environnementale (par exemple les risques d'inondation ou la qualité de l'eau), les mobilités, le Plan Climat et entre temps de nouvelles évolutions législatives récentes sont venus impacter le SCoT.

Ainsi, des travaux d'études de la révision du SCoT, avec intégration du PCAET (Plan Climat Air Energie Territorial), vont être engagés fin 2022.

La révision consiste à définir les grandes orientations du développement et de l'aménagement à l'horizon de 20 ans.

LES PRINCIPALES DÉLIBÉRATIONS

14 février 2022

- Aide financière pour l'acquisition d'un vélo à assistance électrique (VAE) ;
- Installation de bornes électriques et demande de subvention ;
- Avis sur le Plan de Prévention des Risques d'Inondation (PPRI) à Gamsheim - Kilstett.

21 mars 2022

- Fonds de concours pour la création de places périscolaires ;
- Aire de Grand Passage : règlement et tarifs applicables ;
- Projet urbain partenarial à Roppenheim ;
- Acquisition d'un terrain pour l'extension du parking de la zone de loisirs du Staedly.

23 mai 2022

- Adhésion à l'Association pour la Protection de la Nappe Phréatique de la Plaine d'Alsace (APRONA) ;
- Transfert de la compétence « Plan Climat Air Energie Territorial » au PETR de la Bande Rhénane Nord – Avis ;
- Signature d'une Convention de superposition d'affectations relative à la gestion exercée par Voies navigables de France (VNF) sur le Domaine Public Fluvial (DPF) ;
- Signature d'une convention de co-maîtrise d'ouvrage avec VNF et le SDEA pour les études et travaux nécessaires à

la sécurisation de la voirie et au remplacement des buses permettant le franchissement routier de la liaison entre le Rossmoerder et le contre canal du Rhin ;

- Marché public de travaux pour l'aménagement de la rue Alfred Kastler au sein de la zone d'activités de HERRLISHEIM ;
- Solidarité avec la population ukrainienne ;
- Renouvellement de la Délégation de Service Public (DSP) du multi-accueil ;
- Cession-acquisition d'un terrain dans la ZAC Nord-Est à Gamsheim ;
- Constat de l'abrogation de la Carte communale de Dalhunden ;
- Arrêt du bilan de la concertation préalable et du projet de révision allégée n° 1 et de modification n°1 du PLUi du Pays Rhénan.

7 avril 2022

- Avis sur la mise en place de la collecte de biodéchets et l'évolution de la redevance incitative ;
- Signature d'une convention de partenariat pour la mise en place d'une ligne de bus transfrontalière Rastatt / Soufflenheim.

3 octobre 2022

- Indemnité d'éviction pour l'extension du parking de la zone de loisirs du Staedly ;
- Zone à Faibles Émissions (ZFE) de l'Eurométropole de Strasbourg – Avis favorable avec réserve ;
- Demande à la CeA de soutien aux communes concernées par des murs anti-bruit ;
- Définition et mise en œuvre d'un projet urbain sur le secteur rue de l'Industrie à Kilstett du PLUi du Pays Rhénan.

14 novembre 2022

- Développement des groupements de commandes pour l'achat de fournitures administratives et de prestations de services d'assurances ;
- Mutualisation du service des ressources humaines ;
- Passage à l'instruction budgétaire et comptable M57 ;
- Zone d'Activités Economiques de Gamsheim – Cession d'un terrain.

Pour de plus amples renseignements :
www.cc-paysrhenan.fr




ADRESSES UTILES

ASSISTANCE SOCIALE

- **M^{me} Valérie LIEB**

tous les 1^{ers} et 3^{es} jeudis du mois
de 9h00 à 11h30 au Centre Médico-social

4, rue Châteauneuf-la-Forêt

67850 HERRLISHEIM

UNIQUEMENT SUR RENDEZ VOUS au ☎ 03 68 33 87 94

(Centre Médico-Social à Herrlisheim) ou ☎ 03 68 33 83 50

(Centre Médico Social à Bischwiller)

En cas d'URGENCE, vous pouvez contacter :
la responsable : M^{me} OLHOFF

- **Unité Territoriale d'Action**

Médico Sociale Maisons des services

48 rue Clémenceau

67240 BISCHWILLER

☎ 03 68 33 83 50

LE CONCILIATEUR

- **Conseil des Prud'Hommes**

Prendre rendez-vous

120 Grand rue

67500 HAGUENAU

☎ 03 88 73 48 08

- **Maisons des Services**

48, rue Georges Clemenceau

67240 BISCHWILLER

☎ 03 88 53 73 73

Site internet: cdad-basrhin.justice.fr

- **Annuaire**

- **Accès aux droits**

ALLOCATIONS FAMILIALES

- **Agence à Strasbourg**

Caisse d'allocations familiales :

22 route de l'hôpital – 67092 STRASBOURG

Accessibilité : Tram A/D, arrêt place de l'Etoile

Sur rendez-vous, à prendre ☎ 08 10 25 67 10

ou par internet, en suivant le lien ci-dessous :

www.caf.fr/ma-caf/caf-du-bas-rhin/points-d-accueil/haguenau

- **Agences de proximité :**

- Agence CAF de Haguenau

1 rue du Maréchal Joffre – 67500 HAGUENAU

☎ 08 10 25 67 10

- Agence CAF de Schiltigheim

2 avenue Pierre Mendès France – 67300 SCHILTIGHEIM ☎

08 10 25 67 10

Accessibilité : Tram B arrêt Futura Glacière

CONSULTATION DES NOURRISSONS

- Le Conseil Départemental du Bas-Rhin informe que les consultations des nourrissons organisées par le service de Protection Maternelle et Infantile (PMI) pour les enfants âgés de 0 à 6 ans se tiendront dorénavant sur rendez-vous les jeudis matin des semaines impaires à la Mairie de Drusenheim.

☎ 03 88 33 83 50

MISSION LOCALE DE BISCHWILLER

- **Centre Médico-Social**

Tous les 2^e et 4^e lundis du mois

4 rue Château neuf-la-Forêt

67850 HERRLISHEIM

de 8h30 à 12h00 sur rendez-vous

☎ 03 88 53 92 66

CICAS (CENTRE D'INFORMATION DE CONSEIL ET D'ACCUEIL DES SALARIÉS)

- **Mairie de Drusenheim**

tous les 3^{es} vendredis du mois de 9h00 à 12h00

et de 14h00 à 16h00 sur rendez-vous

☎ 03 90 20 65 10

CARSAT

- **Agence à Haguenau**

133 Grand-Rue

Accueil uniquement sur rendez-vous.

Téléphone ☎ 39 60 ou 09 71 10 93 60 depuis

l'étranger, une box ou un mobile

BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE

- 6 rue de Limoges, 67850 HERRLISHEIM

Lundi : fermeture hebdomadaire

Mardi : 15h à 18h

Mercredi : 10h à 12h et 15h à 18h

Jeudi : 15h à 18h

Vendredi : 15h à 19h

Samedi : 10h à 12h30.

- **Pompiers : 18**

- **Secours (par portable) : 112**

- **Samu : 15**

- **Gendarmerie : 17**

- **Ram : 03 88 68 01 11**

- **Crèche Halte garderie : 03 88 06 01 11**

OFFICE DE TOURISME INTERCOMMUNAL DU PAYS RHÉNAV CLASSÉ CATÉGORIE 2

Il assure l'accueil des visiteurs toute l'année dans deux bureaux d'information touristique à Gamsbsheim et à Soufflenheim. Les 2 bureaux sont **labellisés Accueil Vélo**. Un Point Info au centre de marques de Roppenheim permet aussi de diffuser de la documentation et des vidéos promotionnelles. Le siège de l'Office de Tourisme intercommunal est situé à Drusenheim.

LES ANIMATIONS 2022

- Les visites guidées ou théâtralisées du « patrimoine » dans nos villages (*Les calvaires de Gamsbsheim, Sessenheim au détour d'une idylle*)
- Les sorties Nature, à pied, à vélo et sur l'eau
- Les visites guidées d'entreprise – tourisme industriel (au barrage de Gamsbsheim entre autres)
- Des ateliers et des visites guidées autour de la thématique « poterie »
- Les Chasses aux Trésors de Noël (parcours à énigmes) à Gamsbsheim, Soufflenheim et Drusenheim
- Ateliers participatifs pour petits et grands

NOUVEL ÉVÉNEMENT CRÉÉ PAR L'OFFICE DE TOURISME DU PAYS RHÉNAV

La **Fête du Vél'eau** les 1^{er} et 2 juillet a remporté un beau succès avec environ 2000 participants ; des circuits répartis sur le territoire du Pays Rhénan sous forme de rallye avec de nombreux lots à gagner. Les participants étaient invités à découvrir les sites aquatiques du Pays Rhénan à vélo. Gratuite et libre, la manifestation a rassemblé un large public de cyclistes occasionnels aux pratiquants chevronnés.

Herrlisheim n'était pas en reste grâce à l'association Ried'envol qui a proposé un point de ravitaillement et des visites de l'église, et Cyclojet qui proposait des réparations et présentation de vélos.

NOTA BENE : L'événement sera reconduit les 1 et 2 juillet 2023.

ITINÉRANCE

Axe de développement prioritaire pour le Pays Rhénan, l'itinérance pédestre et cyclable a fait l'objet de création de circuits regroupés et valorisés sur des supports de communication à savoir :

- La Carte cyclo-touristique transfrontalière (nouveau)
- La Carte touristique de randonnée pédestre transfrontalière (nouveau)

Le circuit de la Pomme à Herrlisheim notamment a été rebalisé et le panneau de départ a été réhabilité en partenariat avec la Commune de Herrlisheim et la Fédération Française de Randonnée. Le balisage des circuits du Castor à Offendorf et du Cygne à Drusenheim ont également été remis en place.

PROMOTION DU TERRITOIRE

L'Office de Tourisme du Pays Rhénan a réédité ses outils de promotion et des nouveautés ont fait leur apparition :

- Magazine de destination Escales au bord du Rhin
- Guide des hébergements et Guide de la restauration mis à jour (édité en 2 livrets)
- Les balades ludiques à Gamsbsheim, Rheinau-Freistett,

Sessenheim, Soufflenheim, Offendorf, et **une nouvelle à Roeschwoog**,

- Le livret des animations **Goûter au Temps de Noël (nouveau)**
- Les Chasses aux trésors de Noël à Gamsbsheim, Drusenheim et Soufflenheim (récompenses offertes par l'Office de Tourisme)
- Le livret Cap sur le Pays Rhénan, l'essentiel des animations estivales

RÉSEAUX SOCIAUX

L'Office de Tourisme anime ses pages Facebook et Instagram quotidiennement. Le champ de promotion est celui du Pays Rhénan. Les animations et événements, les offres artisanales et touristiques y sont relayés.

À notre demande, des **blogueurs de renom** (exemple : Pokaa, Mon weekend en Alsace, Une Fille en Alsace, A la Conquête de l'Est, etc.) se sont rendus sur le territoire et ont fait des reportages pour leurs blogues et leurs réseaux sociaux.

DÉCOUVERTE DE NOTRE TERRITOIRE

2 jeux de piste numériques FOXIE ont été lancés en 2022 : le premier au barrage de Gamsbsheim (version allemande également disponible) et le deuxième à Fort Louis (uniquement en français). Mystère, énigmes et surprises sont là pour divertir avec suspens les participants. Des récompenses attendent les joueurs ayant réussi à résoudre les défis. Gratuit et prévu pour un public familial, il faut compter environ 1h30 de temps de jeu. Il est conseillé de télécharger l'application avant d'arriver sur site.

ZONE DE LOISIRS DU STAEDLY À ROESCHWOOG

L'Office de Tourisme intercommunal a également pour mission de gérer la Zone de loisirs du Staedly. Nous avons étoffé l'offre de baignade surveillée ces dernières années avec le pédalo, la plateforme, les aires de jeux...

Lieu d'escapade au Pays Rhénan, le camping avec ses emplacements nus, ses chalets et ses pods rencontre un succès grandissant. Le camping est ouvert d'avril à octobre et en décembre (uniquement pour les chalets). Les locaux du restaurant peuvent aussi être loués aux associations, aux entreprises et aux particuliers.

OFFICE DE TOURISME DU PAYS RHÉNAV

Siège social 32 rue du Général de Gaulle 67410 DRUSENHEIM

✉ accueil@ot-paysrhenan.fr

🌐 www.visitpaysrhenan.alsace

📘 Tourisme en Pays Rhénan

📱 #tourismepaysrhenan

Bureau d'Information Touristique de Gamsbsheim
Écluses du Rhin 67760 GAMSBSHEIM

☎ 03 88 96 44 08

Bureau d'Information Touristique de Soufflenheim
20B Grand Rue 67620 SOUFFLENHEIM

☎ 03 88 86 74 90

Zone de loisirs du Staedly
30 rue de l'étang – 67480 ROESCHWOOG

☎ 03 88 86 42 18

🌐 www.camping-paysrhenan.fr



ANNUAIRE MÉDICAL

MÉDECINS GÉNÉRALISTES

		Dr Carine UHL-MEYER	Dr Catherine FRECH-BRINO	Dr Marcel VIERLING	Dr Marc BUR	Dr Julie SCHOTT
		8 rue du Collège 03 88 96 93 43		06 07 75 21 38	06 61 52 86 30	-
				6 rue de Drusenheim - 03 88 96 70 45		
Lundi	Matin	Visites à domicile	8h30 - 11h30	-	-	9h - 12h
	Après-midi	14h - 19h	Visites à domicile		15h - 19h	-
Mardi	Matin	8h30 - 11h30	Visites à domicile	9h - 12h	-	-
	Après-midi	Visites à domicile	14h - 19h	-		15h - 19h
Mercredi	Matin	-	8h30 - 11h30	-	9h - 12h	-
	Après-midi		16h - 19h sur RDV	15h - 19h	-	
Jeudi	Matin	Visites à domicile	-	-	-	9h - 12h
	Après-midi	14h - 19h	-		15h - 19h	-
Vendredi	Matin	8h30 - 11h30 en alternance		-	9h - 12h	-
	Après-midi	14h - 19h en alternance		15h - 19h	-	
Samedi	Matin	8h30 - 11h30 en alternance		9h - 11h en alternance		
	Après-midi	-	-	-	-	-

CHIRURGIENS DENTISTES

		Dr Alice Lise KANNER	Dr Philippe MILLOT	Dr Marion HASSELWANDER	Dr Corina CRISTESCU
		1 rue des Bouleaux 03 88 96 94 02	1c rue du S. Kistler 03 88 96 82 12	8 rue du Collège 03 88 96 80 83	14 rue de la Haute Vienne 03 88 96 70 20
Lundi	Matin	8h30 - 12h	9h - 12h	-	9h - 12h
	Après-midi	13h - 20h	13h30 - 20h	13h30 - 18h30	13h - 19h
Mardi	Matin	8h30 - 12h	8h - 12h	-	9h - 12h
	Après-midi	13h - 20h	13h30 - 19h	13h30 - 18h30	13h - 19h
Mercredi	Matin	Sur rendez-vous uniquement	8h - 12h	9h - 12h	8h30 - 13h
	Après-midi		14h - 17h	14h - 18h30	-
Jeudi	Matin	8h30 - 12h	8h - 12h	-	-
	Après-midi	13h - 20h	13h30 - 20h		13h - 19h
Vendredi	Matin	Sur rendez-vous uniquement	8h - 12h	9h - 12h	9h - 13h
	Après-midi		13h30 - 17h	14h - 18h	-
Samedi	Matin	-	8h - 10h	Rendez-vous uniquement sur Doctolib.fr	-
	Après-midi		-		

MASSEURS - KINÉSITHÉRAPEUTES

		Pierre Yves BOEHLER	Ingrid SCHNEIDER-BECKER	Sophie ORTH	Pauline SEMPERE	Pauline LELONG
		37a rue de la Haute-Vienne - 03 88 96 82 66				
Lundi	Matin	Soins à domicile	8h - 12h	8h30 - 12h	8h30 - 12h	-
	Après-midi	13h - 19h	Soins à domicile 13h - 15h	Soins à domicile	Soins à domicile 15h - 19h	Soins à domicile 13h - 14h 14h - 20h cabinet
Mardi	Matin	8h30 - 12h	Soins à domicile	Soins à domicile	8h30 - 12h	8h - 12h
	Après-midi	Soins à domicile	13h - 18h	13h - 19h	Soins à domicile 13h - 16h 16h - 19h cabinet	Soins à domicile 13h - 17h30 17h30 - 20h cabinet
Mercredi	Matin	Soins à domicile	8h30 - 12h	8h30 - 12h	8h30 - 12h	-
	Après-midi	13h - 18h	-	Soins à domicile	-	17h - 20h
Jeudi	Matin	8h30 - 12h	Soins à domicile	Soins à domicile	8h30 - 12h	-
	Après-midi	Soins à domicile	13h - 18h	13h - 19h	Soins à domicile 15h - 19h	
Vendredi	Matin	Soins à domicile	8h - 12h	-	8h30 - 12h	8h - 12h
	Après-midi	13h - 18h	13h - 15h Soins à domicile		Soins à domicile 13h - 16h 16h - 19h cabinet	Soins à domicile 13h - 17h30 17h30 - 20h cabinet

INFIRMIÈRES

		Audrey MEYER	Carine STEYER	Sabine KAPFER, Séverine PEGUIN, Christelle ZERR
		1a rue du Sénateur Kistler		2b du Sénateur Kistler
		03 88 96 89 40		03 88 96 75 20
		07 72 77 02 69	07 72 77 02 69	
Du lundi au Samedi	Matin et après-midi	Sur Rendez-vous		

PHARMACIE DU RHIN - 10 rue de Gambsheim - 03 88 96 98 22

Du lundi au vendredi : 8h30 - 12h / 14h30 - 19h • Samedi : 8h30 - 12h / 14h - 16h30

LABORATOIRE D'ANALYSES MÉDICALES - Mme GOETZ - 1 rue de Gambsheim - 03 88 96 93 94

Du lundi au vendredi : 7h - 12h30 / 14h - 18h • Samedi : 7h - 12h

CABINET D'ORTHOPHONIE - Christelle BANZIGER et Valérie BROCKER - 6b rue de Drusenheim

Sur Rendez-vous au 03 88 96 98 64

PÉDICURE - PODOLOGUE - Semelles orthopédiques - Virginie LE MARCHAND - 6 rue de Drusenheim

Du lundi au vendredi sur rendez-vous au 03 88 96 05 23

NATUROPATHE - Séverine OLENDROWICZ - 4 rue des Peupliers

Sur Rendez-vous au 06 98 76 16 69

OSTEOPATHE - Laurent TORRES - 2, rue de Gambsheim - 06 71 23 27 20

Du lundi au vendredi : 08h - 12h / 13h - 20h • Samedi : 8h - 14h

OPTICIEN - Optique et Créations - 5 rue de Drusenheim - 03 88 96 07 22 - 06 80 07 89 58

Lundi : 9h à 12h • Du mardi au vendredi : 9h - 12h / 14h - 19h • Samedi : 9h - 16h

QUALITÉ DE VIE



Chers habitantes et habitants de Herrlisheim,

L'instabilité permanente du contexte national et international impacte de plus en plus fortement le quotidien des communes. La crise sanitaire, la crise des matières premières, la crise écologique et depuis peu la crise énergétique fragilisent les équilibres et les fonctionnements qui semblaient jusque-là stables, voire évidents.

L'agilité et l'adaptabilité sont désormais des réponses essentielles et déterminantes pour faire face à ces situations. Le groupe majoritaire Qualité de Vie soutient l'action municipale qui poursuit la mise en œuvre de la feuille de route pour laquelle nous avons été élus, tout en intégrant les nouvelles contraintes liées à l'évolution du contexte.

En 2022 les réalisations étaient nombreuses et couronnées de succès. Plusieurs projets ont abouti ou ont démarré durant l'exercice. Signalons en particulier : le lancement des travaux du nouveau lotissement à l'entrée sud de notre commune. Le démarrage du futur atelier municipal qui abritera également un local associatif pour les archers. La réalisation d'un nouveau stade « quatre saisons » qui servira aux associations ainsi qu'aux écoles et au collège. Les diagnostics en vue de la restauration du clocher de l'église. La rénovation totale de l'aire de jeux du petit pont. Le déploiement de la fibre optique. La rénovation de voirie rue Alfred Kastler dans la zone d'activité par la Comcom. L'installation des premières bornes de recharge de véhicules électriques par la Comcom. L'installation de nouveaux bancs sur les parcours de promenade. La création d'un compostage collectif en partenariat avec la RIEOM et le milieu associatif. La réfection de chemins ruraux. La poursuite des plantations d'arbres. Le déclenchement d'expertises judiciaires concernant les infiltrations du gymnase. Les investissements dans l'énergie solaire.

Nous avons connu également des temps forts : le souvenir des malgré nous. La journée européenne du patrimoine. La journée d'accueil des nouveaux arrivants. La rencontre et le soutien aux commerçants artisans. Le Noël des seniors. La Journée des associations. La Fresque terre de jeux 2024. La journée des cadets de l'armée américaine. Le spectacle son et lumière du 14 juillet. Le Jumelage avec la 11^e compagnie du 54^e régiment des transmissions de Haguenau. La mobilisation pour l'Ukraine et la collecte municipale. La fête de la musique. Les marchés de Noël. La restauration du circuit de la pomme en partenariat avec l'Office de Tourisme. La manifestation Herrliplaymo. Les totems du surcyclage...

Pour 2023 l'action se poursuit en particulier autour des grands chantiers du lotissement des archers, du centre technique municipal, du stade 4 saisons, de la rénovation du clocher. En complément le groupe Qualité de Vie soutient les investissements dans les économies d'énergie en particulier l'éclairage public moins consommateur en électricité, la réduction de la consommation énergétique des bâtiments publics, l'augmentation du potentiel solaire municipal.

Vous pouvez compter sur nous pour défendre les intérêts de notre commune et de ses habitants.

Vos élus Qualité de Vie

Serge Schaeffer, Nadine Beuriot, Michel Georg, Catherine Kistler, David Veltz, Lothaire Burg, Jean Jacques Mehr, Martial Welsch, Jérôme Schmitt, Agnès Wohlhuter, Marie Catherine Balad, Patricia Rieger, Sébastien Nicolas, Vincent Friess, Estelle Paumard, Thiebaut Rietsch, Delphine Heydmann, Aurélie Laeng, Jérôme Andres, Marie Adam, Raymonde Friederich.

HERRLISHEIM ENSEMBLE



Chers concitoyens, chères concitoyennes, malgré une année 2022 encore placée sous le signe des incertitudes (pandémie, guerre en Ukraine, inflation, crise des énergies...), l'équipe « Herrlisheim Ensemble » a continué à être active au sein du Conseil Municipal et du Conseil Communautaire. Selon nos convictions, nos trois élus oeuvrent au quotidien pour donner un équilibre démocratique à notre municipalité car la majorité en place manque toujours autant d'ouverture et de transparence à l'égard des listes minoritaires. Vous pouvez compter sur nous pour défendre vos intérêts en restant combatifs, en dénonçant les décisions injustes et en gardant les convictions qui font notre force :

la bienveillance, l'ouverture, la proximité, la solidarité et la transparence. La majorité élue met tout en œuvre pour nous déstabiliser, voire nous démotiver mais c'est sans compter sur notre détermination qui se voit ainsi décuplée. Afin de voir la totalité de notre « Expression Libre » et de nos actions en 2022, venez nous rejoindre sur notre site internet www.herrlisheim-ensemble.fr dans la rubrique « Infos » ou sur notre compte Facebook : « Herrlisheim Ensemble ». Vous pouvez aussi nous écrire à : herrlisheim-ensemble@gmail.com. Nous nous ferons un plaisir de vous répondre. Bonne année 2023 et surtout une bonne santé à vous et vos proches ! Vive « Herrlisheim Ensemble » et vive la Démocratie !
« NOTRE PRIORITE C'EST VOUS ! »



Frédéric REYMAN, 48 ans
Conseiller Municipal et Communautaire,
tête de liste « Herrlisheim Ensemble »



Sandrine Siefer, 44 ans
Conseillère Municipale



Gilles Burgard, 47 ans
Conseiller Municipal

L'AVENIR AVEC VOUS POUR HERRLISHEIM !



L'année 2022 n'a pas été celle d'un retour à la normale : elle a en partie entraîné l'inflation que nous subissons de plein fouet, particuliers, professionnels, collectivités.

Dans ce contexte peu optimiste, la commune continue à se développer et à œuvrer pour le bien-être des habitants, avec notre participation active, constructive et vigilante. Nous remercions nos agents communaux dont le travail quotidien contribue à fournir un service public de qualité et un cadre de vie agréable à Herrlisheim. Le nouvel atelier municipal en cours de construction facilitera bientôt les missions du service technique.

La modernisation de l'éclairage public se poursuit avec la mise en place d'ampoules LED. Des installations photovoltaïques sont prévues sur le futur atelier municipal et sur l'école Jacques Prévert. Ces investissements orienteront résolument la commune vers les énergies renouvelables et permettront de mieux maîtriser nos dépenses énergétiques.

Nous avons adhéré aux décisions qui font de notre commune un espace où il fait bon vivre : soutien financier à nos associations locales qui vous proposent des activités et des manifestations tout au long de l'année, rénovation de l'aire de jeux de la rue de la Haute-Vienne, restauration du clocher de notre église. Le lotissement qui est en train de voir le jour est une opportunité pour les familles désireuses de s'installer dans la commune.

Vous pouvez compter sur nous !

Alexandre Wendling
Emanuelle Eder
Thomas Jung



LE MOT DE LA CONSEILLÈRE RÉGIONALE



Mesdames, Messieurs, chers citoyens,
 L'année 2022 se termine avec son florilège d'éléments marquants qui impactent notre quotidien. Face aux incertitudes et difficultés induites par la pandémie, la guerre sur le continent européen, le réchauffement climatique..., la région mène une politique de protection de ses habitants, de transformation du territoire et d'innovation dans de nombreux domaines.

Avec un taux d'inflation élevé, protéger le pouvoir d'achat de nos concitoyens est une préoccupation majeure de nos orientations budgétaires. Ainsi pour notre jeunesse, la région a fait le choix de ne pas augmenter les transports scolaires, les repas des lycées et d'absorber les surcoûts énergétiques des lycées pour préserver les moyens éducatifs.

Le développement durable est le fil conducteur de toutes nos stratégies régionales. Que ce soit la montée en charge progressive des offres de transport ferroviaires qui passe par plus de 27 millions d'euros engagés par la région sur les quatre lignes d'Alsace du Nord sur la période 2020-2022 pour éviter les ralentissements, ou encore les nombreuses aides apportées aux communes, aux entreprises, aux associations et aux particuliers, notamment pour la rénovation énergétique ou le remplacement du système de chauffage, notre volonté est d'accompagner chacun pour transformer notre région et répondre aux défis énergétiques et climatiques.

La région a également adopté en 2022 un plan pluriannuel « 500 relocalisations » pour dynamiser et renforcer notre tissu industriel et créer des emplois. 90 entreprises

ont d'ores et déjà été accompagnées à cet effet et de nombreuses autres entreprises ont bénéficié de l'aide à l'investissement.

En dehors de ses compétences propres, la Région partage, avec les autres collectivités, la compétence culture, sport, promotion des langues régionales, éducation populaire, tourisme... et accompagne de ce fait de très nombreuses structures et associations locales qui sont l'âme de nos territoires.

Retrouvez l'ensemble des dispositifs aides de la Région sur www.grandest.fr/aides/

Je vous souhaite une très belle année 2023, qu'elle soit chaleureuse et remplie de satisfactions

Ich winsch eich e gutes neijes Johr, àlles Beschte ùn hauptsalich d'Gesundheit!



Evelyne Isinger
 Conseillère régionale
 Déléguée au transport transfrontalier
 evelyne.isinger@grandest.fr

Maison de la Région Alsace du Nord
 03 88 03 40 80
 maison.saverne-haguenau@grandest.fr



LE MOT DE LA SÉNATRICE

Chers Herrlisheimois, Herrlisheimois,

Très attachée à nos communes alsaciennes, j'ai le plaisir de pouvoir porter votre voix au Sénat.

« Faire entendre la voix des élus locaux et des territoires », tel est le sens de mon engagement. Je place la proximité au cœur de mon action. C'est dans cet esprit et avec le plus grand plaisir que je me suis déjà rendue à plusieurs reprises dans votre belle commune.

Être à votre écoute et à celle de nos élus est indispensable pour légiférer utilement et relayer au mieux vos attentes et besoins.

Le Sénat, qui dispose des mêmes compétences que l'Assemblée nationale, joue son rôle indispensable de contrôle de l'action du Gouvernement, véritable force du bicamérisme.

Nous vivons aujourd'hui des crises successives qui impactent considérablement notre quotidien. Elles nécessitent des réponses adaptées et rapides. Dans cette période difficile, je souhaite être à vos côtés et agir concrètement comme je l'ai fait tout au long de cette année dans les différents textes budgétaires en soutenant votre pouvoir d'achat et des mesures d'accompagnement financières pour nos communes et collectivités, notamment sur la question de l'énergie.

Je veux aussi pouvoir soutenir les projets de votre commune, indispensables à l'amélioration de votre cadre de vie. Ces projets contribuent grandement au développement économique de nos entreprises alsaciennes. À cet effet, dans le cadre du budget 2023, nous avons voté au Sénat 2,5 milliards d'euros de soutien et d'accompagnement pour les communes confrontées à l'explosion de leur facture énergétique et d'accompagnement de leur projet.

Je tiens à saluer l'engagement sans faille de votre maire et de votre équipe municipale qui agissent avec détermination et pragmatisme. Sénatrice du quotidien j'ai à cœur d'être à leur côtés pour continuer à défendre et faire rayonner Herrlisheim et notre Alsace.

À l'aube de cette année nouvelle, je vous adresse mes meilleurs vœux pour 2023. Que cette nouvelle année soit source de joies et bonheurs partagés.

Un a güeti Rutsch ins Neje Johr!

Bien fidèlement,

Elsa SCHALCK
 Sénatrice du Bas-Rhin



LE MOT DE LA DÉPUTÉE

Mesdames, Messieurs, chers concitoyens,



À l'approche de la nouvelle année, c'est avec grand plaisir que je m'adresse à vous afin de vous souhaiter d'agréables fêtes de fin d'année avec vos proches. Ces fêtes nous permettront de vivre de beaux moments de partage et de retrouver nos familles. Je souhaite d'ores et déjà remercier toutes les personnes qui seront mobilisées durant ces fêtes par des missions de service public.

Également, j'ai une pensée pour toutes les personnes qui seront seules, qui sont touchées par une maladie ou endeuillées, ensemble faisons preuve de bienveillance en partageant une présence, quelques mots, un repas avec nos voisins et nos aînés.

Après treize années de mandat au service de ma commune, cette année 2022 a été pour moi l'occasion de découvrir le mandat de députée. L'exercice de ce mandat n'est pas simple tant nous sommes mobilisés à Paris ce qui, à de nombreux moments, me mine en ne me permettant pas de passer plus de temps avec vous.

Membre de la commission des affaires étrangères cela m'a permis d'affermir mon intérêt pour nos enjeux transfrontaliers, cet intérêt est également renforcé par ma présence à l'assemblée parlementaire franco-allemande et par mon mandat de vice-présidente de la délégation auprès du Conseil de l'Europe.

Depuis mon élection, sans relâche, je porte au plus haut ces problématiques qui vous sont importantes et, par exemple, je suis au travail afin que des solutions soient apportées aux

difficultés liées à la double-imposition et que les conditions au recours du travail frontalier soient élargies et sécurisées.

Cette année a été marquée par le retour de la guerre en Europe, la guerre hybride que mène la Russie crée des difficultés dans l'approvisionnement des énergies et génère une forte augmentation de leurs prix.

Face à cette situation, nous avons voté en faveur du renouvellement du bouclier tarifaire qui s'appliquera en 2023 et vous protégera en empêchant une augmentation des prix de l'énergie supérieure à 15%; de même que nous avons voté en faveur de la mise en place d'un filet de sécurité qui accompagne financièrement nos collectivités territoriales face à ces hausses de prix.

Par ailleurs, nous avons voté la loi LOPMI qui permet une augmentation importante des moyens destinés à nos forces de police et de gendarmerie afin d'améliorer notre sécurité du quotidien.

Les fêtes à venir et leurs moments de convivialité seront une nouvelle occasion de venir à votre rencontre et d'être à votre écoute, dans nos beaux villages et bourgs-centres du Nord Alsace.

En vous souhaitant de merveilleuses fêtes et une année 2023 pleine de promesses, remplie de douces surprises et de rêves exaucés en pagaille, pour une vraie bouffée de bonheur.

E fleckliches neues Jahr und Alles Gute !

Stéphanie KOCHERT

LE MOT DU SÉNATEUR

Mesdames, Messieurs, chers concitoyens,

C'est avec un immense plaisir que je réponds à la sollicitation de votre maire, Serge Schaeffer, et vous adresse ces quelques mots à l'occasion de l'édition annuelle du bulletin communal de Herrlisheim.

L'année 2021 aura, à nouveau, été marquée par la crise sanitaire, malheureusement nous ne sommes pas encore sortis de ce contexte difficile. De plus, 2022 a démarré sur une mauvaise pente avec le déclenchement d'une guerre aux portes de l'Europe. Un contexte géopolitique qui a conduit à de nouvelles crises entre souveraineté énergétique, alimentaire et une inflation galopante... Une situation qui affecte bien sûr les ménages, les entreprises, le monde associatif mais qui frappe également et de plein fouet les communes. De nombreux maires m'interpellent de manière récurrente sur la difficulté pour nos communes de faire face à ces hausses de prix, notamment de l'énergie. Ces sujets reviennent dans quasiment tous les débats actuels au Sénat, que ce soit dans le cadre du projet de loi de finances pour 2023, du collectif budgétaire, des questions d'actualité au Gouvernement et bien d'autres encore.

La transition écologique, un autre enjeu partagé sans doute avec vous mes biens chers concitoyens. Pas une journée, pas une semaine sans que les médias ne fassent la une sur des catastrophes naturelles dont la fréquence et la gravité s'intensifient. Le Sénat a encore eu récemment l'occasion de débattre largement sur l'un des aspects de cette transition à savoir la production d'énergie renouvelable et la nécessité de réduire notre dépendance aux énergies fossiles.

2022 touche à sa fin... malgré ce cadre difficile, nous avons les yeux rivés sur les fêtes de fin d'année qui approchent avec des moments de convivialité tant attendus par petits et grands.

Je profite de l'occasion pour vous souhaitez un joyeux Noël et une très heureuse année 2023.

Claude KERN
Sénateur







IMMOBILIÈRE

Du Pays Rhénan

VENTE ou **ACHAT**,

laissez-vous guider tout au long
de votre projet immobilier !

*Estimation gratuite
de votre bien !*

Une de vos connaissances
vend un bien immobilier ?

**Mettez-nous en relation,
vous serez rémunéré en cas de vente !**



Julie BOCKEL

Agent commercial indépendant de SAS IMMOBILIER EMAIL-EI
RSAC 792 607 905

06 35 36 75 88



Julie Bockel Agent Commercial en Immobilier



j.bockel@immobiliererhenan.com



www.immobiliererhenan.com



«Ech red elsässich und auch deutsch»



VOUS SOUHAITEZ OPTIMISER VOTRE CONFORT INTÉRIEUR
ET RÉALISER DES ÉCONOMIES D'ÉNERGIES ?

Convertir votre installation de chauffage **au gaz naturel**
C'est simple, rapide et économique !



**R-GDS vous accompagne dans l'étude
de votre projet gaz naturel**



Conseils
personnalisés



Éligibilité
raccordement



Bilan
énergétique



Aides
financières

03 88 79 57 00
www.monprojetgaz.fr

R-GDS | Réseaux
Gaz naturel
Strasbourg